

2016 New

양돈장관리매뉴얼 라오스어판

ຄູ່ມືການເຮັດວຽກໃນຟາມລ້ຽງຫມູສະບັບພາສາລາວ
คู่มือการทำงานในฟาร์มเลี้ยงหมูฉบับพาสาลาว

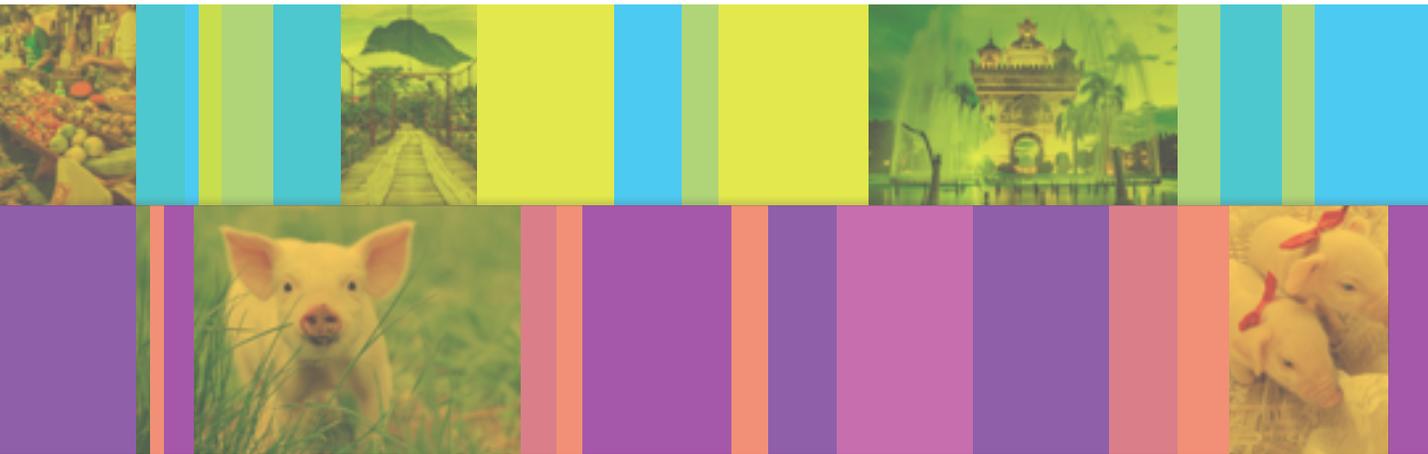




2016 New

양돈장관리매뉴얼 라오스어판

ຄູ່ມືການເຮັດວຽກໃນຟາມລ້ຽງຫມູສະບັບພາສາລາວ
ກູ່ມືການເຮັດວຽກໃນຟາມລ້ຽງຫມູສະບັບພາສາລາວ



2016 New

양돈장관리매뉴얼 라오스어판

ຄູ່ມືການເຮັດວຽກໃນຟາມລ້ຽງຫມູສະບັບພາສາລາວ
คู่มือห้ทเวคไนยพมรลมูสษบมพษลลอส

ບົດກ່າວ



ນາຍົກຄະນະສະຫະກອນການກະເສດແຫ່ງຊາດ
ຄົມແທ້ວັນ

ປະທານກຳມະການບໍລິຫານຄົມປະຊຸມ
ສະຫະກອນການກະເສດແຫ່ງຊາດ

ຄົມແທ້ວັນ

ແນະນຳ:

ສາມາດເຂົ້າມາ ລາວ ຈາກ ອົງການ ທີ່ມີ ຄວາມ ສຳຄັນ ໃນ ການ ພັດທະນາ ອຸດສາຫະກຳ ການ ລ້ຽງ ທຸກ ຂອງ ເກົາຫລີ

ຍາມດຽວນີ້ ມີ ຄວາມ ສຳຄັນ ທີ່ ຕິດ ຕໍ່ ກັນ ມາ ດົນ ນານ ແຕ່ ອຸປະ ສັກ ທາງ ດ້ານ ພາສາ ທີ່ ແຕກ ຕ່າງ ກັນ ເຮັດ ໃຫ້ ຊາວ ລາວ ທີ່ ມາ ເຮັດ ວຽກ ໃນ ຟາມ ລ້ຽງ ທຸກ ໃນ ປະເທດ ເກົາຫລີ ຕ້ອງ ປະສົບ ບັນຫາ ໃນ ການ ສື່ສານ ເຊິ່ງ ເຮັດ ໃຫ້ ເກີດ ຄວາມ ຍາກ ລຳ ບາກ ໃນ ການ ໃຊ້ ຊີວິດ ແລະ ການ ເຮັດ ວຽກ ໃນ ຟາມ ລ້ຽງ ທຸກ

ຍາມດຽວນີ້ ຈາກ ສະບັບ ກ່ອນ ຫນ້ານ ທີ່ ໄດ້ ເຄີຍ ຕີ ພິມ ຄູ່ ມື ອອກ ມາ 5 ພາສາ ແລະ ໃນ ຄັ້ງ ນີ້ ກໍ ໄດ້ ຕີ ພິມ ເພີ່ມ ອີກ 5 ພາສາ ໄດ້ ແກ້ ພາສາ ອັງກິດ ພາສາ ພະມ້າ ພາສາ ອຸເບກິສະຖານ ພາສາ ລາວ ແລະ ພາສາ ຈີນ

ໃນ ຄັ້ງ ນີ້ ຈະ ມີ ຄຳ ອະທິບາຍ ກ່ຽວ ກັບ ວຽກ ໃນ ຟາມ ລ້ຽງ ທຸກ ຢ່າງ ລະອຽດ ໂດຍ ມີ ຮູບ ພາບ ປະກອບ ເພື່ອ ໃຫ້ ຄົນ ທີ່ ອ່ານ ຄູ່ ມື ນີ້ ເຫັນ ພາບ ການ ເຮັດ ວຽກ ແທ້ ແລະ ຫວັງ ເປັນ ຢ່າງ ຍິ່ງ ວ່າ ຫນັງ ສີ ຄູ່ ມື ເຫລົ່ານີ້ ຈະ ເປັນ ປະໂຫຍດ ກັບ ເຈົ້າ ຂອງ ຟາມ ແລະ ແຮງ ການ ຊາວ ຕ່າງ ຊາດ ໄດ້ ນຳ ໄປ ໃຊ້ ໄດ້ ແທ້

ສະຫະກອນການກະເສດແຫ່ງຊາດ ຂໍສັນຍາວ່າຈະພະຍາຍາມກ້າວໄປທາງຫນ້າເພື່ອແກ້ບັນຫາໃນທຸກໆ ດ້ານຢ່າງເຕັມທີ່ ແລະ ສຸດທ້າຍນີ້ ຂໍຂອບໃຈທຸກໆ ທ່ານ ທີ່ມີສ່ວນຊ່ອຍໃນການເຮັດຫນັງສື <ຄູ່ມືການເຮັດວຽກໃນຟາມທຸກສະບັບ ປີ 2016 > ເຫລົ່ານີ້

ຍິນດີຕ້ອນຮັບຊາວລາວທຸກທ່ານ ຂໍຂອບໃຈທຸກໆ ທ່ານທີ່ເປັນກຳລັງສຳຄັນໃນການພັດທະນາອຸດສາຫະກຳການລ້ຽງທຸກຂອງເກົາຫລີ

ເຖິງແມ່ນວ່າທັງສອງປະເທດຈະມີຄວາມສັມພັນທີ່ດີຕໍ່ກັນມາດົນນານ ແຕ່ອຸປະສັກທາງດ້ານພາສາທີ່ແຕກຕ່າງກັນ ເຮັດໃຫ້ຊາວລາວທີ່ມາເຮັດວຽກໃນຟາມລ້ຽງທຸກໃນປະເທດເກົາຫລີຕ້ອງປະສົບບັນຫາໃນການສື່ສານ ເຊິ່ງເຮັດໃຫ້ເກີດຄວາມຍາກລຳບາກໃນການໃຊ້ຊີວິດແລະການເຮັດວຽກໃນຟາມລ້ຽງທຸກ

ສຳຫລັບຄູ່ມືການເຮັດວຽກໃນຟາມທຸກສະບັບ ປີ 2016 ນີ້ ສະແດງໃຫ້ເຫັນເຖິງຈຳນວນແຮງງານຕ່າງຊາດທີ່ເພີ່ມຫລາຍຂຶ້ນເລື້ອຍໆ ຈາກສະບັບກ່ອນຫນ້ານີ້ທີ່ໄດ້ເຄີຍຕີພິມຄູ່ມືອອກມາ 5 ພາສາ ແລະໃນຄັ້ງນີ້ກໍໄດ້ຕີພິມເພີ່ມອີກ 5 ພາສາ ໄດ້ແກ້ ພາສາອັງກິດ ພາສາພະມ້າ ພາສາອຸເບກິສະຖານ ພາສາລາວ ແລະພາສາຈີນ

ໃນຄັ້ງນີ້ຈະມີຄຳອະທິບາຍກ່ຽວກັບວຽກໃນຟາມລ້ຽງທຸກຢ່າງລະອຽດ ໂດຍມີຮູບພາບປະກອບເພື່ອໃຫ້ຄົນທີ່ອ່ານຄູ່ມືນີ້ເຫັນພາບການເຮັດວຽກແທ້ໆ ແລະຫວັງເປັນຢ່າງຍິ່ງວ່າຫນັງສືຄູ່ມືເຫລົ່ານີ້ຈະເປັນປະໂຫຍດກັບເຈົ້າຂອງຟາມແລະແຮງງານຊາວຕ່າງຊາດ ໄດ້ນຳໄປໃຊ້ໄດ້ແທ້

ສະຫະກອນການກະເສດແຫ່ງຊາດ ຂໍສັນຍາວ່າຈະພະຍາຍາມກ້າວໄປທາງຫນ້າເພື່ອແກ້ບັນຫາໃນທຸກໆ ດ້ານຢ່າງເຕັມທີ່ ແລະ ສຸດທ້າຍນີ້ ຂໍຂອບໃຈທຸກໆ ທ່ານ ທີ່ມີສ່ວນຊ່ອຍໃນການເຮັດຫນັງສື <ຄູ່ມືການເຮັດວຽກໃນຟາມທຸກສະບັບ ປີ 2016 > ເຫລົ່ານີ້

안녕하십니까. 한돈자조금관리위원장 겸 대한한돈협회 회장 이병규입니다.

축산업은 전체 농업생산액의 절반 가까이를 차지하는 대표적인 산업으로서 국민에게 우수한 단백질원을 공급하는 식량산업이자 필수산업입니다. 특히 우리 한돈산업은 연이은 FTA 등의 어려움 속에서도 전체 농림업 생산액 중 쌀 다음으로 부동의 1위를 지키고 있는 국민의 대표적인 단백질 공급원으로 성장했습니다. 이러한 성과를 낼 수 있도록 양돈현장에서 묵묵히 힘써 주신 한돈인 여러분과 외국인 근로자 여러분의 노고에 감사를 드립니다.

우리 한돈인들은 유럽, 미국 등 세계의 양돈선진국과 자신있게 경쟁하고, 한돈산업을 농업 분야 중 가장 경쟁력 있는 산업으로 만들기 위한 목표를 갖고 최선을 다하고 있습니다. 한돈자조금관리위원회와 농협 축산경제는 이러한 목표를 달성하기 위해 한돈자조금사업의 일환으로 양돈장에서 일하는 외국인 근로자들과 원활한 언어소통을 돕고 돼지를 잘 키울 수 있도록 하기 위해 양돈장관리사항에 대한 주요 내용을 정리한 외국어판 매뉴얼을 발간하게 되었습니다.

이번 책자는 우리 양돈현장에서 함께하는 외국인 근로자들의 국적 다양화와 한돈농가의 추가 보급 요청 등을 반영해 베트남, 몽골, 캄보디아, 태국, 네팔, 중국, 미얀마, 우즈베키스탄, 라오스, 그리고 영어 등 10개 국어로 확대 보급하는 만큼 양돈 현장에서 큰 도움이 될 것으로 기대하고 있습니다.

이번 책자의 발간으로 외국인 근로자의 현지 적응에 도움을 주고 양돈현장의 주요 업무를 쉽게 이해하는 계기가 될 뿐만 아니라 우리 한돈농가의 생산성 향상과 소득증대에도 기여하길 기원합니다. 앞으로도 현장의 교육을 강화하고, 한돈 현장에 가장 유익하고 실질적인 정보를 제공하는 데 최선을 다할 것입니다.

끝으로, 이번 책자 발간이 원활하게 이루어질 수 있도록 노력해주신 농협중앙회 관계자분들께 감사의 말씀을 전하며, 아울러 이번 책자를 성공적으로 마무리할 수 있도록 아낌없는 지원을 해주신 많은 업계 관계자분들께도 깊이 감사드립니다.

여러분의 일터와 가정에 건강과 행복이 가득하시길 기원드립니다.

감사합니다.

ສະບາຍດີ

ຂ້າພະເຈົ້າ ນາຍອິບຍອງກະຍູ ນາຍົກສະມາຄົມຜູ້ຜະລິດແລະແປຮູບຫມູ ແລະປະທານກຳມາທິການສະມາຄົມ ຜູ້ລ້ຽງຫມູແຫ່ງຊາດ ອຸດສາຫະກຳປະສຸສິດເປັນອຸດສາຫະກຳຫລັກທີ່ມີຢູ່ເກືອບເຄິ່ງຫນຶ່ງໃນກຸ່ມອຸດສາຫະກຳການກະເສດ ເຊິ່ງນັບໄດ້ວ່າເປັນອຸດສາຫະກຳຜະລິດອາຫານປະເພດໂປຕິນທີ່ສຳຄັນໃຫ້ກັບປະຊາກອນ ໂດຍສະເພາະຢ່າງຍິ່ງອຸດສາຫະກຳການລ້ຽງຫມູທີ່ແມ້ວ່າຈະປະລິບປັນຫາກຽວກັບຂີ້ຕົກລົງເຂັດການຄ້າເສີ (FTA) ແຕ່ກໍຍັງຄົງເປັນອັນດັບ 1 ໂດຍບໍ່ມີການປ່ຽນແປງໃນຖານະທີ່ເປັນແຫລ່ງໂປຕິນຫລັກຂອງປະຊາກອນ ຮອງຈາກເຂົ້າເຊິ່ງເປັນຜົນຜະລິດທາງການກະເສດທີ່ສຳຄັນທີ່ສຸດ

ຂໍຂອບໃຈຜູ້ລ້ຽງຫມູແລະແຮງງານຕ່າງຊາດທີ່ທຸ່ມເທຮຽກຽມແຮງໃຈເຮັດວຽກລ້ຽງຫມູຢ່າງເຕັມທີ່ ຈົນປະລິບຜົນສຳເຫລັດແບບນີ້ເຮົາກຸ່ມຜູ້ລ້ຽງຫມູຂອງປະເທດມີຄວາມມັ່ນໃຈແລະພະຍາຍາມຢ່າງສຸດຄວາມສາມາດທີ່ ຈະກ້າວຂຶ້ນໄປເປັນຄູ່ແຂ່ງສຳຄັນໃນວົງການອຸດສາຫະກຳການຜະລິດຫມູຮະດັບໂລກ ໂດຍສະເພາະການແຂ່ງຂັນກັບປະເທດທີ່ພັດທະນາແລ້ວ ຢ່າງເຊັ່ນ ຍູໂລບແລະອະເມລິກາ ເປັນຕົ້ນ ແລະເພື່ອໃຫ້ບັນລຸເປົ້າໝາຍນີ້ ສະມາຄົມຜູ້ຜະລິດແລະແປຮູບຫມູໄດ້ຮ່ວມມືກັບກົມປະສຸສິດໃຫ້ສະມາຄົມຜູ້ຜະລິດແລະແປຮູບຫມູຈັດພິມກຸ່ມການເຮັດວຽກໃນຟາມຫມູສະບັບພາສາຕ່າງປະເທດ ທີ່ຮຽບຮຽງເນື້ອຫາສຳຄັນກ່ຽວກັບການດູແລຟາມຫມູເພື່ອຊ່ອຍສ້າງຄວາມເຂົ້າໃຈໃນການສື່ສານສຳຫລັບການເຮັດວຽກກັບແຮງງານຕ່າງຊາດ ຫນັງສືຄູ່ມືເຫລັ້ມນີ້ສະທ້ອນເຖິງຄວາມຫລາກຫລາຍຂອງແຮງງານຕ່າງຊາດທີ່ເຂົ້າມາເຮັດວຽກລ້ຽງຫມູໃນຟາມຂອງເຮົາແລະສະແດງໃຫ້ເຫັນເຖິງຄວາມຕ້ອງການແຮງງານຜູ້ລ້ຽງຫມູທີ່ເພີ່ມຫລາຍຂຶ້ນ ໂດຍມີການເຜີຍແຜ່ຄູ່ມືສະບັບນີ້ໄປກວ່າ 10 ພາສາ ໄດ້ແກ່ ພາສາວຽກນາມ ມອງໂກ ກັມປູຊາ ໄທຍ ເນປານ ຈີນ ພະມ້າ ອຸດເບກີສະຖານ ອິງກິດແລະລາວ ໂດຍຫວັງວ່າຫນັງສືຄູ່ມືເຫລັ້ມນີ້ຈະເປັນປະໂຫຍດຢ່າງຍິ່ງສຳຫລັບວຽກໃນຟາມລ້ຽງຫມູ

ການຈັດພິມຫນັງສືເຫລັ້ມນີ້ບໍ່ແມ່ນເປັນແຕ່ການຊ່ອຍໃຫ້ການສື່ສານໃນການເຮັດວຽກໃນຟາມລ້ຽງຫມູຂອງແຮງງານຊາວຕ່າງຊາດຳຍຂຶ້ນ ແຕ່ຍັງຫວັງວ່າຈະສາມາດເພີ່ມອິດທິພົນຜະລິດແລະຮາຍຮັບຂອງຜູ້ລ້ຽງຫມູຂອງເຮົາໄດ້ ໂດຍໃນອະນາຄົດກໍຈະເພີ່ມເຕີມເນື້ອຫາຂໍ້ມູນທີ່ມີປະໂຫຍດແລະເສີມສ້າງການຮຽນຮູ້ທີ່ສາມາດນຳໄປປະຕິບັດງານໄດ້ແທ້ ສ້າງປະໂຫຍດສູງສຸດຕໍ່ຟາມລ້ຽງຫມູຂອງປະເທດແລະໃຫ້ຂໍ້ມູນທີ່ສາມາດນຳໄປໃຊ້ໃນຊີວິດຈິງໄດ້

ສຸດທ້າຍນີ້ຂໍຂອບໃຈຜູ້ທີ່ກ່ຽວຂ້ອງຈາກກົມປະສຸສິດທີ່ຊ່ອຍໃຫ້ການຈັດພິມຫນັງສືຄູ່ມືເຫລັ້ມນີ້ສຳເຫລັດໄດ້ດ້ວຍດີ ພ້ອມທັງຜູ້ທີ່ມີສ່ວນກ່ຽວຂ້ອງໃນທຸກໆ ພາກສ່ວນຈາກຫລາຍໆ ອົງກອນ ທີ່ໄດ້ໃຫ້ຄວາມຮ່ວມມືຢ່າງເຕັມທີ່ໃນການຈັດພິມຫນັງສືຄູ່ມືເຫລັ້ມນີ້ ຂໍໃຫ້ທຸກທ່ານມີສຸຂະພາບແຂ້ງແຮງແລະມີຄວາມສຸກກັບການເຮັດວຽກແລະຄອບຄົວ

ຂໍຂອບໃຈ



자조금관리위원장
대한한돈협회 회장
이병규

ນາຍົກສະມາຄົມຜູ້ຜະລິດແລະແປຮູບຫມູແລະ ປະທານ
ກຳມາທິການສະມາຄົມຜູ້ລ້ຽງຫມູແຫ່ງຊາດ

ອິບຍອງກະຍູ



LAOS

언 어 라오스어
면 적 236,800km²
인 구 약 6,803,699명
GDP 138억\$
기 후 열대몬순의 영향을 받아 고온다습

CONTENTS

양돈장 개요

ການເຮັດວຽກໃນຟາມລ້ຽງໝູ
ກ່າວເຖິງນາຍກຳລັງກຳລັງ

- 1. 주간관리의 이해 08
ຄວາມເຂົ້າໃຈໃນການດູແລປະຈຳອາທິດ
ຟັມກຳລັງນາຍກຳລັງກຳລັງ
- 2. 한국 양돈장의 일반적인 사양 프로그램 10
ໂປແກມການໃຫ້ອາຫານຂອງຟາມໝູດຳລັງ
ຟັມກຳລັງນາຍກຳລັງກຳລັງ

양돈관리

ການດູແລໝູ
ກຳລັງກຳລັງ

- 1. 포유자돈 관리 14
ການດູແລໝູ ໃຫ້ນົມ
ກຳລັງກຳລັງກຳລັງ
- 2. 이유자돈 관리 34
ການດູແລໝູ ຢ່າງນົມ
ກຳລັງກຳລັງກຳລັງ
- 3. 육성 · 비육돈 관리 40
ການດູແລໝູ ຍ່າງນົມ ໝູ ໃຫ້ເຕັມຂັ້ນ
ກຳລັງກຳລັງກຳລັງ
- 4. 출하관리 및 도축 43
ການດູແລການຂົນສົ່ງແລະການຂັດ
ກຳລັງກຳລັງກຳລັງ
- 5. 응돈 관리 46
ການດູແລໝູ
ກຳລັງກຳລັງກຳລັງ
- 6. 임신돈 관리 49
ການດູແລໝູ ທີ່ຖືພາ
ກຳລັງກຳລັງກຳລັງ
- 7. 포유모돈 관리 56
ການດູແລໝູ ໃຫ້ນົມ
ກຳລັງກຳລັງກຳລັງ
- 8. 이유모돈(중부대기돈) 관리 71
ການດູແລໝູ ຢ່າງນົມ (ໝູ ຖ້າເຜະສົມຂັ້ນ)
ກຳລັງກຳລັງກຳລັງ

기타 관리사항

ການດູແລດ້ານອື່ນໆ
ກຳລັງກຳລັງກຳລັງ

- 14. 주사시 유의사항 86
ຂໍ້ຄວນລະວັງໃນການສັກຢາ
ກຳລັງກຳລັງກຳລັງ
- 34. 라오스어 단위 표기법 90
ການສະແດງຈຳນວນໃນພາສາລາວ
ກຳລັງກຳລັງກຳລັງ

부록

ພາກຜະໜວກ
ກຳລັງກຳລັງກຳລັງ

- 표준근로계약서 94
ສັນຍາຈ້າງແຮງງານມາດຕະຖານ
ກຳລັງກຳລັງກຳລັງ
- 외국인근로자방역관리지침 96
ແນວທາງການປ້ອງກັນໃນການບໍລິຫານຈັດການແຮງງານຕ່າງໂຕ
ກຳລັງກຳລັງກຳລັງ



양돈장 개요

ການເຮັດວຽກໃນຟາມລ້ຽງໝູ
간헐웨나이팜양무

1. 주간관리의 이해

ຄວາມເຂົ້າໃຈໃນການດູແລປະຈຳອາທິດ

콧카우짜이나이간두래빠잠아딛

2. 한국 양돈장의 일반적인 사양 프로그램

ໂປແກມການໃຫ້ອາຫານຂອງຟາມຫມູເກົາຫລີ

뽀깜간하이하한경팜무까우리

농장의 하루 일과

ວຽກປະຈຳວັນໃນຟາມ
ເຟັມພະຈຳວັນໃນຟາມ

➔ ອອກ 7 ວັນ ບຸກຄົນແຕ່ລະຄົນ ມາເຮັດວຽກແຕ່ 7 ໂມງເຊົ້າ ໂດຍຈະຕ້ອງກວດສອບລະບົບລະບາຍອາກາດຂອງແຕ່ລະຄອກ ສັງເກດອາການລູກຫມູ ກວດວັດອຸນຫະພູມຄວາມຮ້ອນ ແລະກວດສະພາບອຸປະກອນຕ່າງໆ (ເຊັ່ນ ລະບົບໄຟ ນໍ້າ) ຫວັງໃຫ້ອາຫານແລ້ວເຮັດວຽກອື່ນຕື່ມເອງຕໍ່ຈົນຮອດທ່ຽງ

ເຟັມເຮັດວຽກແຕ່ 7 ໂມງເຊົ້າ ໂດຍຈະຕ້ອງກວດສອບລະບົບລະບາຍອາກາດຂອງແຕ່ລະຄອກ ສັງເກດອາການລູກຫມູ ກວດວັດອຸນຫະພູມຄວາມຮ້ອນ ແລະກວດສະພາບອຸປະກອນຕ່າງໆ (ເຊັ່ນ ລະບົບໄຟ ນໍ້າ) ຫວັງໃຫ້ອາຫານແລ້ວເຮັດວຽກອື່ນຕື່ມເອງຕໍ່ຈົນຮອດທ່ຽງ

➔ ອອກ 1 ວັນ ບຸກຄົນແຕ່ລະຄົນ ມາເຮັດວຽກແຕ່ 1 ໂມງ ຫວັງເຮັດການຂ້າເຊື້ອແລ້ວເຮັດວຽກຂອງຕົນເອງຈົນຮອດປ່າຍ 3 ໂມງ (ເຮັດວຽກຕໍ່ຫລືເລີກວຽກ)

ສາຍພົວພັນ ຫວັງເຮັດວຽກແຕ່ 1 ໂມງ ຫວັງເຮັດການຂ້າເຊື້ອແລ້ວເຮັດວຽກຂອງຕົນເອງຈົນຮອດປ່າຍ 3 ໂມງ (ເຮັດວຽກຕໍ່ຫລືເລີກວຽກ)

➔ ອອກ 4 ວັນ ບຸກຄົນແຕ່ລະຄົນ ມາເຮັດວຽກແຕ່ 4 ໂມງ ຫວັງໃຫ້ອາຫານແລ້ວເຮັດວຽກຂອງຕົນເອງຕໍ່

ເຮັດວຽກຕອນປ່າຍ 4 ໂມງ ຫວັງໃຫ້ອາຫານແລ້ວເຮັດວຽກຂອງຕົນເອງຕໍ່ ເຮັດວຽກຕອນປ່າຍ 4 ໂມງ ຫວັງໃຫ້ອາຫານແລ້ວເຮັດວຽກຂອງຕົນເອງຕໍ່

➔ ອອກ 6 ວັນ~7 ວັນ ບຸກຄົນແຕ່ລະຄົນ ມາເຮັດວຽກແຕ່ 6-7 ໂມງ ຫວັງຈາກເຮັດວຽກແລ້ວ ແລ້ວກວດເຊັກຄອກຫມູ

ເຮັດວຽກຕອນ 6-7 ໂມງ ຫວັງຈາກເຮັດວຽກແລ້ວ ແລ້ວກວດເຊັກຄອກຫມູ ເຮັດວຽກຕອນ 6-7 ໂມງ ຫວັງຈາກເຮັດວຽກແລ້ວ ແລ້ວກວດເຊັກຄອກຫມູ

농장의 주간관리

ການດູແລໂຮງເຮືອນປະຈຳອາທິດ
ການດູແລໂຮງເຮືອນປະຈຳອາທິດ

➔ ນັກສະນະວຽກໃນໂຮງເຮືອນຂອງແຕ່ລະມືປະຈຳອາທິດ ນັກສະນະວຽກໃນໂຮງເຮືອນຂອງແຕ່ລະມືປະຈຳອາທິດ ລັກສະນະວຽກໃນໂຮງເຮືອນຂອງແຕ່ລະມືປະຈຳອາທິດ

단어모음

ອອກ 7 ວັນ 7 ໂມງເຊົ້າ
ojeon ilgobsi ເຟັມພະຈຳວັນ

ອອກ 1 ວັນ ອອກ 1 ໂມງ
ondohwangilgyang jeomgeom ຫວັງເຮັດວຽກ
ກວດສອບລະບົບລະບາຍອາກາດ
ກວດສອບລະບົບລະບາຍອາກາດ

ຈັດ ລູກຫມູ
jadon ລູກຫມູ

ເຮັດວຽກ ກວດສອບ
jeomgeom ກວດສອບ

ເຮັດວຽກ ກວດສອບ
siseoljeomgeom ກວດສອບ
ກວດສອບລະບົບລະບາຍອາກາດ
ກວດສອບລະບົບລະບາຍອາກາດ

ສາຍພົວພັນ ການໃຫ້ອາຫານ
salyogeub-yeo ການໃຫ້ອາຫານ

ອອກ 1 ວັນ ປ່າຍ 1 ໂມງ
ohu hansil ປ່າຍ 1 ໂມງ

ສອດ ຂ້າເຊື້ອ
sodog ຂ້າເຊື້ອ

ດາມດາງ ຫນົກທີ່ຂອງຕົນເອງ
damdang ຫນົກທີ່ຂອງຕົນເອງ

ບຸກຄົນແຕ່ລະຄົນ ຫນົກທີ່ ວຽກປະຈຳວັນ ວຽກ
eobmu, ilgwa, jag-eob ຫນົກທີ່ ວຽກປະຈຳວັນ ວຽກ
ນາຕີ, ເຟັມພະຈຳວັນ, ເຟັມ

ອອກ 4 ວັນ ປ່າຍ 4 ໂມງ
ohu nesi ປ່າຍ 4 ໂມງ

ສາຍພົວພັນ ການໃຫ້ອາຫານ
salyogeub-yeo ການໃຫ້ອາຫານ

ວຽກ ເລີກວຽກ
ilgwajonglyo ເລີກວຽກ

ດອນສາ ສຸນຈາລ ມິຈ ຈອມເຈມ
donsa sunchal mich jeomgeom ດອນສາ ສຸນຈາລ ມິຈ ຈອມເຈມ

ການກວດເຊັກຄອກຫມູ
ການກວດເຊັກຄອກຫມູ

ຍອຍເບຍ ວຽກແຕ່ລະມື
yoilbyeol ວຽກແຕ່ລະມື

ຈັດ ລັກສະນະວຽກ
jag-eob naeyong ລັກສະນະວຽກ

한국 양돈장의 일반적인 사양 프로그램

ໂປແກມການໃຫ້ອາຫານຂອງຟາມຫມູເກົາຫລີ
 ພ້ອມກັນກັບການຫຼິ້ນກຸ່ມກຸ່ມ

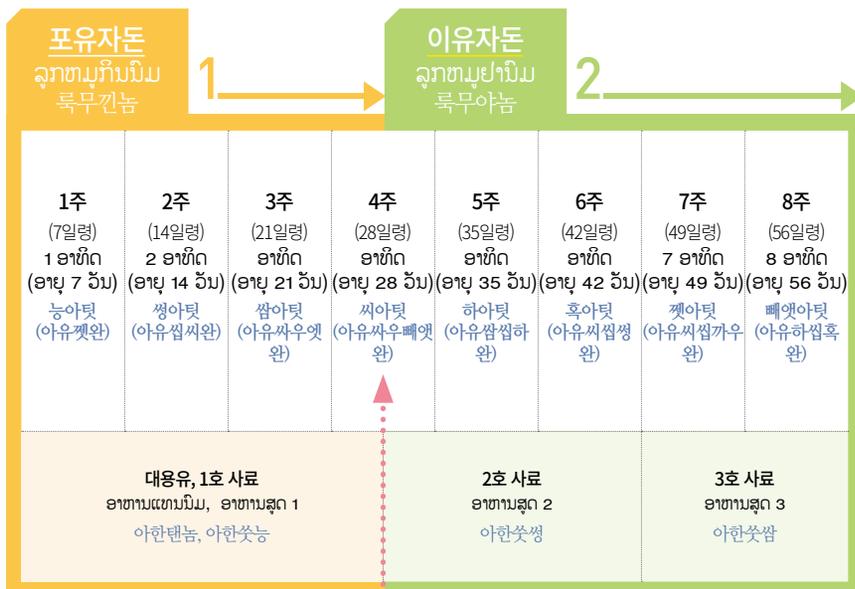
➔ 사양 프로그램은 농장의 특성 및 사료회사에 따라 다를 수 있음

ໂປແກມການໃຫ້ອາຫານທີ່ແຕກຕ່າງກັນຂຶ້ນກັບລັກສະນະຟາມແລະຜະລິດພັນອາຫານຫມູ
 ພ້ອມກັນກັບການຫຼິ້ນກຸ່ມກຸ່ມ ແລະ ການປັບປຸງ ລາຍຮັບກຸ່ມກຸ່ມ

단어모음 ອັດຕະໂນມັດ ສຸມສຸມສຸມ

- 이유시점 iyusijeom ຊ່ວງການຢ່າງນົມ ສູ່ງາງກຸ່ມກຸ່ມ
- 포유자돈 poyujadon ລູກຫມູກິນນົມ ລູກຫມູກິນນົມ
- 이유자돈 iyujadon ລູກຫມູຢ່າງນົມ ລູກຫມູຢ່າງນົມ

비육돈 사료급여 프로그램 ໂປແກມການໃຫ້ອາຫານສຳຮັບຫມູໃຫຍ່ເຕັມວັຍ
 ພ້ອມກັນກັບການຫຼິ້ນກຸ່ມກຸ່ມ ກຸ່ມກຸ່ມກຸ່ມ



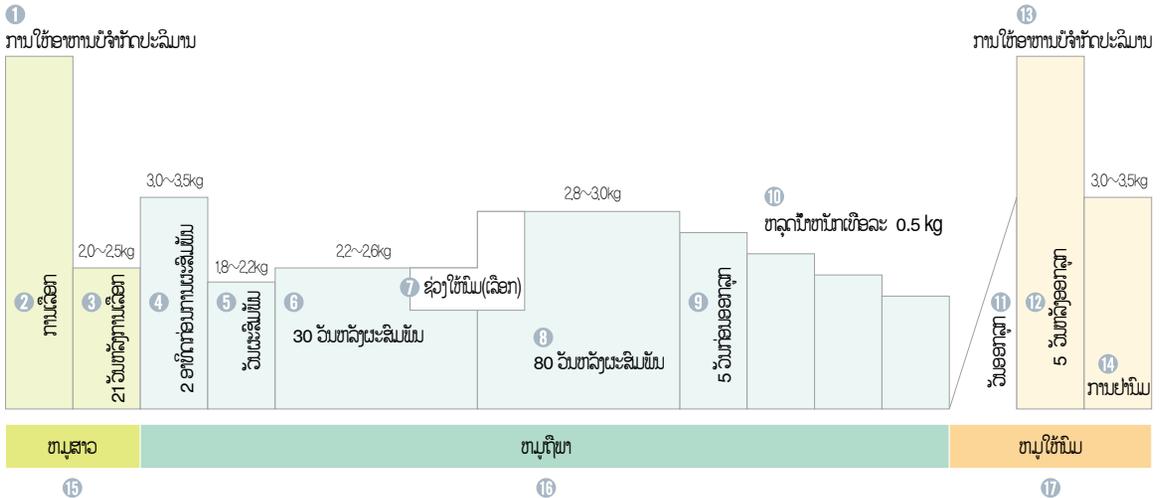
육성전기 ການຂຽນໄລຍະທຳອິດ ກ່ຽວ ລາຍາຍາຕຳອິດ				육성후기 ການຂຽນໄລຍະຫລັງ ກ່ຽວ ລາຍາຍາຕຳອິດ				
9周 (63일령) ອາທິດ (ອາຍຸ 63 ວັນ) ກ່ຽວຍາຕຳອິດ (ອາຍຸ ກ່ຽວຍາຕຳອິດ ກ່ຽວຍາຕຳອິດ)	10周 (70일령) ອາທິດ (ອາຍຸ 70 ວັນ) ກ່ຽວຍາຕຳອິດ (ອາຍຸ ກ່ຽວຍາຕຳອິດ ກ່ຽວຍາຕຳອິດ)	11周 (77일령) ອາທິດ (ອາຍຸ 77 ວັນ) ກ່ຽວຍາຕຳອິດ (ອາຍຸ ກ່ຽວຍາຕຳອິດ ກ່ຽວຍາຕຳອິດ)	12周 (84일령) ອາທິດ (ອາຍຸ 84 ວັນ) ກ່ຽວຍາຕຳອິດ (ອາຍຸ ກ່ຽວຍາຕຳອິດ ກ່ຽວຍາຕຳອິດ)	13周 (91일령) ອາທິດ (ອາຍຸ 91ວັນ) ກ່ຽວຍາຕຳອິດ (ອາຍຸ ກ່ຽວຍາຕຳອິດ ກ່ຽວຍາຕຳອິດ)	14周 (98일령) ອາທິດ (ອາຍຸ 98ວັນ) ກ່ຽວຍາຕຳອິດ (ອາຍຸ ກ່ຽວຍາຕຳອິດ ກ່ຽວຍາຕຳອິດ)	15周 (105일령) ອາທິດ (ອາຍຸ 105 ວັນ) ກ່ຽວຍາຕຳອິດ (ອາຍຸ ກ່ຽວຍາຕຳອິດ ກ່ຽວຍາຕຳອິດ)	16周 (112일령) ອາທິດ (ອາຍຸ 112ວັນ) ກ່ຽວຍາຕຳອິດ (ອາຍຸ ກ່ຽວຍາຕຳອິດ ກ່ຽວຍາຕຳອິດ)	17周 (119일령) ອາທິດ (ອາຍຸ 119ວັນ) ກ່ຽວຍາຕຳອິດ (ອາຍຸ ກ່ຽວຍາຕຳອິດ ກ່ຽວຍາຕຳອິດ)
젯돈사료 ອາຫານຫມູໃຫ້ນົມ ອາຫານມູກໄຮມ				육성돈사료 ອາຫານຫມູຮຸ້ນ ອາຫານມູກ				

단어모음 ສິບໂຮມຄຳສັບ ກຸ່ມຄຳສັບ	
육성 yugseong	ການຂຽນ ກ່ຽວ
전기 jeongi	ໄລຍະທຳອິດ ລາຍາຍາຕຳອິດ
후기 hugi	ໄລຍະຫລັງ ລາຍາຍາຕຳອິດ
젯돈 jejdon	ຫມູໃຫ້ນົມ ມູກໄຮມ
사료 salyo	ອາຫານ ອາຫານ
육성돈 yugseongdon	ຫມູຮຸ້ນ ມູກ
비육돈 biyugdon	ຫມູໃຫຍ່ເຕັມວັຍ ມູກໄຮມ

육성후기 ການຂຽນໄລຍະຫລັງ ກ່ຽວ ລາຍາຍາຕຳອິດ					비육돈 ການດູແລໄລຍະໃຫຍ່ເຕັມວັຍ ກ່ຽວ ລາຍາຍາ ມູກໄຮມ			
18周 (126일령) ອາທິດ (ອາຍຸ 126ວັນ) ກ່ຽວຍາຕຳອິດ (ອາຍຸ ກ່ຽວຍາຕຳອິດ ກ່ຽວຍາຕຳອິດ)	19周 (133일령) ອາທິດ (ອາຍຸ 133ວັນ) ກ່ຽວຍາຕຳອິດ (ອາຍຸ ກ່ຽວຍາຕຳອິດ ກ່ຽວຍາຕຳອິດ)	20周 (140일령) ອາທິດ (ອາຍຸ 140ວັນ) ກ່ຽວຍາຕຳອິດ (ອາຍຸ ກ່ຽວຍາຕຳອິດ ກ່ຽວຍາຕຳອິດ)	21周 (147일령) ອາທິດ (ອາຍຸ 147ວັນ) ກ່ຽວຍາຕຳອິດ (ອາຍຸ ກ່ຽວຍາຕຳອິດ ກ່ຽວຍາຕຳອິດ)	22周 (154일령) ອາທິດ (ອາຍຸ 154ວັນ) ກ່ຽວຍາຕຳອິດ (ອາຍຸ ກ່ຽວຍາຕຳອິດ ກ່ຽວຍາຕຳອິດ)	23周 (161일령) ອາທິດ (ອາຍຸ 161ວັນ) ກ່ຽວຍາຕຳອິດ (ອາຍຸ ກ່ຽວຍາຕຳອິດ ກ່ຽວຍາຕຳອິດ)	24周 (168일령) ອາທິດ (ອາຍຸ 168ວັນ) ກ່ຽວຍາຕຳອິດ (ອາຍຸ ກ່ຽວຍາຕຳອິດ ກ່ຽວຍາຕຳອິດ)	25周 (175일령) ອາທິດ (ອາຍຸ 175ວັນ) ກ່ຽວຍາຕຳອິດ (ອາຍຸ ກ່ຽວຍາຕຳອິດ ກ່ຽວຍາຕຳອິດ)	26周 (182일령) ອາທິດ (ອາຍຸ 182ວັນ) ກ່ຽວຍາຕຳອິດ (ອາຍຸ ກ່ຽວຍາຕຳອິດ ກ່ຽວຍາຕຳອິດ)
육성돈사료 ອາຫານຫມູຮຸ້ນ ອາຫານມູກ					비육돈사료 ອາຫານຫມູໃຫຍ່ເຕັມວັຍ ອາຫານມູກໄຮມ			

ມອນ ສາລຸກຍຸ ປຣົກຣາມ

ໂປແກມ ໃຫ້ອາຫານແມ່ພັນ
ໝໍແກ້ໄຍໄຮນເຊນ



ຍ ຸ ມ ະ ຈ ຣ ີ		
1 ມູເຊຍ ການໃຫ້ອາຫານບໍ່ຈຳກັດປະລິມານ ກັນໄຮນເຊນ	7 ຍຸສນບາຍ(ເລືອກ) ຊ່ວງໃຫ້ນົມ (ເລືອກ) ສູງໄຮນເຊນ (ຮາຍ)	13 ມູເຊຍ ການໃຫ້ອາຫານບໍ່ຈຳກັດປະລິມານ ກັນໄຮນເຊນ
2 ສນຸ ການເລືອກ ກັນໄຮນເຊນ	8 ກູບ 80 ວັນ ຫຼັງຜະສົມພັນ ພາຍສຸພັນ ລຸກສຸພັນ	14 ຍຸ ການຢ່ານົມ ກັນໄຮນເຊນ
3 ສນຸ 21 ວັນຫຼັງ ການເລືອກ ສູງໄຮນເຊນ ລຸກສຸພັນ	9 ບຸນ 5 ວັນ ກ່ອນອອກລູກ ກັນໄຮນເຊນ	15 ຫຼັງມອນ ຫມູສາວ ມູ ສູງໄຮນເຊນ
4 ກູບ 2 ວັນ ກ່ອນການຜະສົມພັນ ສູງໄຮນເຊນ ກັນໄຮນເຊນ	10 0.5kg ກູບ ຫລຸດນ້ຳໜັກເທື່ອລະ 0.5 kg ລຸກສຸພັນ ຫຼັງໄຮນເຊນ	16 ຍຸສນບາຍ ຫມູຖືພາ ມູ ຫຼັງໄຮນເຊນ
5 ກູບ ວັນຜະສົມພັນ ກັນໄຮນເຊນ	11 ບຸນ ວັນອອກລູກ ກັນໄຮນເຊນ	17 ຫຼັງມອນ ຫມູໃຫ້ນົມ ມູ ຫຼັງໄຮນເຊນ
6 ກູບ 30 ວັນ ຫຼັງຜະສົມພັນ ສຸພັນ ລຸກສຸພັນ	12 ບຸນ 5 ວັນຫຼັງ ອອກລູກ ຫຼັງໄຮນເຊນ	

ດຳນວນ	ໄຮນເຊນ	ສູງໄຮນເຊນ
ມອນ	ແມ່ພັນ	
modon	ມາຍ	
ສາລຸກຍຸ	ອາຫານ	
salyo	ໄຮນເຊນ	
ປຣົກຣາມ	ໂປແກມ	
peulgeulaem	ໝໍແກ້ໄຍ	

- 1) ສູງໄຮນເຊນ : -0.1~0.2kg
ຫມູອອກລູກເປັນເທື່ອທຳອິດ : -0.1~0.2kg
ມູ ຫຼັງໄຮນເຊນ : ລຸກສຸພັນ ຫຼັງໄຮນເຊນ ຫຼັງໄຮນເຊນ ຫຼັງໄຮນເຊນ
- 2) ສູງໄຮນເຊນ : +0.2~0.4kg
ຊ່ວງລະດູຫນາວ : +0.2~0.4kg
ສູງໄຮນເຊນ : ຫຼັງໄຮນເຊນ ຫຼັງໄຮນເຊນ ຫຼັງໄຮນເຊນ ຫຼັງໄຮນເຊນ
- 3) ຍຸສນບາຍ ກ່ອນການຜະສົມພັນ ສາລຸກຍຸ ກູບ ຫຼັງໄຮນເຊນ (ເລືອກ) ຫຼັງໄຮນເຊນ ກັນໄຮນເຊນ ຫຼັງໄຮນເຊນ

양돈관리

ການດູແລຫມູ
 ກັນດູແລຫມູ

1. ພອຍາຈອນ ກວາລີ

ການດູແລລູກຫມູ ໃຫ້ນົມ
 ກັນດູແລລູກຫມູ ໃຫ້ນົມ

2. ອີຍູຈອນ ກວາລີ

ການດູແລລູກຫມູ ຢານົມ
 ກັນດູແລລູກຫມູ ຢານົມ

3. ຍຸສັງ · ບີຍຸສັງ ກວາລີ

ການດູແລຫມູວັຍຮຸ່ນ ຫມູໃຫຍ່ເຕັມວັຍ
 ກັນດູແລຫມູວັຍຮຸ່ນ ຫມູໃຫຍ່ເຕັມວັຍ

4. ຫຼຸຫວາລີ ມັດ ດອຊຸ

ການດູແລການຂົນສົ່ງແລະການຂ້າສັດ
 ກັນດູແລການຂົນສົ່ງແລະການຂ້າສັດ

5. ອຸງອອນ ກວາລີ

ການດູແລພັ້ນ
 ກັນດູແລພັ້ນ

6. ອິມສິນອອນ ກວາລີ

ການດູແລຫມູທິຖີພາ
 ກັນດູແລຫມູທິຖີພາ

7. ພອຍມອອນ ກວາລີ

ການດູແລຫມູທິໃຫ້ນົມ
 ກັນດູແລຫມູທິໃຫ້ນົມ

8. ອີຍູມອອນ(ຈອນບູ ດາຍິອອນ) ກວາລີ

ການດູແລແມ່ພັນຢານົມ
 (ຫມູຖ້າຜະສົມພັນ)
 ກັນດູແລແມ່ພັນຢານົມ (ຫມູຖ້າຜະສົມພັນ)

단어모음 | ຮິບໂຮມຄຳສັບ

포유자돈 poyujadon	ລູກຫມູໃຫ້ນົມ ລູກຫມູ ໃຫ້ນົມ
관리 gwanli	ການດູແລ ກັນດູແລ
이유자돈 iyujadon	ລູກຫມູຢານົມ ລູກຫມູ ຢານົມ
육성 yugseong	ການຂຸນ ກັນຂຸນ
비육돈 biyugdun	ຫມູໃຫຍ່ເຕັມວັຍ ຫມູໃຫຍ່ເຕັມວັຍ
육성돈 yugseongdon	ຫມູຮຸ່ນ ຫມູຮຸ່ນ
출하 chulha	ການຂົນສົ່ງ ກັນຂົນສົ່ງ
도축 dochug	ການຂ້າ ກັນຂ້າ
웅돈 ungdon	ພັ້ນ ກັນພັ້ນ
임신돈 imsindon	ຫມູແມ່ພັນ ຫມູ ແມ່ພັນ
포유모돈 poyumodon	ຫມູໃຫ້ນົມ ຫມູ ໃຫ້ນົມ
이유 iyu	ການຢານົມ ກັນຢານົມ
모돈 modon	ແມ່ພັນ ກັນແມ່ພັນ
종부 jongbu	ການຜະສົມພັນ ກັນຜະສົມພັນ
대기돈 daegidun	ຫມູທິຖີ ຫມູ ທິຖີ

ບັນດາ ຈັດການ ວຽກງານ

ຕາຮ່າງການດູແລງກຸ່ມປະຈຳອາທິດ
ຕາຮ່າງ ກັນດູແລງກຸ່ມ ພາຍຫຼັງ

ຜູ້ຮັບການ ຈັດການ ຈຳນວນ ຈຳນວນ
- ອີ່ມທົ່ວ ຜູ້ຮັບການ ຈັດການ ຈຳນວນ ຈຳນວນ
ການດູແລງກຸ່ມ ໃຫ້ນົມ ຂອງ ຕໍ່ລະ ມີ ປະ ຈຳ ອາທິດ
- ໂດຍ ທົ່ວ ໄປ ຈະ ດູແລງກຸ່ມ ໃຫ້ນົມ ບັນ ຮາຍ ວັນ ຫລາຍ ກວ່າ ເປັນ ຮາຍ ອາທິດ
ກັນດູແລງກຸ່ມ ໃຫ້ນົມ ພາຍ ຫຼັງ
- ດີ ທູ ອາຍຸ ຈຳນວນ ຈຳນວນ ຈຳນວນ ຈຳນວນ ຈຳນວນ ຈຳນວນ ຈຳນວນ ຈຳນວນ ຈຳນວນ ຈຳນວນ

ກຸ່ມ ປະເພດ ພາສາ	ອ ທ່ວງ ຊ່ວງເຊົາ ຜູ້ອາຍຸ	ອ ຫຼັງ ຊ່ວງປາຍ ຜູ້ອາຍຸ
ວັນຈັນ ວັນຈັນ ວັນຈັນ	ຊັບສິນ, ຈຳນວນ ສັກທາດເຫລັກ, ຕອນ ສັກທາດ, ຕອນ	ຊັບສິນ, ຈຳນວນ ສັກທາດເຫລັກ, ຕອນ ສັກທາດ, ຕອນ
ວັນອາທິດ ວັນອາທິດ ວັນອາທິດ	ຈັດການ ຈັດການ ດູແລງກຸ່ມ ຈັດການ ດູແລງກຸ່ມ ຈັດການ ດູແລງກຸ່ມ ຈັດການ ດູແລງກຸ່ມ ຈັດການ	ຈັດການ (ຈັດການ), ຈັດການ ວັນ ຈັດການ (ແມ່ພັນ ຈັດການ ຈັດການ ຈັດການ ຈັດການ), ຈັດການ ຈັດການ ຈັດການ (ຈັດການ ຈັດການ ຈັດການ), ຈັດການ ຈັດການ
ວັນພຸດ ວັນພຸດ ວັນພຸດ	ຈັດການ, ຈັດການ ຈັດການ, ຈັດການ	ຈັດການ, ຈັດການ, ຈັດການ ຈັດການ, ຈັດການ, ຈັດການ ຈັດການ, ຈັດການ, ຈັດການ
ວັນພະຫັດ ວັນພະຫັດ ວັນພະຫັດ	ຮັດ, ຈັດການ ຮັດ, ຈັດການ	ຮັດ, ຈັດການ ຮັດ, ຈັດການ ຮັດ, ຈັດການ
ວັນສຸກ ວັນສຸກ ວັນສຸກ	ຮັດ, ຈັດການ, ຈັດການ ຮັດ, ຈັດການ, ຈັດການ	ຮັດ, ຈັດການ, ຈັດການ ຮັດ, ຈັດການ, ຈັດການ
ວັນເສົາ ວັນເສົາ ວັນເສົາ	ຈັດການ, ຈັດການ, ຈັດການ ຈັດການ, ຈັດການ, ຈັດການ	ຮັດ, ຈັດການ, ຈັດການ ຮັດ, ຈັດການ, ຈັດການ
ວັນອາທິດ ວັນອາທິດ ວັນອາທິດ	ຈັດການ ຈັດການ ຈັດການ ຈັດການ	ຈັດການ ຈັດການ ຈັດການ ຈັດການ

ຜູ້ຮັບການ ຈັດການ ຈຳນວນ ຈຳນວນ

ຜູ້ຮັບການ	ຜູ້ຮັບການ
pojyadon	ຜູ້ຮັບການ
gwanli	ຜູ້ຮັບການ
jag-eob	ຜູ້ຮັບການ
seukejul	ຜູ້ຮັບການ
jugandan-wi	ຜູ້ຮັບການ
yoilbyeol	ຜູ້ຮັບການ
pyojunhwa	ຜູ້ຮັບການ
jadonsa	ຜູ້ຮັບການ
kadeujeongli	ຜູ້ຮັບການ
chilyo	ຜູ້ຮັບການ
bunmancheochi	ຜູ້ຮັບການ
yanggiagwanli	ຜູ້ຮັບການ
yudobunman	ຜູ້ຮັບການ
baegsin	ຜູ້ຮັບການ
cheolbunjusa	ຜູ້ຮັບການ
saengseoghoe	ຜູ້ຮັບການ
igag	ຜູ້ຮັບການ
geose	ຜູ້ຮັບການ
jeongljeongdon	ຜູ້ຮັບການ
bunyocheoli	ຜູ້ຮັບການ
gibon	ຜູ້ຮັບການ
sayang-gwanli	ຜູ້ຮັບການ

출생 0~1일령 (주로 목, 금요일)

ອາຍຸແຮກເກີດ 0-1 ວັນ
(ດຶງວັນພະຫັດ, ວັນສຸກ)
າຍຸ ແຮກ ອັດ ພະ ພັນ
(ຕູ່ງພາພາດ, ພັນ)

분만준비, 분만관리 및 양수제거, 태줄제거, 초유급여, 견치(송곳니)제거, 꼬리자르기(단미)

ກຽມການອອກລູກ, ການດູແລການອອກລູກແລະກຳຈັດນ້ຳຄາວປາ, ການຕັດສາຍແຮ່, ການໃຫ້ນົມນ້ຳເຫລືອງ, ການຕັດແຂ້ວນ້ຳນົມ, ການຕັດຫາງ ກັມກັນຍຸດ, ກັນດູກັນຍຸດ ເລກັມກັມກັນຍຸດ, ກັນດັດສາຍໃຫຍ່, ກັນດັດສາຍນ້ຳນົມ, ກັນດັດສາຍ ກັນດັດສາຍ, ກັນດັດສາຍ

1. 분만준비

ກຽມການອອກລູກ
ກັມກັນຍຸດ

▶ **분만예정 일주일 전부터 지속적인 모든 분만징후 관찰**

ການສັງເກດແມ່ພັນ 1 ອາທິດກ່ອນກຳຫນົດການອອກລູກແລະຫລັງອອກລູກ ກັນສັງເກດແມ່ພັນ ນ້ຳຕົວກັນຍຸດກັນຍຸດ ເລກັມກັນຍຸດ

▶ **외음부가 붉게 부어 오르고 팽대**

ອະໄວຍະວະເພດພາຍນອກແດງແລະໂພງ ອາວາຍາວາພັດ ພາຍນອກ ເລກັມກັນຍຸດ

▶ **출산이 가까워지면 음부에서 점액 분비**

ເມື່ອໃກ້ຮອດເວລາອອກລູກຈະມີນ້ຳຄ້ຳອອກມາແຕ່ອະໄວຍະວະເພດ ກັນຍຸດກັນຍຸດ ເລກັມກັນຍຸດ ເລກັມກັນຍຸດ

▶ **유방은 점차 커지며 유두는 뚜렷이 솟아나고 검붉은색을 띠**

ເຕົານົມຂະຍາຍໃຫຍ່ຂຶ້ນແລະຫົວນົມເປັນສີແດງເຂັ້ມແລະມີນ້ຳນົມໄຫລ ກັນຍຸດກັນຍຸດ ເລກັມກັນຍຸດ ເລກັມກັນຍຸດ

▶ **유방을 문질러 짜보면 물과 같은 유즙이 나오**

ເມື່ອບິບເຕົານົມຈະມີນ້ຳແລະນ້ຳນົມໄຫລອອກມາ ກັນຍຸດກັນຍຸດ ເລກັມກັນຍຸດ ເລກັມກັນຍຸດ

▶ **복부 팽대, 파수발생, 동작불안 등의 행동 보**

ຫ້ອງໄຂ່, ນ້ຳຄ້ຳປາແຕກ, ມີອາການກະວົນກະວາຍ ກັນຍຸດກັນຍຸດ, ເລກັມກັນຍຸດ, ເລກັມກັນຍຸດ



<외음부팽대>

ອະໄວຍະວະເພດພາຍນອກໂພງ ອາວາຍາວາພັດ ພາຍນອກ

<유즙>

ນ້ຳນົມ ນ້ຳນົມ

단어모음

출생	ແຮກເກີດ
chulsaeang	ແຮກເກີດ
일령	ຫນຶ່ງວັນ
illyeong	ພະຫັດ
분만준비	ກຽມການອອກລູກ
bunmanjunbi	ກັມກັນຍຸດ
분만관리 및 양수제거	ການດູແລການອອກລູກແລະການກຳຈັດນ້ຳຄາວປາ
bunmangwanli mich yangsujegeo	ການດູແລການອອກລູກແລະການກຳຈັດນ້ຳຄາວປາ
태줄제거	ການຕັດສາຍແຮ່
taesjuljegeo	ກັນດັດສາຍໃຫຍ່
초유급여	ໃຫ້ນົມນ້ຳເຫລືອງ
choyugeub-yeo	ກັນດັດສາຍນ້ຳນົມ
견치(송곳니)제거	ການຕັດແຂ້ວນ້ຳນົມ
gyeonchi(song-gosni)jegeo	ກັນດັດສາຍນ້ຳນົມ
꼬리자르기(단미)	ການຕັດຫາງ
kkolijaleugi(danmi)	ກັນດັດສາຍ
준비	ການກຽມ
junbi	ກັນຍຸດ
분만예정	ກຳຫນົດອອກລູກ
bunman-yejeong	ກັນຍຸດ
일주일	ຫນຶ່ງອາທິດ
ilju-il	ພະຫັດ
분만징후	ຫລັງການອອກລູກ
bunmanjinghu	ກັນຍຸດ
관찰	ການສັງເກດ
gwanchal	ກັນຍຸດ
외음부	ອະໄວຍະວະເພດພາຍນອກ
oecumbu	ອາວາຍາວາພັດ ພາຍນອກ
붉게	ແດງ
bulg-ge	ເພດ
팽대	ໂພງ
paengdae	ພະຫັດ
음부	ອະໄວຍະວະເພດ
eumbu	ອາວາຍາວາພັດ
점액	ນ້ຳຄ້ຳ
jeom-aeg	ນ້ຳຄ້ຳ
분비	ການຍ້ອຍອອກມາ
bunbi	ກັນຍຸດ
유방	ເຕົານົມ
yubang	ພາຍນອກ
유두	ຫົວນົມ
yudu	ພາຍນອກ
유즙	ນ້ຳນົມ
yujeub	ນ້ຳນົມ

▶ **ຢາງສູນ** ທີ່ຖືກ ຫຼັງ 1~2 ສິດ ຫຼັງ ບຸນມັນ

ອຸນຫະພູມຈະເກີດຫຼັງນ້ຳຄຳແຕກ 1-2 ຊົ່ວໂມງ
ກັນຍຸດ ຈັດຢາງສູນກັນຍຸດ ນອກສູນ ຈັດຢາງສູນ

▶ **ບຸນມັນ ອຸນຫະພູມ : 20°C ອຸນຫະພູມ**

ອຸນຫະພູມໃນຄອກອອກລູກ : ຮັກສາອຸນຫະພູມໃຫ້ຫລາຍກວ່າ 20°C
ອຸນຫະພູມນ້ຳຢາງສູນ : ອຸນຫະພູມນ້ຳຢາງສູນ ອຸນຫະພູມນ້ຳຢາງສູນ

▶ **ບຸນມັນ ຢູ່ ຫຼັງ ຫຼັງ ບຸນມັນ ສິດ**

ຕິດຕັ້ງເຄື່ອງເຮັດຄວາມຮ້ອນທາງຂ້າງຫລືທາງຫຼັງຄອກອອກລູກ
ຢາງສູນ ຢາງສູນ ຢາງສູນ ຢາງສູນ

▶ **ອຸນຫະພູມ ອຸນຫະພູມ ອຸນຫະພູມ ອຸນຫະພູມ**

ປັບອຸນຫະພູມຂອງເຄື່ອງເຮັດຄວາມຮ້ອນໃຫ້ພໍດີ
ອຸນຫະພູມ ອຸນຫະພູມ ອຸນຫະພູມ ອຸນຫະພູມ

▶ **ອຸນຫະພູມ ອຸນຫະພູມ ອຸນຫະພູມ ອຸນຫະພູມ**

ປຸງດ້ວຍຟາງແລະເຈ້ຍຫນັງສືພິມໃຫ້ພຽງພໍ
ອຸນຫະພູມ ອຸນຫະພູມ ອຸນຫະພູມ ອຸນຫະພູມ



〈ບຸນມັນ ສິດ〉
ກຽມເຄື່ອງເຮັດຄວາມຮ້ອນ
ຢາງສູນ ຢາງສູນ



〈ບຸນມັນ ສິດ ບຸນມັນ ສິດ〉
ຕິດຕັ້ງຢາງສູນແລະເຄື່ອງເຮັດຄວາມຮ້ອນ
ຢາງສູນ ຢາງສູນ



ບຸນມັນ ສິດ ບຸນມັນ ສິດ

ບຸນມັນ	ອອກລູກ
bunman	ຍຸດ
ສິຈາກ	ເລີ່ມ
sijag	ເຣັມ
ຢາງສູນ	ນ້ຳຄຳ
yangsu	ນ້ຳຄຳ
ອຸນຫະພູມ	ອຸນຫະພູມ
ondo	ອຸນຫະພູມ
20°C	20 ອຸນຫະພູມ
isibdossi	ອຸນຫະພູມ
ອຸນຫະພູມ	ການຮັກສາໄວ
yuji	ອຸນຫະພູມ
ບຸນມັນ	ເຄື່ອງເຮັດຄວາມຮ້ອນ
boondeung	ອຸນຫະພູມ
ສິດ	ການຕິດຕັ້ງ
seolchi	ອຸນຫະພູມ
ອຸນຫະພູມ	ຄວບຄຸມອຸນຫະພູມ
ondojojeol	ອຸນຫະພູມ
ອຸນຫະພູມ	ຟາງສູນ
kkaljip	ອຸນຫະພູມ
ສິດ	ເຈ້ຍຫນັງສືພິມ
sinmunji	ອຸນຫະພູມ
ອຸນຫະພູມ	ການປຸງ
kkalgi	ອຸນຫະພູມ

2. 분만관리

ການດູແລການອອກລູກ
간두래 간역록

분만시 관리

ການດູແລການອອກລູກ
간두래 간역록

▶ 새끼가 나오면 준비된 탈지면이나 형짚으로 입과 코 주위를 닦아준 후 몸의 양수를 닦아 일정시간 보온등 밑에 넣어 둬. (5~30분마다 1마리씩 낳고, 한배새끼 전부를 분만하는 데는 2~3시간이 소요)

ເມື່ອລູກຫມູອອກມາແລ້ວໃຫ້ໃຊ້ສໍາລິຫລີຜ້າສະອາດເຊັດປ່ອນປາກແລະຮູດັງແລະເຊັດນໍ້າຕໍານໍາໂຕ ແລ້ວເອົາໄປໄວ້ໃນເຄື່ອງເຮັດຄວາມຮ້ອນ (ອອກ 1 ໂຕ ໃຊ້ເວລາ 5-30 ນາທີ, ອອກຄົບທັງຫມົດ ໃຊ້ເວລາ 2-3 ຊົ່ວໂມງ)

므아룩무역마래우 하이싸이 쌈리 르 파싸앗췌변백래후당 래췌남감남또 래우아우빠이와이나이 크양햇팍현 (역능또 싸이외라 하헷쌈췌나티, 역콕탕못 싸이외라 췌헷쌈췌땀땀)



<분만 관리 과정>

ຂຶ້ນຕອນການດູແລການອອກລູກ
간뎌 간두래간역록

3. 초유급여 (면역획득 매우 중요함)

ການໃຫ້ນົມນໍ້າເຫລືອງ (ເປັນໝູມຄຸ້ມກັນທີສໍາຄັນຫລາຍ)
간하이눔남르양 (뻘품쿨간티쌈간라이)

■ 손으로 문질러 유즙을 조금씩 짜줌

ຮີດນໍ້ານົມດ້ວຍມືເທືອລະນ້ອຍ
හිතນຸມ ດູຍີມ ຕຣາເນີ

■ 먼저 난 새끼는 양수제거 등 적절한 분만자돈 조치 후 충분히 포유시켜 보온 상자에서 체력이 회복될 수 있도록 조치

ອະນາໄມນໍ້າຕໍານໍາໂຕລູກຫມູອອກໃຫມ່ກ່ອນແລະດູແລໃຫ້ເຫມາະສົມ ຫລັງຈາກໃຫ້ນົມໃນຕັ້ງອົບເພື່ອພັກພື້ນ

아나마이남감 남또룩무역마이건 래두래하이머췌 랑작하이눔나이뚜옴프아팍픈

■ 체중이 작은 자돈을 앞쪽 유두에서 포유할 수 있게 조치

ລູກຫມູທີມີນໍ້າຫນັກໂຕນ້ອຍໃຫ້ກິນນົມປ່ອນຫົວນົມທາງຫນ້າ
룩무티미남낙또ເນີ 하이किन눔변후아눔탕나

단어모음

분만	ການອອກລູກ
bunman	간역록
관리	ການດູແລ
gwanli	간두래
탈지면	ສໍາລິ
taljimyeon	쌈리
형짚	ຜ້າສະອາດ
heong-geop	파싸앗
입	ປາກ
ib	췌
코	ຮູດັງ
ko	후당
양수	ນໍ້າຕໍານໍາ
yangsu	남감
보온등	ເຄື່ອງເຮັດຄວາມຮ້ອນ
boondeung	크양 햇팍현
초유	ນົມນໍ້າເຫລືອງ
choyu	눔남르양
급여	ການໃຫ້ອາຫານ
geub-yeo	간하이아한
유즙	ນໍ້ານົມ
yujeub	남눔
짜줌	ການຮີດ
jjajum	간헷
포유	ການໃຫ້ນົມ
poyu	간하이눔
작은	ນ້ອຍ
jag-eun	너이
자돈	ລູກຫມູ
jadon	독무
앞	ທາງຫນ້າ
ap	탕나
유두	ຫົວນົມ
yudu	후아눔

➔ **분할포유** : 분만 후 며칠동안이라도 포유시 우량 자돈을 잠시 보온상자에 가두어 허약자돈이 앞쪽 유두를 차지할 수 있도록 조치

ການແຍກໃຫ້ນົມ : ຫລັງອອກແລ້ວ ເວລາໃຫ້ນົມຕ້ອງແຍກລູກຫມູແຂ້ງແຮງໄວ້ໃນຕູ້ອົບກ່ອນ ແລ້ວເອົາລູກຫມູອ່ອນແອໄປດູດນົມປ່ອນຫົວນົມທາງຫນ້າ

간액하이눔 : 랭역래우 외라하이눔 평액룩무캐행 와이나이뚜옴꺼 래우 아우룩 무언에빠이듯눔변후아눔탕나



<분할 포유>
ການແຍກໃຫ້ນົມ
간액하이눔

➔ **자돈은 분만 후 3일 이내에 자신이 포유하는 유두가 결정됨**

ພາຍໃນ 3 ວັນ ຫລັງລູກຫມູອອກ ຈະກຳຫນົດຫົວນົມທົດດ

파이나이 째완 랭룩무억 짜깜늦후아눔티듯

➔ **통상적으로 모든 앞쪽의 유두가 비유량이 많고 한 번 정해진 유두는 이윅시까 지 고정됨**

ໂດຍປົກກະຕິຫົວນົມທາງຫນ້າມີປະລິມານນໍ້ານົມຫລາຍກວ່າຫົວນົມອື່ນ ເມື່ອກຳຫນົດຫົວນົມທົດດແລ້ວຈະບໍ່ມີການປ່ຽນຈິນຮອດໄລຍະຢານົມ

도이 빠까찌 후아눔탕나 미빠리만남눔라이파후아눔은 그아깜늦후아눔티듯래우짜버 미깜빠안 쯔헛라이야 아눔

포유기간중 포유간격 ຊ່ວງເວລາໃຫ້ນົມແລະໄລຍະເວລາໃຫ້ນົມ 쑤양외라하이눔 래 라이야외라하이눔			
주 차 ຈຳນວນອາທິດ ພັນອາທິດ	1주차 1 ອາທິດ ນະອາທິດ	2주차 2 ອາທິດ ຟັງອາທິດ	3주차 3 ອາທິດ ສັມອາທິດ
포유~포유간격	55분	71분	73분
ການໃຫ້ນົມ - ເວລາລະຫວ່າງໃຫ້ນົມ 간하이눔 ~ 외라 라왕하이눔	55 ນາທີ ຫລັບອາທິດ	71 ນາທີ ຟັງອາທິດ	73 ນາທີ ສັມອາທິດ
1일중 포유횟수	26회	20회	20회
ຈຳນວນຄັ້ງທີ່ໃຫ້ນົມຕໍ່ວັນ ພັນອາທິດຫລັບອາທິດ	26 ຄັ້ງ ສັມອາທິດ	20 ຄັ້ງ ຟັງອາທິດ	20 ຄັ້ງ ສັມອາທິດ

★ **주의** : 자돈은 생후 12시간까지는 초유를 분해하지 않고 흡수하여 항체를 높이기 때문에 모든에 문제가 있어 초유가 나오지 않으면 12시간 안에 **다른 모든의 초유급여**

ຂໍ້ຄວນລະວັງ : ໃຫ້ລູກຫມູກິນນົມນໍ້າ ເຫລືອງພາຍໃນ 12 ຊົ່ວໂມງຫລັງອອກ ເພາະໃນໄລຍະນີ້ນໍ້ານົມມີປະໂຫຍດສູງ ແຕ່ຖ້າແມ່ພັນບໍ່ມີ ນົມນໍ້າເຫລືອງ ຈະຕ້ອງສົ່ງລູກຫມູໃຫ້ແມ່ພັນໂຕອື່ນເພື່ອໃຫ້ ນົມນໍ້າເຫລືອງພາຍໃນ 12 ຊົ່ວໂມງ

커쿠언라왕 : 하이룩무꺼눔남르양 파이나이외라 썸썸 쑤아몽 랭역 프어나이라이야나 남눔미빠웃썸 때타매판버눔남르양 짜뻘 송룩무하이매판또은 프아하이눔남르양파이나이 썸썸 쑤아몽

단어모음	ໂປຼໂຮມຄຳສັບ	ຮູບສັນຍາສັບ
분할	ການແຍກ	간액
bunhal		
포유	ການໃຫ້ນົມ	간하이눔
poyu		
유두	ຫົວນົມ	후아눔
yudu		
결정	ການຕັດສິນໃຈ	간맛선짜이
gyeoljeong		
앞쪽	ທາງຫນ້າ	탕나
apjog		
비유량	ປະລິມານນໍ້ານົມ	빠리만남눔
biyulyang		
많고	ຫລາຍ	라이
manhgo		
다른 모든	ແມ່ຫມູອື່ນ	매무은
daleun modon		
초유급여	ນົມນໍ້າເຫລືອງ	눔남르양
choyugeub-yeo		

▶ **환돈방을 완료한 후에는 견치기를 소독하여 사용**

ຫລັງອອກລູກແລ້ວ ໃຊ້ຢາຂ້າເຊືອເຮັດອະນາໄມແຂ້ວ
ຟາຍຣຸດລາວ ສາຍາຍາສາ ເຟ້າເນາມາຍາຍາ

▶ **견치 요령은 손바닥으로 자돈의 머리를 고정 한 후 검지손가락으로 입을 벌리고 전체 이빨의 노란 부분의 끝부분을 수평으로 절단**

ວິທີຕັດແຂ້ວນ້ຳນົມຄື ເອົາມືຈັບຫົວລູກຫມູບໍ່ໃຫ້ຕົງຄິງ ເອົານິ້ວຊຶ້ງງາງປາກລູກຫມູແລະຕັດແຂ້ວ
ສິເຫລືອງທັງຫມົດໃຫ້ລຽບພຽງກັນ

위티맛깨우남눔크 아우므째후아룩무하이평킹 아우누리 응양빠룩무 래 맛깨우씨르양
탕맞하이라압피양간

■ **견치의 앞쪽을 조금만 절단하여도 충분함**

ຕັດແຂ້ວທາງຫນ້າແຕ່ນ້ອຍດຽວ

맛깨우탕나때너이다우



<견치기 소독>

ຂ້າເຊືອຄິມຕັດແຂ້ວ
ກາສາ ກິມັດກາວ



<뺏죽한 부분만 자름>

ຕັດແຕ່ຕົງຄິມແຂ້ວ
ຟາຍຟອມກາວ



<적절히 잘라낸 송곳니>

ແຂ້ວທີ່ຕັດຮຽບຮ້ອຍແລ້ວ
ກາວ ທີ່ຟາຍຟາຍເຮັດ

주의 사항

ຂໍ້ຄວນລະວັງ
ກຸຣາລາຍ

▶ **치아를 잇몸에 바짝 붙여서 자르면 잇몸 손상을 일으켜 치주염을 일으키거나 연쇄상구균 감염증의 원인이 됨**

ຖ້າຕັດແຂ້ວໃກ້ກັບເຫງືອກອາດເຮັດໃຫ້ເກີດອາການອັກເສບແລະເປັນພະຍາດຕິດເຊືອສະເຕບ
ໂຕຄອກຄັດໄດ້

타맛깨우 까이갑응악 앓햇하이끄엇 아간악쌌 래뻘파앗뺏쓰아 싸뻘뻘కో캇다디

▶ **견치 도구의 절단부가 무딘 상태라면 즉시 교체함**

ຖ້າຄິມຕັດແຂ້ວບໍ່ຄິມຕ້ອງປ່ຽນທັນທີ

타 김맛깨우버콧 뻘뻘안탄티

▶ **견치 도구는 스테인레스로 된 것을 사용(녹이 스는 철로 된 니퍼는 사용금지)**

ໃຊ້ຄິມຕັດແຂ້ວທີ່ເຮັດຈາກສະແຕນເລດ (ຫ້າມໃຊ້ຄິມຕັດແຂ້ວທີ່ເຮັດຈາກເຫລັກເພາະອາດເປັນ
ສະຫນິມ)

싸이 김맛깨우티햇짜짜뻘뻘 (함싸이김맛깨우티햇짜렛 프어앗뻘싸님)

단어모음 ສິໂນໂມຄໍາສັບ ສິມຄໍາສັບ

견치기	ແຂ້ວນ້ຳນົມ
gyeonchigi	ກາວນາມ
소독	ການຂ້າເຊືອ
sodog	ກິມັດກາສາ
손바닥	ຜ່າມື
sonbadag	ຟາມ
머리	ຫົວ
meoli	ຫາຍາ
고정	ການເຮັດໃຫ້ຄິງຄິງ
gojeong	ກິມັດກາສາ
검지손가락	ນິ້ວຊຶ້ງ
comjisonagalag	ນຸ້ຍ
노란 부분의 끝부분	
nolan bubun-ui kkeutbubun	
ສ່ວນສີເຫລືອງ	
썩안씨르양	
잇몸	ເຫງືອກ
ismom	ອັກເສບ
손상	ຄວາມເສຍຫາຍ
sonsang	ຟາຍຟາຍເຮັດ
절단부	ການຕັດ
jeoldanbu	ກິມັດ
교체	ການປ່ຽນ
gyoche	ກິມັດ
스테인레스	ສະແຕນເລດ
seuteinleseu	ສາເຫລັກ

➔ **견치 절단기는 청결한 것을 사용**

ໃຊ້ຄິມຕັດແຂ້ວທີ່ສະອາດ
 さい 김땃캐우티사앗

➔ **절단기보다 갈아 내는 연마기를 사용하는 것이 더 안전함**

ໃຊ້ເຄື່ອງຝົນມິດທີ່ປອດໄພກວ່າການໃຊ້ເຄື່ອງຕັດ
 さい크앙폰땃 티땃파이파 칸さい크앙땃

6. 기타 약제 투여(선택사항) **ການໃຊ້ຢາອື່ນໆ (ທາງເລືອກ)**
 칸さい아은은 (당르약)

➔ **구강과 관련된 일련의 작업 후 AR예방을 위한 비강분무(가나마이신 : 1~2cc) 및 바이콕스(또는 톨트라주릴 등) 경구 투여**

ຫລັງຈັດການດູແລກ່ຽວກັບຊ່ອງປາກແລ້ວ ພົນຢາການາໄມຊິນ(Kanamycin:1~2cc) ກັບໄບຄ໌ອກ(Baycox) (ຫລືໂທທາຊູລິນ Toltrazuril) ເພື່ອປ້ອງກັນພະຍາດ AR (ໂພງຮຸ້ງອັກເສບ)
 ລາງຈັດກະດູກ ກ້າວກັບຊ່ອງປາກແລ້ວ ພົນຢາການາໄມຊິນ (ເນຮັດຮັດຮັດ) ກັບໄບຄ໌ອກ ກັບໄບຄ໌ອກ (ເທລຣາຊູລິນ) ເພື່ອປ້ອງກັນພະຍາດ AR (ໂພງຮຸ້ງອັກເສບ)



〈**주사용 항생제 비강분무(AR 예방)**〉
 ພົນຢາປະຕິຊີວະນະທາງຮຸ້ງ
 (ປ້ອງກັນພະຍາດໂພງຮຸ້ງອັກເສບ)
 폰 아땃땃씨사오나 탕후당 (땃칸파앗퐁후당약썸)



〈**경구투여(복시듬 예방 및 치료)**〉
 ພົນຢາໃນຊ່ອງປາກ
 (ປ້ອງກັນແລະຮັກສາພະຍາດບິດ)
 폰야 나이썸땃 (땃칸래학사파앗땃)

7. 꼬리 자르기(단미) **ການຕັດຫາງ (ຕັດຫາງ)**
 칸땃항 (땃항)

목적	ເປົ້າຫມາຍ 𐄂𐄂𐄂𐄂
-----------	--------------------------

➔ **밀집 사육시 나타나는 꼬리를 무는 현상으로 인한 출혈과 감염 예방**
 ປ້ອງກັນເລືອດໄຫລຫລາຍແລະ ການຕິດເຊື້ອຈາກການກັດຫາງກັນເອງ
 ເນື່ອງຈາກການລ້ຽງແບບຂັງຄອກ
 𐄂𐄂𐄂 ຣາວາີລາີ ເລກນັດສາ ຈັດຈັດຈັດ ເນ ນາງຈັດຈັດຈັດ

단어모음 𐄂𐄂𐄂𐄂 𐄂𐄂𐄂𐄂

청결한 것 cheong-gyeolhan geos ການຮັດອະນາໄມ 간헝아나마이	사용 sayong ການໃຊ້ 칸さい
연마기 yeonmagi ການຂັດໃຫ້ເງົາ 칸탓 하이응아	안전함 anjeonham ຄວາມປອດໄພ 坎땃ປາຍ
비강분무 bigangbunmu ການຝົນໂພງຮຸ້ງ 坎퐁ຮຸ້ງຮຸ້ງ	바이콕스 baikogseu ໄບຄ໌ອກ ບາີຄັຊ
경구 투여 gyeong-gu tuyeo ການນຳກູງປາກ 坎ອ່າງພັກ	꼬리 kkoli ຫາງ ຫງ
자르기 jaleugi ການຕັດ 칸ຕັດ	무는 muneun ການກັດ 칸ຈັດ
출혈 chulhyeol ເລືອດອອກ ຣາວາີ	예방 yebang ການປ້ອງກັນ 坎ປ້ອງ

출생 3일령 (주로 월요일)

ອາຍຸ 3 ວັນ (ຕົ້ນກັບວັນຈັນ)
 ອາຍຸ ພັນ (ຕອກ ພັນ)

철분주사 및 치료, 거세, 이각

ສັກທາດເຫລັກແລະກວດຮັກສາ, ການຕອນ,
 ການຕັດເບິຫຸ
 ສັກທາດ ເລກຸອັກສາ, ກິນ, ກິນຕັບຫຸ

1. 철분주사 및 치료

ສັກທາດເຫລັກແລະກວດຮັກສາ
 ສັກທາດ ເລກຸອັກສາ

■ 분만 후 3일 이내 철분주사(텍스트란 철) 실시(100mg = 1cc = 1ml)

ສັກທາດເຫລັກ ພາຍໃນ 3 ວັນ ຫລັງອອກລູກ (Iron dextran)
 (100 ມິລິກຣາມ = 1 ຊີຊີ = 1 ມິລິລິດ)

ສັກທາດ ເລກຸອັກສາ ພາຍໃນ 3 ວັນ ຫລັງອອກລູກ (Iron dextran)
 (100 ມິລິກຣາມ = 1 ຊີຊີ = 1 ມິລິລິດ)

■ 필요시 허약자돈에 복강주사 실시, 전해질을 첨가한 물 공급

ສັກບ່ອນທ້ອງຂອງລູກຫມູທີ່ບໍ່ແຂ້ງແຮງແລະໃຫ້ນ້ຳທີ່ມີເອລິກໂຕໄລ
 ສັກບ່ອນທ້ອງ ກຸມກຸມ ເລກຸອັກສາ ເລກຸອັກສາ ເລກຸອັກສາ ເລກຸອັກສາ

■ 자돈 설사는 되도록 돈방 단위로 치료

ລູກຫມູທີ່ຖອກທ້ອງຕ້ອງຮັກສາແຍກຄອກ
 ລູກຫມູທີ່ຖອກທ້ອງຕ້ອງຮັກສາແຍກຄອກ

철분제제의 종류와 사용법

ປະເພດແລະວິທີສັກທາດເຫລັກ
 ພາຍໃນ ເລກຸອັກສາ

■ 주사제 장단점 : 가격저렴, 비타민E 부족시 철분 쇼크

ຂີ້ດີແລະຂີ້ເສຍຂອງການສັກ : ຮາຄາຖືກແຕ່ຖ້າຂາດວິຕາມິນ E ອາດເກີດອາການຊ້ອກໄດ້
 ກຸມກຸມ ເລກຸອັກສາ ເລກຸອັກສາ ເລກຸອັກສາ ເລກຸອັກສາ

➔ 텍스트란 철 : 3일령과 10일령에 1ml씩 2회 주사

ທາດເຫລັກ Iron dextran : ສັກຄັ້ງລະ 1 ml ຈຳນວນ 2 ຄັ້ງ ຕອນ ອາຍຸ 3 ວັນແລະ 10 ວັນ

ທາດເຫລັກ Iron dextran : ສັກຄັ້ງລະ 1 ml ຈຳນວນ 2 ຄັ້ງ ຕອນ ອາຍຸ 3 ວັນແລະ 10 ວັນ

➔ 텍스트란 철 + 비타민ADE : 3일령에 2ml 1회 주사

ທາດເຫລັກ Iron dextran + ວິຕາມິນ ADE : ສັກ 2 ml ຈຳນວນ 1 ຄັ້ງ ຕອນ ອາຍຸ 3 ວັນ

ທາດເຫລັກ Iron dextran + ວິຕາມິນ ADE : ສັກ 2 ml ຈຳນວນ 1 ຄັ້ງ ຕອນ ອາຍຸ 3 ວັນ

단어모음

출생	ແຮກເກີດ
chulsaeang	ເຊັອັງ
3 일령	ອາຍຸ 3 ວັນ
sam-illyeong	ອາຍຸ ພັນ
철분주사	ສັກທາດເຫລັກ
cheolbunjusa	ສັກທາດ
치료	ຮັກສາ
chilyo	ຮັກສາ
거세	ການຕອນ
geose	ການຕອນ
이각	ການຕັດເບິຫຸ
igag	ການຕັດເບິຫຸ
복강주사	ສັກບ່ອນທ້ອງ
boggangjusa	ສັກບ່ອນທ້ອງ
물	ນ້ຳ
mul	ນ້ຳ
공급	ຈັດຫາ
gong-geub	ຈັດຫາ
돈방	ຄອກຫມູ
donbang	ຄອກຫມູ
단위	ຫມ່ວຍ
dan-wi	ຫມ່ວຍ
10일령	ອາຍຸ 10 ວັນ
sib-illyeong	ອາຍຸ ພັນ
1ml	1 ມິລິລິດ
ilmilliteo	1 ມິລິລິດ
2회	2 ຄັ້ງ
ihoe	2 ຄັ້ງ
2ml	2 ມິລິລິດ
imilliteo	2 ມິລິລິດ
1회	1 ຄັ້ງ
ihoe	1 ຄັ້ງ

➔ **글렙토펜론 : 3일령에 1ml 1회 주사**

ທາດເຫລັກ Gleptoferron : ສັກຢາ 1 ml ຈຳນວນ 1 ຄັ້ງ ຕອນອາຍຸ 3 ວັນ
 탓레크렙토펜아린 : ສັກຢາ ນູ້ ມີລິດ ຈັບນູ້ ນູ້ ກຳ ພົນ ພົນ ພົນ

■ **경구용 철분제품 장단점 : 주사스트레스 회피, 철분흡수 곤란, 대장균성 설사 유발**

ຂີ້ດີຂີ້ເສຍຂອງຜະລິດຕະພັນທີ່ມີທາດເຫລັກ : ຫລີກລ່ຽງການສັກຢາຕອນຄຽດ ຍາກຕໍ່ການ
 ດູດຊຶມແລະເຮັດໃຫ້ເກີດຖອກທ້ອງຕໍ່ເນື່ອງໄດ້
 커디커씨야 쟁파릿따판 티미타렉 : ລັກ ກຳ ຈັບນູ້ ຈັບນູ້, ຍາກຕໍ່ການສັກຢາ, ລາຍເຫລືອ ກຳ ຈັບນູ້ ຈັບນູ້
 떠느냐다이

2. 거세실시 : 거세는 분만 후 7일령 이내 실시

ການຕອນ : ເຮັດພາຍໃນ
 7 ວັນ ຫລັງອອກລູກ
 ກິດ : ເຮັດພາຍໃນ ຈັບນູ້ ຈັບນູ້

■ **허약자돈은 제외하며 추후 자돈의 상태가 좋아진 후에 실시**
 ເຮັດຫລັງຈາກລູກຫມູສຸຂະພາບດີຂຶ້ນແລ້ວ ໂດຍເວັ້ນລູກຫມູທີ່ບໍ່ແຂ້ງແຮງ
 헛랑작룩무쑈카팝디큰래우 도이 윈룩무티버캥행

■ **거세 전에 설파제 주사**
 ສັກຢາຊັ້ນຟາກ່ອນການຕອນ
 썩야 썩파 썩간편

단어모음	ໂຮມໂຮມ	ຮູບຮ່າງ
3일령	ອາຍຸ 3 ວັນ	
sam-illyeong	ຮູບຮ່າງ	ຮູບຮ່າງ
1ml	1 ມິລິລິດ	
ilmilliteo	ນູ້ ມີລິດ	
거세	ການຕອນ	
geose	ກິດ	
7일령	ອາຍຸ 7 ວັນ	
chil-illyeong	ອາຍຸ ຈັບນູ້	
허약자돈	ລູກຫມູທີ່ບໍ່ແຂ້ງແຮງ	
heoyagjadon	ລູກ ທີ່ບໍ່ແຂ້ງແຮງ	
제외	ເວັ້ນແຕ່	
je-oe	ເວັ້ນແຕ່	
전	ກ່ອນ	
jeon	ກ່ອນ	
면도칼	ມິດແຖ	
myeondokal	ມິດແຖ	
2인	2 ຄົນ	
iin	ສັກ	
1조	1 ທີມ	
iljo	ນູ້ ທີມ	
보정틀	ເຄື່ອງມືຕອນ	
bojeongteul	ກຳ ພົນ	
정소	ຫມາກໄຂ່ທຳ	
jeongso	ມັກ ກຳ ພົນ	
표피	ຫນັງທາງນອກ	
pyopi	ນາງ ທາງນອກ	
절개	ຕັດອອກ	
jeolgae	ຕັດອອກ	

실시방법 | **ວິທີການ**
 위티간

➔ **일반적으로 면도칼을 이용**
 ໂດຍທົ່ວໄປໃຊ້ມິດແຖ
 도이투야빠이 썩야미땀

➔ **안전한 시술을 위해 2인 1조가 권장되나 혼자 또는 거세 보정틀 이용도 가능**
 ເພື່ອຄວາມປອດໄພ 1 ທີມ ຕ້ອງຊ່ວຍກັນ 2 ຄົນ ຫລືເຮັດຄົນດຽວໄດ້ ໂດຍໃຊ້ເຄື່ອງມືຕອນ
 프아람핏파이 능팀 평쑈아간썩콘 르 헛콘디우다이 도이싸이크양므편

■ **정소가 팽팽하게 불쑥 올라올 수 있도록 안쪽으로 약간 힘을 줘**
 ອອກແຮງດັນໃຫ້ຫມາກໄຂ່ທຳສູງເດັ່ນແລະເຕັງໄປທາງໃນ
 억행단하이막카이함썩덴 래땀빠이탕나이

➔ **팽팽하게 솟아오른 정소부위 표피를 정소를 빼낼 수 있는 만큼 절개**
 ເຮັດຫນັງສ່ວນນອກຫມາກໄຂ່ທຳໃຫ້ແນ່ນແຕ່ງໄປທາງຂວາ ປາດຖິງຫມາກໄຂ່ທຳແລະດຶງຫມາກໄຂ່ທຳອອກ
 헛낭쑈안넛막카이함하이땀빠이탕과 땀통 막카이함 래등막카이함억

➔ **절개된 부위로 고환을 밀어낸 뒤 이것을 약간 잡아당겨 면도칼로 제거(고환을 너무 세게 잡아 당기지 않도록 조심 : 상처부위로 창자가 빠져 나와 폐사)**

ດັນຫມາກໄຂ່ທ້າອອກມານ້ອຍໜຶ່ງແລ້ວໃຊ້ມິດແຖບາດ
(ຕ້ອງລະວັງບໍ່ດຶງຫມາກໄຂ່ທ້າແຮງໂພດ : ອາດເຮັດໃຫ້ໄສ້ໄຫລອອກມາແລະອາດຕາຍໄດ້)
단막카이함악마너이능 래우사이밋태뻑 (평라왕 버등막카이함행뻑 : 앓헛하이싸이라 이억마 래앗파이다이)



〈거세부위 및 고환제거〉
ບ່ອນທີ່ຕອນແລະການຕັດຫມາກໄຂ່ທ້າ
번티면 래간뻑막카이함

단어모음	ຮິມໂຮມຄໍ້ລັບ	ຮິມໂຮມຄໍ້ລັບ
고환	ຫມາກໄຂ່ທ້າ	막카이함
gohwan		
면도칼	ມິດແຖ	밋태
myeondokal		
제거	ການຕັດອອກ	간뻑악
jegeo		
상처부위	ບ່ອນບາດ	변뻑
sangcheobuwi		
소독	ການຂ້າເຊືອ	간카쓰아
sodog		
철저히	ຢ່າງທົ່ວເຖິງ	양도아터응
cheoljeohi		
보정틀 이용	bojeongteul iyong	
ການໃຊ້ເຄື່ອງຕອນ		
간싸이크양므면		
거세	ການຕອນ	간뻑
geose		

➔ **소독약을 뿌림 : 7일령 이후에 실시할 경우에는 상처부위가 커져 염증이 발생할 우려가 있으므로 소독을 철저히 함**

ການສັກຢາຂ້າເຊືອ : ກໍລະນີເຮັດຫລັງອາຍຸ 7 ວັນ ຕ້ອງຂ້າເຊືອບ່ອນບາດເພື່ອປ້ອງກັນການອັກເສບ

간씩야카쓰아 : 께라니헛 량아유 컘완 평카쓰아번뻑 프아뻑간 간악썸

■ **혼자 또는 거세 보정틀 이용한 거세 그림**

ຮູບການຕອນຄົນດຽວຫລືການໃຊ້ເຄື່ອງມືຕອນ
흡간뻑콘디아우 르간싸이크양므면



〈거세 보정틀 이용한 거세〉 ການຕອນໂດຍໃຊ້ເຄື່ອງມືຕອນ ກ່າມ ດອຍ ສາຍ ຈາກ ກ່າມ ຈາກ ກ່າມ ຈາກ ກ່າມ



〈거세〉 ການຕອນ ກ່າມ



<2인 1조 거세>

ການຕອນ 2 ຄົນ ຕໍ່ 1 ທີມ
 ກິດຕິກຳ ສັງຄົມ ຕໍ່ ທີມ



<무보정 거세>

ການຕອນແບບບໍ່ໃຊ້ເຄື່ອງມື
 ກິດຕິກຳ ສັງຄົມ ຕໍ່ ທີມ



<보정구 이용 거세>

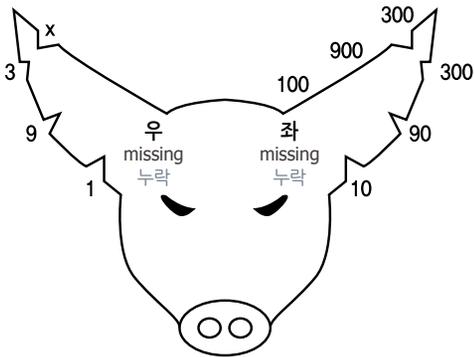
ການຕອນແບບໃຊ້ເຄື່ອງມື
 ກິດຕິກຳ ສັງຄົມ ຕໍ່ ທີມ

단어모음 **ຮິບໂຮມຄຳສັບ** ສັບຮິບຮັບ

이각	ການຕັດເບີຫູ
igag	ກິດຕິກຳ ສັງຄົມ ຕໍ່ ທີມ
개체표시	ເຮັດເຄື່ອງຫມາຍ
gacchepyosi	ເຮັດເຄື່ອງຫມາຍ

3. 이각 : **필요시 개체표시 방법**

ການຕັດເບີຫູ : ວິທີເຮັດເຄື່ອງຫມາຍທຶນ
 ກິດຕິກຳ ສັງຄົມ ຕໍ່ ທີມ : ວິທີເຮັດເຄື່ອງຫມາຍທຶນ



<이각법(193법)>

ວິທີຕັດເບີຫູ (ວິທີຕັດເບີ 193)
 ກິດຕິກຳ ສັງຄົມ ຕໍ່ ທີມ



<이각기>

ຄືມຕັດເບີຫູ
 ກິດຕິກຳ ສັງຄົມ ຕໍ່ ທີມ

4. 견치(송곳니)제거 및 비강분무, 꼬리 자르기(단미)

ຕັດແຂ້ວນ້ຳນົມ ແລະການສັກຢາໂພງຮູດັງ, ການຕັດຫາງ
 ພັດເກູນຸນ ແລະ ກິດກິດ ພັດເກູນຸນ, ກິດກິດ

- **농장에 따라 분만 직후에 또는 업무의 효율상 월요일에 철분주사와 같이 실시**
 ເຮັດຫລັງອອກລູກຫລືເຮັດຕາມຕາລາງວຽກວັນຈັນ ພ້ອມໆ ກັບສັກຢາທາດເຫລັກເພື່ອໃຫ້ໄດ້ຜົນສູງສຸດ ຂຶ້ນຢູ່ກັບຟາມນັ້ນໆ
 ເຟັ ລາຍລຸກ ລຸ ເຟັພັດເກູນຸນ ພັດເກູນຸນ ພັດເກູນຸນ ພັດເກູນຸນ ພັດເກູນຸນ ພັດເກູນຸນ ພັດເກູນຸນ ພັດເກູນຸນ ພັດເກູນຸນ ພັດເກູນຸນ

출생 4일령
(주로 월, 화요일)
 ອາຍ 4 ວັນ (ຕົງວັນຈັນ, ວັນອັງຄານ)
 ອາຍ ພັດເກູນຸນ (ພັດເກູນຸນ, ພັດເກູນຸນ)

사료에 대한 호기심 자극
 ການບໍາລຸງ ອາຫານ
 ກິດກິດ ພັດເກູນຸນ

- **소량의 사료를 급여해 자돈의 호기심 자극**
 ໃຫ້ອາຫານປະລິມານນ້ອຍເພື່ອກະຕຸ້ນຄວາມຢາກອາຫານ
 ພັດເກູນຸນ ພັດເກູນຸນ ພັດເກູນຸນ ພັດເກູນຸນ ພັດເກູນຸນ ພັດເກູນຸນ ພັດເກູນຸນ ພັດເກູນຸນ ພັດເກູນຸນ ພັດເກູນຸນ
- **거세를 화요일(약 4일차)에 나누어 할 수 있으나 단미, 견치, 거세를 철제주사와 동시에 월요일에 실시하면 능률적임**
 ສາມາດແບ່ງການຕອນ (ໄດ້ປະມານ 4 ຄັ້ງ) ໃນວັນອັງຄານ ຖ້າຕັດຫາງ, ຕັດແຂ້ວ, ການຕອນ ສັກຢາທາດເຫລັກໃນວັນຈັນຈະໄດ້ຜົນດີກວ່າ
 ພັດເກູນຸນ ພັດເກູນຸນ ພັດເກູນຸນ ພັດເກູນຸນ ພັດເກູນຸນ ພັດເກູນຸນ ພັດເກູນຸນ ພັດເກູນຸນ ພັດເກູນຸນ ພັດເກູນຸນ

출생 5일령
(주로 수요일)
 ອາຍ 5 ວັນ (ຕົງວັນພຸດ)
 ອາຍ ພັດເກູນຸນ (ພັດເກູນຸນ)

입질사료 훈련
 ເຝິກໃຫ້ກິນອາຫານຫຍາບ
 ພັດເກູນຸນ ພັດເກູນຸນ ພັດເກູນຸນ ພັດເກູນຸນ ພັດເກູນຸນ ພັດເກູນຸນ ພັດເກູນຸນ ພັດເກູນຸນ ພັດເກູນຸນ ພັດເກູນຸນ

- **입질훈련 : 1일 4~6회 소량의 입질사료 공급**
 ເຝິກກິນອາຫານຫຍາບ : ໃຫ້ອາຫານຫຍາບປະລິມານນ້ອຍ 4-6 ຄັ້ງຕໍ່ວັນ
 ພັດເກູນຸນ ພັດເກູນຸນ ພັດເກູນຸນ ພັດເກູນຸນ ພັດເກູນຸນ ພັດເກູນຸນ ພັດເກູນຸນ ພັດເກູນຸນ ພັດເກູນຸນ ພັດເກູນຸນ
- **사료의 신선도 및 급여기를 청결하게 유지**
 ຮັກສາຄວາມສົດຂອງອາຫານແລະອະນາໄມອຸບປະກອນໃຫ້ອາຫານ
 ພັດເກູນຸນ ພັດເກູນຸນ ພັດເກູນຸນ ພັດເກູນຸນ ພັດເກູນຸນ ພັດເກູນຸນ ພັດເກູນຸນ ພັດເກູນຸນ ພັດເກູນຸນ ພັດເກູນຸນ

단어모음	ຮິນໂຮມຄໍາສັບ	ຮິນໂຮມຄໍາສັບ
견치	ແຂ້ວນ້ຳນົມ	ເກູນຸນຸນ
gyeonchi	ເກູນຸນຸນ	ເກູນຸນຸນ
제거	ຕັດ	ພັດ
jego	ພັດ	ພັດ
꼬리	ຫາງ	ຫາງ
kkoli	ຫາງ	ຫາງ
자르기	ຕັດ	ຕັດ
jaleugi	ຕັດ	ຕັດ
출생	ແຮກເຕີດ	ເກູນຸນຸນ
chulsang	ເກູນຸນຸນ	ເກູນຸນຸນ
4일령	4 ວັນ	ພັດ
saillyeong	ພັດ	ພັດ
5일령	5 ວັນ	ພັດ
oillyeong	ພັດ	ພັດ
월요일	ວັນຈັນ	ພັດ
wol-yoil	ພັດ	ພັດ
화요일	ວັນອັງຄານ	ພັດ
hwayoil	ພັດ	ພັດ
입질	ກັດແຂ້ວ	ພັດ
ibjil	ພັດ	ພັດ
청결	ຄວາມສະອາດ	ພັດ
cheong-gyeol	ພັດ	ພັດ
유지	ການຮັກສາ	ພັດ
yuji	ພັດ	ພັດ

이유+1일(주로 목요일)

ຢານີມ +1 ວັນ (ດືງວັນພະຫັດ)
 ຢາຍລູກຫມູຢານີມ ລາຍລູກຫມູຢານີມ ລາຍລູກຫມູຢານີມ
 ຢາຍລູກຫມູຢານີມ ລາຍລູກຫມູຢານີມ ລາຍລູກຫມູຢານີມ

자돈의 젖 떼기와 분만 돈방 물세척 실시
 ໃຫ້ລູກຫມູຢານີມແລະລ້າງຄອກອອກລູກ
 ຫຍ້າຍລູກຫມູຢານີມ ລາຍລູກຫມູຢານີມ ລາຍລູກຫມູຢານີມ

■ 주간관리에 의해 매주 목요일 오전에 이유 실시

ຍ້າຍລູກຫມູຢານີມທຸກເຂົ້າວັນພະຫັດຕາມການດູແລປະຈຳອາທິດ
 ຢາຍລູກຫມູຢານີມ ລາຍລູກຫມູຢານີມ ລາຍລູກຫມູຢານີມ

■ 이유 전 이동통로를 점검

ກວດເຊັກທາງຢ່າງສໍາຫລັບຍ້າຍກ່ອນຢານີມ
 ກູ່າຢາຍລູກຫມູຢານີມ ລາຍລູກຫມູຢານີມ ລາຍລູກຫມູຢານີມ

■ 이동통로에 호기심 유발물질을 모두 제거

ເອົາສິ່ງຂອງທີ່ຕ້ານທາງອອກຈາກທາງຢ່າງ ໃຫ້ຫມົດ
 ຢາຍລູກຫມູຢານີມ ລາຍລູກຫມູຢານີມ ລາຍລູກຫມູຢານີມ

■ 칸막이를 설치하여 분만사에서 이유 자돈사로 바로 입식되도록 유도

ຕິດຕັ້ງທ່າກັນແລະຍ້າຍລູກຫມູຢານີມຈາກຄອກອອກລູກໄປບ່ອຍຄອກຫມູຢານີມ
 ຢາຍລູກຫມູຢານີມ ລາຍລູກຫມູຢານີມ ລາຍລູກຫມູຢານີມ

■ 전입돈방 보온등을 미리 켜 두어 실내 온도를 높여줌(28~32℃)

ເປີດໄຟໃນຄອກທີ່ຈະຍ້າຍເຂົ້າທີ່ມໄວ້ ເພື່ອເຮັດໃຫ້ອຸນຫະພູມສູງຂຶ້ນ(28~32°C)
 ຢາຍລູກຫມູຢານີມ ລາຍລູກຫມູຢານີມ ລາຍລູກຫມູຢານີມ

■ 이유자돈 치료

ກວດຮັກສາລູກຫມູຢານີມ
 ຢາຍລູກຫມູຢານີມ ລາຍລູກຫມູຢານີມ ລາຍລູກຫມູຢານີມ

■ 이유 방법 : 올인 올아웃 권장, 한 돈방에 가능한 한배새끼 단위로 전입

ວິທີຢານີມ : ເຮັດລະບົບເຂົ້າ - ອອກພ້ອມກັນຫມົດ(All in-All out)
 ຢາຍລູກຫມູຢານີມ ລາຍລູກຫມູຢານີມ ລາຍລູກຫມູຢານີມ

ລາຍລູກຫມູຢານີມ ລາຍລູກຫມູຢານີມ ລາຍລູກຫມູຢານີມ

▶ 돈방내 개체간 체중차이가 2kg 이내로 되도록 고르기 실시(선택사항)

ການຄັດລູກຫມູໃນຄອກແຕ່ລະໂຕຕ້ອງມີນ້ຳໜັກບໍ່ເກີນ 2 kg (ທາງເລືອກ)
 ຢາຍລູກຫມູຢານີມ ລາຍລູກຫມູຢານີມ ລາຍລູກຫມູຢານີມ

단어모음

이유	ຢານີມ
iyu	ຢານີມ
1일	ຫມື່ນວັນ
il-il	ວັນ
젖 떼기	ການຢານີມ
jeoj ttegi	ຫຍ້າຍລູກຫມູຢານີມ
돈방	ຄອກຫມູ
donbang	ຄອກຫມູ
세척	ການລ້າງສະອາດ
secheog	ການລ້າງສະອາດ
목요일	ວັນພະຫັດ
mog-yoil	ວັນພະຫັດ
오전	ຕອນເຊົ້າ
ojeon	ຕອນເຊົ້າ
이동	ຍ້າຍ
idong	ຍ້າຍ
통로	ທາງຢ່າງ
tonglo	ທາງຢ່າງ
점검	ກວດເຊັກ
jeomgeom	ກວດເຊັກ
호기심	ຢາກຮູ້ຢາກເຫັນ
hogisim	ຢາກຮູ້ຢາກເຫັນ
유발	ເຮັດໃຫ້ຕ້ອງ
yubal	ເຮັດໃຫ້ຕ້ອງ
제거	ເອົາອອກ
jegeo	ເອົາອອກ
칸막이	ທ່າກັນ
kanmag-i	ທ່າກັນ
설치	ຕິດຕັ້ງ
seolchi	ຕິດຕັ້ງ
보온등	ໄຟໃຫ້ຄວາມຮ້ອນ
boondeung	ໄຟໃຫ້ຄວາມຮ້ອນ
켜	ເປີດ
kyeo	ເປີດ
온도	ອຸນຫະພູມ
ondo	ອຸນຫະພູມ
높여	ເຮັດໃຫ້ສູງ
nop-yeo	ເຮັດໃຫ້ສູງ
자돈	ລູກຫມູ
jadon	ລູກຫມູ
올인 올아웃	ລະບົບເຂົ້າ - ອອກພ້ອມກັນຫມົດ
ol-in ol-aus	ລະບົບເຂົ້າ - ອອກພ້ອມກັນຫມົດ
전입	ການຍ້າຍເຂົ້າ
jeon-ib	ການຍ້າຍເຂົ້າ

이유자돈사 주간관리 세부사항

ຂໍ້ແນະນຳການດູແລລູກຫມູ ຢ່າງນົມປະຈຳອາທິດ
ກ່າວເຖິງລູກຍ່າງ (ນັບເຖິງອາຍຸ ໙ ພະດັງ) າດ]

이유자돈 관리를 주간 단위로 끊어서 요일별로 표준화된 작업 – 일령관리보다 주간관리 우선
ການດູແລລູກຫມູ ຢ່າງນົມຈະເຮັດເປັນຮາຍອາທິດຫລາຍກວ່າເປັນຮາຍວັນ
- ອັນດັບທຳອິດດູແລເປັນຮາຍອາທິດຫລາຍກວ່າເປັນຮາຍວັນ
까두래 룻무야눔 짜헷뻥하이아트 라이과 짜뻥하이완
-**안담탐잇 두래뻥하이아트 라이과 뻥하이완**

구 분 ປະເພດ 빠삐	오 전 ຊ່ວງເຊົ້າ 쑤양싸우	오 후 ຊ່ວງປ່າຍ 쑤양바이
월요일 ວັນຈັນ 완전	분만사 지원(철분 거세지원) ຈັດການຄອກອອກລູກ (ສັກຢາທາດເຫລັກແລະການຕອນ) 썈간컸역룩 (씩야타레 레칸편)	분만사 지원(철분 거세지원) ຈັດການຄອກອອກລູກ (ສັກຢາທາດເຫລັກແລະການຕອນ) 썈간컸역룩 (씩야타레 레칸편)
화요일 ວັນອັງຄານ 완왕간	육성, 비육사로 자돈 전출, 수세준비 ຍ້າຍຫມູຮຸ້ນແລະຫມູໃຫຍ່ເຕັມວັຍອອກແລະກຽມເຮັດອະນາໄມ 아이무훈래무아이뻥와이역 레갸헷이나마이	수세 및 소독 ເຮັດອະນາໄມແລະຂ້າເຊື້ອ 헷이나마이 레카쓰아
수요일 ວັນພຸດ 완꽃	수세 및 전입준비 ກຽມເຮັດອະນາໄມແລະຍ້າຍເຂົ້າ 갸헷이나마이 레아이카우	치료 및 돈사관리 ການກວດຮັກສາແລະດູແລລູກຫມູ 간꾸앗학싸 레두래커무
목요일 ວັນພະຫັດ 완파햇	분만사 이유자돈 전입 ຮັບລູກຫມູຢ່າງນົມຈາກຄອກອອກລູກເຂົ້າ 합룩무야눔씩컸역룩카우	치료 및 돈사관리 ການກວດຮັກສາແລະດູແລລູກຫມູ 간꾸앗학싸 레두래커무
금요일 ວັນສຸກ 완축	자돈백신 ວັກແຊງລູກຫມູ 와썰룩무	치료 및 돈사관리 ການກວດຮັກສາແລະດູແລລູກຫມູ 간꾸앗학싸 레두래커무
토요일 ວັນເສົາ 완싸우	치 료 ການກວດຮັກສາ 간꾸앗학싸	주변정리정돈(분뇨처리작업 지원) ເຮັດອະນາໄມບ່ອນຄອກ (ດູແລການກຳຈັດຂີ້) 헷이나마이 변커 (두래 간갸ჸት기)
일요일 ວັນອາທິດ 완아띳	기본사양관리 ດູແລການໃຫ້ອາຫານທົ່ວໄປ 두래간하이어한투어빠이	기본사양관리 ດູແລການໃຫ້ອາຫານທົ່ວໄປ 두래간하이어한투어빠이

단어모음 ຮິມໂຮມຄຳສ່ວນ ສັບຊ້ອນສັບຊ້ອນ

요일별 yoilbyeol	ແຕ່ລະວັນ ແຕ່ລະວັນ
표준화 pyojunhwa	ຕາມມາດຕະຖານ ຕາມມາດຕະຖານ
주간 jugan	ປະຈຳອາທິດ ປະຈຳອາທິດ
관리 gwanli	ການດູແລ ການດູແລ
우선 useon	ລຳດັບທຳອິດ ລຳດັບທຳອິດ
분만사 bunmansa	ຄອກອອກລູກ ຄອກອອກລູກ
전출 jeonchul	ການຍ້າຍອອກ ການຍ້າຍອອກ
수세준비 suse junbi	ກຽມເຮັດອະນາໄມ ກຽມເຮັດອະນາໄມ
소독 sodog	ການຂ້າເຊື້ອ ການຂ້າເຊື້ອ
치료 chilyo	ການຮັກສາ ການຮັກສາ
돈사 donsa	ຫມູ ຫມູ

이유자돈 전입
iyujadon jeon-ib
ຮັບລູກຫມູຢ່າງນົມເຂົ້າ
합룩무야눔카우
자돈 백신
jadon baegsin
ວັກແຊງລູກຫມູ
와썰룩무
주변 정리
jubycon jeongli
ດູແລຄອກ
두래헷헷
분뇨처리
bunnyocheoli
ການກຳຈັດຂີ້
간갸ჸት기
사양관리
sayang-gwanli
ດູແລການໃຫ້ອາຫານ
두래간하이어한

★ **사료 1일 2회 급여, 돈사 내외부 소독 1일 1회, 치료사항 매일 실시**
ໃຫ້ອາຫານວັນລະ 2 ຄັ້ງ, ຂ້າເຊື້ອຄອກຫມູວັນລະຄັ້ງ, ເຊັ່ນການກວດຮັກສາທຸກວັນ
하이어한 완라썰강, 카쓰아커무 완라강, 썈간꾸앗학싸투완

일상관리

ການດູແລປະຈຳວັນ
간두래 빠잠완

온도 및 환기관리

ການດູແລອຸນຫະພູແລະລະບົບລະບາຍອາກາດ
간두래 운하품 래라봄 라바이아갓

일상관리

ການດູປະຈຳວັນ
간두래빠잠완

■ **사료는 1일 2회 급여, 하루에 한번은 사료통을 비울 수 있도록 적정량 급여**
ໃຫ້ອາຫານວັນລະ 2 ຄັ້ງ, ໃຫ້ອາຫານໃນປະລິມານທີ່ເໝາະສົມແລະເຮັດອະນາໄມຖັງອາຫານວັນລະຄັ້ງ

하이하한완라 썩강, 하이하한 나이빠리만 티머썸 래햇아나마이탕아한 완라강

■ **위축돈, 환돈의 격리수용 및 적절한 치료**

ແຍກລູກຫມູປ່ວຍແລະເປັນພະຍາດໄປຮັກສາຕາມອາການ
액룩무뿌아이 래뻬파앗 빠이학사따아간

■ **사료, 온도관리, 전해질 급여**

ດູແລການໃຫ້ອາຫານກັບອຸນຫະພູແລະໃຫ້ນໍ້າທີມີເອລິກໂຕໄລ
두래 깐하이하한 깐운하품 래하이남 티미에릭도라이

■ **회생 가능성 없는 개체의 과감한 도태**

ຫມູທີ່ເປັນພະຍາດແລ້ວບໍ່ເຊົາໃຫ້ຂ້າທີມ
무티뻬파앗 래우버싸우 하리카팀

■ **니플 점검(물이 부족하면 사료섭취량이 줄고 성장률이 떨어짐)**

ກວດເຊັກກ້ອກນໍ້າ (ຖ້າປະລິມານນໍ້າບໍ່ພຽງພໍ ຈະເຮັດໃຫ້ຫມູກິນອາຫານນ້ອຍລົງແລະອັດຕາການໃຫຍ່ຈະລົດລົງ)

꾸앗씩꺼남 (타빠리만남 버팡퍼 짜햇하이 무깐아한너이롱 래앗따간하이하짜릇롱)

■ **음수소독(주 1회): 급수관리기내 이물질이나 이끼 제거**

ຂ້າເຊືອໃນນໍ້າ (1 ຄັ້ງຕໍ່ອາທິດ) : ນໍ້າສົງແປກປອມຫລືຂີໂຄນໍ້າອອກ
카쓰아나이남 (능강떠아팅) 남쌍뻬뻬 르 키카이남역)

■ **자돈사 내에 사료 저장 지양**

ມ້ຽນອາຫານໃນຄອກລູກຫມູ
만아한 나이척룩무

〈니플점검〉

ການກວດເຊັກກ້ອກນໍ້າ
꾸앗씩꺼남



단어모음 ຮິໂຮມຄຳສັບ ຮິຟຸມຄຳສັບ

온도 ondo	ອຸນຫະພູ 운하품
환기 hwangi	ລະບົບລະບາຍອາກາດ 라뻬라바이아갓
1일 il-il	1ວັນ 능완
2회 ilhoe	2 ຄັ້ງ 썩강
급여 geub-yeo	ການໃຫ້ 간하이
적정량 jeogjeonglyang	ປະລິມານເໝາະສົມ 빠리만머썸
위축돈 wichugdon	ຫມູເປັນພະຍາດ 무뻬파앗
환돈 hwandon	ຫມູປ່ວຍ 무뿌아이
격리 gyeogli	ການແຍກ 간액
적절한 치료 jeogjeolhan chilyo	ຮັກສາຕາມອາການ 학사따아간
과감 gwagam	ຢາງເດັດດ່ຽວ 양뻬다아우
도태 dotae	ຂ້າທີມ 카팀
니플 nipeul	ກ້ອກນໍ້າ 끼남
점검 jeongeom	ກວດເຊັກ 꾸앗씩
음수 eumsu	ນໍ້າລໍ່າ 남라
소독 sodog	ຂ້າເຊືອ 카쓰아
이물질 imuljil	ສິ່ງແປກປອມ 쌍뻬뻬
제거 jegeo	ການເອົາອອກ 간아우역

이유당일 (주로 목요일)

ວັນຢານົມ (ຕົງວັນພະຫັດ)
완야눔 (퐁 완파햇)

이유당일 관리 ການດູແລໃນວັນຢານົມ ກັນດູແລ ນາຍ ວັນຍານຸມ

사료관리

ການດູແລການໃຫ້ອາຫານ
ກັນດູແລ ກັນໄຫ້ຍາຫານ

➔ **이유 후 최초 3일간(목, 금, 토)는 1일 5~7회로 나누어 제한 급여함**
(설사를 예방하고 식욕을 자극)

ໄລຍະ 3 ວັນແຮກ ຫລັງຢານົມ (ວັນພະຫັດ, ວັນສຸກ, ວັນເສົາ) ແບ່ງໃຫ້ອາຫານອອກເປັນ 5-7 ຄັ້ງຕໍ່ວັນ (ປ້ອງກັນການຖອກທ້ອງແລະກະຕຸ້ນຄວາມຢາກອາຫານ)

라이야 짬안핵 량야눔 (완파햇, 완쑤, 완싸우) 뺱하이하한억뻘 하헛쨈강떠완 (뺱간 칸 턱텅 래까뻘 캄약아한)

구 분 ປະເພດ ພາຍ	사료급여방법 ວິທີໃຫ້ອາຫານ ວິທີໄຫ້ຍາຫານ	3주령 이유 ຢານົມ 3 ອາທິດ ຍານຸມ ສ່ຳຍາຕິດ	4주령 이유 ຢານົມ 4 ອາທິດ ຍານຸມ ສ່ຳຍາຕິດ
이유당일 ວັນຢານົມ 완야눔	이유 후 12시까지 3시간은 사료 급여 금지 ຫ້າມໃຫ້ອາຫານ 3 ຊົ່ວໂມງ ແຕ່ຢານົມຮອດເວລາທ່ຽງ 함 하이하한 짬싸우뺱 뺱야눔 헛뺱 자돈을 관찰하고 사료통이 비어 있으면 사료 추가 급여 (오후 2시, 4시, 6시에 각각 급여) ສັງເກດອາການລູກຫມູແລະຕື້ມອາຫານໃນຄັ້ງ (ໃຫ້ອາຫານ ຕອນ ບ່າຍ2ໂມງ, 4ໂມງ, 6 ໂມງແລງ) 쨈ງແຕ່ຍາກລຸກຫມູ ເລື່ມຍາຫານໃນຄັ້ງ (ໃຫ້ອາຫານ ຕອນ ບ່າຍ2ໂມງ, 4ໂມງ, 6 ໂມງແລງ) 쨈ງແຕ່ຍາກລຸກຫມູ ເລື່ມຍາຫານໃນຄັ້ງ (ໃຫ້ອາຫານ ຕອນ ບ່າຍ2ໂມງ, 4ໂມງ, 6 ໂມງແລງ)	사료섭취량 : 30~40g/두 ປະລິມານອາຫານ: 30~40g/ໂຕ 빠리만아한 : 짬쨈 헛쨈 끄람 떠도 10두당 0.5kg 이하 급여 ປະລິມານບໍ່ເກີນ 0.5kg ຕໍ່ 10 ໂຕ 빠리만 버끄인 쑤່ຫໍ່າ 끼로 끄람 떠쨈	사료섭취량 : 40~60g/두 또는 3주령보다 1/3 중량 급여 ປະລິມານອາຫານ : 40~60g/ໂຕ ຫລືເພີ່ມປະລິມານອາຫານ 1/3 ຂອງຫມູອາຍຸ 3 ອາທິດ 빠리만아한 캈ັຊິ ເຮັດຊິ ຄໍຣາມ 떠도 르프엄 빠리만아한 능쑤 안쨈 쑤ງມາຍຸ ສ່ຳຍາຕິດ 10두당 0.7kg 이하 급여 ໃຫ້ບໍ່ເກີນ 0.7kg ຕໍ່ 10ໂຕ 하이 버끄인 쑤່ຫໍ່າ 끼로 끄람 떠쨈
다음 2일 ຫລັງຢານົມ 2 ວັນ 량야눔 캈 완	오전 8시 : 자돈 관찰 후 청소 8 ໂມງເຊົ້າ : ສັງເກດອາການລູກຫມູແລະເຮັດອະນາໄມ 뺱ແຮ່ມຈ່ຳຍຸ ສ່ຳຍາຕິດລຸກມູ ເລ ເຮັດອາຫານມາ ຍີ	사료섭취량 : 60~80g/두 ປະລິມານອາຫານ: 60~80g/ໂຕ 빠리만아한 : ເຮັດຊິ ເຮັດຊິ 끄람 떠도 10두당 0.8kg 이하 급여 ໃຫ້ບໍ່ເກີນ 0.8kgຕໍ່ 10 ໂຕ 하이 버끄인 쑤່ຫໍ່າ 끼로 끄람 떠쨈	사료섭취량 : 70~100g/두 ປະລິມານອາຫານ: 70~100g/ໂຕ 빠리만아한 캈ັຊິ ເຮັດຊິ 끄람 떠도 10두당 1.0kg 이하 급여 ໃຫ້ບໍ່ເກີນ 1.0kgຕໍ່ 10 ໂຕ 하이 버끄인 능끼로끄람 떠쨈
3일 ຫລັງຢານົມ 3 ວັນ 량야눔 ສ່ຳ 완		자돈의 상태를 면밀히 관찰 ສັງເກດສະພາບລູກຫມູຢ່າງລະອຽດ 쨈ງແຕ່ຍາກລຸກມູ ຍ່າງລະອຽດ	

단어모음

단어	ໂຮມຄຳສັບ	ຮູບສູງຄຳສັບ
이유	ການຢານົມ	
iyu	ກັນຍານຸມ	
당일	ວັນນັ້ນໆ	
dang-il	ວັນນັ້ນນັ້ນ	
1일	1 ວັນ	
ig-il	ເບັນ	
5	ຫ້າ	
o	ຫ້າ	
7회	7 ຄັ້ງ	
chilhoe	ຈັດຈັດ	
급여	ການໃຫ້	
geub-yeo	ກັນໄຫ້	
3시간	3 ຊົ່ວໂມງ	
sesigan	ສ່ຳຍາຕິດ	
사료	ອາຫານ	
salyo	າຫານ	
금지	ຫ້າມ	
geumji	ຫ້າມ	
30	30	
samsib	ສ່ຳຍາຕິດ	
40g	40 ຄຣາມ	
sasibgeulaem	ສ່ຳຍາຕິດ ຄໍຣາມ	
0.5kg		
yeongjeom-okillgeulaem		
0.5 키로	0.5 ກິໂລກຣາມ	
쑤່ຫໍ່າ	ກິໂລກຣາມ	
이하	ບໍ່ເກີນ	
iha	ບໍ່ເກີນ	
0.7	0.7	
yeongjeomchil	ສ່ຳຍາຕິດ	
kg	ກິໂລກຣາມ	
killgeulaem	ກິໂລກຣາມ	
2일	2 ວັນ	
il	ວັນ	
3일	3 ວັນ	
sam-il	ສ່ຳຍາຕິດ	
자돈	ລູກຫມູ	
jadon	ລູກຫມູ	
상태	ສະພາບ	
sangtae	ສະພາບ	
관찰	ສັງເກດ	
gwanchal	ສັງເກດ	

➔ **가능한 올-인, 올-아웃을 실시**

ຈັດການຍ້າຍເຂົ້າ - ອອກພ້ອມກັນຫມົດ (All in-All out)
 猪间아이카우 역프어간탕목

➔ **한 돈방의 자돈이 동기군보다 뒤질 때 즉시 시행**

ຈັດການດູແລລູກຫມູທີ່ສຸຂະພາບບໍ່ດີໃນຄອກຫມູທັນທີ
 猪间두래 룩무 티쑈카팝버디 나이척무탄티

➔ **물+설탕+전해질 급여 : 자돈의 탈수 방지**

ໃຫ້ນ້ຳ+ນ້ຳຕານ+ເອລິກໂຕໄລ : ປ້ອງກັນການຂາດນ້ຳຂອງລູກຫມູ
 하이남 부약 남판 부약 에릭포라이 : 뽕간 간갓남 쉼룩무

➔ **청결한 급여기에 신선한 용액 제공**

ໃຫ້ນ້ຳຢາລະລາຍທີ່ສະອາດ
 하이남야라라이 티싸앗

➔ **설사예방을 위해 항생제나 유기산제제를 첨가하여 급여(선택사항)**

ໃຫ້ຢາປະຕິຊີວະນະຫລືກິດອິນຊີເພື່ອປ້ອງກັນການຖອດທ້ອງ (ທາງເລືອກ)
 하이 야빠띠씨와나 르 꽃인씨 프아 뽕간간떡팅 (탕르약)

■ **사료교체는 3~7일의 간격을 두고 서서히 실시**

ປ່ຽນອາຫານທຸກໆ ມື້ ຊ່ວງ 3-7 ວັນ
 빼안아한톡톡무 쑈양쌈 헛젼안

★ **기존 급여사료와 교체 급여사료간 비율**

ອັດຕາປະລິມານການໃຫ້ອາຫານເດີມກັບທີ່ປ່ຽນ
 앳따빠리만 간하이아한드엄 깎티빼안

일 수 완	1	2	3	4	5	6
비율 อัตรา 앳따	100:0	80:20	60:40	40:60	20:80	0:100

(사료교체시기는 제품의 사양권장에 따름)

ການປ່ຽນອາຫານຂຶ້ນກັບຜະລິດຕະພັນອາຫານ
 间빼안아한 큰깎파릿따판아한

단어모음 词汇集 词汇表

입식 ibsig	ການຮັບເຂົ້າ 间합카우
자돈 jaddon	ລູກຫມູ 룩무
특별 teugbyeol	ພິເສດ 피셋
관리 gwanli	ການດູແລ 间두래
사료 salyo	ອາຫານ 아한
교체 gyoche	ການປ່ຽນ 间빼안
사료간 salyogan	ການໃຫ້ອາຫານ 间하이아한
비율 bijul	ອັດຕາ 앳따

**이유 후 + 4주 (56일령)
(주로 화요일)**

ຫ້ວຍຢາມິມ + 4 ອາທິດ (56 ວັນ)
(ຕົງວັນອັງຄານ)
ລາຍາໂນນ ບຸກ ສາຍາມິດ (ຫັບທຸກວັນ) (ສົມ ວັນຍາມິດ)

자돈전출 후 수세 및 소독
ເຮັດອະນາໄມແລະຂ້າເຊື້ອຫລັງຍ້າຍລູກຫມູ
헷아나마이 래카쓰아 랑야이룩무

■ **육성사로 자돈 전출**

ຍ້າຍລູກຫມູໄປຄອກຂຸນ
າຍາໂນນ ພາຍາໂນນ

■ **돈방 점검 및 수세, 소독, 7일 이상 건조**

ກວດເຊັກແລະເຮັດອະນາໄມຄອກຫມູ ຂ້າເຊື້ອແລະເຮັດໃຫ້ແຫ້ງຫລາຍກວ່າ 7 ວັນ
ກຸວາດສັກ ເລເທຍາໂນນາຍາໂນນ ກາສາ ເລເທຍາໂນນາຍາໂນນ ປາຍາໂນນ

■ **슬러리 돈사의 경우 세척 후 슬러리를 완전 제거**

ກຳຈັດຂອງແຫລວໃນຄອກຫລັງຂີ້ຕົມຂີ້ສັດ
ກຸວາດສັກ ເລເທຍາໂນນາຍາໂນນ ກາສາ ເລເທຍາໂນນາຍາໂນນ

■ **전입 돈방, 사료급이기 등 시설 세척 후 소독**

ເຮັດການຂ້າເຊື້ອຫລັງເຮັດອະນາໄມຄອກຫລັງຍ້າຍຫມູເຂົ້າແລະອຸປະກອນໃຫ້ອາຫານ
ເລເທຍາໂນນາຍາໂນນ ເລເທຍາໂນນາຍາໂນນ ຕາຍາໂນນາຍາໂນນ ເລເທຍາໂນນາຍາໂນນ



단어모음 ສົມໂນນຕໍາລາ ຫຸ້ມຫຸ້ມຫຸ້ມ

전출 jeonchul	ການຍ້າຍອອກ ກັນາຍາໂນນ
후 hu	ຫລັງ ລາຍາໂນນ
수세 suse	ການລ້າງ ກັນາຍາໂນນ
소독 sodog	ການຂ້າເຊື້ອ ກັນາຍາໂນນ
육성사 yugseongsa	ຄອກຂຸນ ກັນາຍາໂນນ
점검 jeomgeom	ການກວດເຊັດ ກັນາຍາໂນນ
건조 geonjo	ແຫ້ງ ເລເທຍາໂນນ
슬러리 seulleoli	ຂີ້ຕົມຂີ້ສັດ ກັນາຍາໂນນ
완전 제거 wanjeon jegeo	ເອົາອອກໃຫ້ຫມົດ າຍາໂນນາຍາໂນນ
제거 jegio	ການເອົາອອກ ກັນາຍາໂນນ
시설 siseol	ສິ່ງອຳນວຍຄວາມສະດວກ ສົມໂນນາຍາໂນນ ຫຸ້ມຫຸ້ມຫຸ້ມ
세척 secheog	ການເຮັດອະນາໄມ ກັນາຍາໂນນາຍາໂນນ

ຍຸສະບີຍຸດນສາ
ຈຸກນຄວາມ ສະບັບສາຂາ

ຂໍ້ຕົວສະນຳການດູແລຫມູວັຍຮຸ້ນແລະ
ຫມູໃຫຍ່ເຕັມວັຍປະຈຳອາທິດ
ເຮົາເຮັດເປັນວັນຕອນສະຫງວນ
ວັນຕອນສະຫງວນ ຫມູອາຍຸພຸ້ນ
ວັນຕອນສະຫງວນ ຫມູອາຍຸພຸ້ນ

ຍຸສະ ບີຍຸດນ ຄວາມ ຈຸກນ ສະບັບສາຂາ
ຍຸສະ ບີຍຸດນ ຄວາມ ຈຸກນ ສະບັບສາຂາ

ວຽກດູແລຫມູວັຍຮຸ້ນແລະຫມູໃຫຍ່ເຕັມວັຍໃນ
ແຕ່ລະວັນປະຈຳອາທິດ
ເຮົາເຮັດເປັນວັນຕອນສະຫງວນ ຫມູອາຍຸພຸ້ນ
ວັນຕອນສະຫງວນ ຫມູອາຍຸພຸ້ນ

ກຸ່ມ ປະເພດ ພາສາ	ອ ຈຸກນ ຊ່ວງເຊົ້າ ອາທິດສະຫຼາຍ	ອ ຫມູ ຊ່ວງປາຍ ອາທິດສະຫຼາຍ
ວັນຈັນ ວັນຈັນ ວັນຈັນ	ຈຸກນເຮັດອະນາໄມແລະຂ້າເຊື້ອຄອກຍ້າຍເຂົ້າ, ສີງຂາຍ ເຮົາເຮັດເປັນວັນຕອນສະຫງວນ ຫມູອາຍຸພຸ້ນ	ຈຸກນເຮັດອະນາໄມແລະຂ້າເຊື້ອຄອກຍ້າຍເຂົ້າ, ສີງຂາຍ ເຮົາເຮັດເປັນວັນຕອນສະຫງວນ ຫມູອາຍຸພຸ້ນ
ວັນອັງຄານ ວັນອັງຄານ ວັນອັງຄານ	ຈຸກນເຮັດອະນາໄມແລະຂ້າເຊື້ອຄອກຍ້າຍເຂົ້າ, ສີງຂາຍ ເຮົາເຮັດເປັນວັນຕອນສະຫງວນ ຫມູອາຍຸພຸ້ນ	ຈຸກນເຮັດອະນາໄມແລະຂ້າເຊື້ອຄອກຍ້າຍເຂົ້າ, ສີງຂາຍ ເຮົາເຮັດເປັນວັນຕອນສະຫງວນ ຫມູອາຍຸພຸ້ນ
ວັນພຸດ ວັນພຸດ ວັນພຸດ	ຈຸກນເຮັດອະນາໄມແລະຂ້າເຊື້ອຄອກຍ້າຍເຂົ້າ, ສີງຂາຍ ເຮົາເຮັດເປັນວັນຕອນສະຫງວນ ຫມູອາຍຸພຸ້ນ	ຈຸກນເຮັດອະນາໄມແລະຂ້າເຊື້ອຄອກຍ້າຍເຂົ້າ, ສີງຂາຍ ເຮົາເຮັດເປັນວັນຕອນສະຫງວນ ຫມູອາຍຸພຸ້ນ
ວັນພະຫັດ ວັນພະຫັດ ວັນພະຫັດ	ຈຸກນເຮັດອະນາໄມແລະຂ້າເຊື້ອຄອກຍ້າຍເຂົ້າ, ສີງຂາຍ ເຮົາເຮັດເປັນວັນຕອນສະຫງວນ ຫມູອາຍຸພຸ້ນ	ຈຸກນເຮັດອະນາໄມແລະຂ້າເຊື້ອຄອກຍ້າຍເຂົ້າ, ສີງຂາຍ ເຮົາເຮັດເປັນວັນຕອນສະຫງວນ ຫມູອາຍຸພຸ້ນ
ວັນສຸກ ວັນສຸກ ວັນສຸກ	ຈຸກນເຮັດອະນາໄມແລະຂ້າເຊື້ອຄອກຍ້າຍເຂົ້າ, ສີງຂາຍ ເຮົາເຮັດເປັນວັນຕອນສະຫງວນ ຫມູອາຍຸພຸ້ນ	ຈຸກນເຮັດອະນາໄມແລະຂ້າເຊື້ອຄອກຍ້າຍເຂົ້າ, ສີງຂາຍ ເຮົາເຮັດເປັນວັນຕອນສະຫງວນ ຫມູອາຍຸພຸ້ນ
ວັນເສົາ ວັນເສົາ ວັນເສົາ	ຈຸກນເຮັດອະນາໄມແລະຂ້າເຊື້ອຄອກຍ້າຍເຂົ້າ, ສີງຂາຍ ເຮົາເຮັດເປັນວັນຕອນສະຫງວນ ຫມູອາຍຸພຸ້ນ	ຈຸກນເຮັດອະນາໄມແລະຂ້າເຊື້ອຄອກຍ້າຍເຂົ້າ, ສີງຂາຍ ເຮົາເຮັດເປັນວັນຕອນສະຫງວນ ຫມູອາຍຸພຸ້ນ
ວັນອາທິດ ວັນອາທິດ ວັນອາທິດ	ຈຸກນເຮັດອະນາໄມແລະຂ້າເຊື້ອຄອກຍ້າຍເຂົ້າ, ສີງຂາຍ ເຮົາເຮັດເປັນວັນຕອນສະຫງວນ ຫມູອາຍຸພຸ້ນ	ຈຸກນເຮັດອະນາໄມແລະຂ້າເຊື້ອຄອກຍ້າຍເຂົ້າ, ສີງຂາຍ ເຮົາເຮັດເປັນວັນຕອນສະຫງວນ ຫມູອາຍຸພຸ້ນ

ຄຳສັບສາຂາ ສະບັບສາຂາ

ຈຸກນ ຈຸກນ jugaŋ dan-wi	ປະຈຳອາທິດ ພາສາອາທິດ
ສະບັບສາຂາ pyojunhwa	ມາດຕະຖານ ມາດຕະຖານ
ສະໄຫມ suse sodog	ສະໄຫມ ສະໄຫມ
ຈຸກນ chulha	ການສີງຂາຍ ການສີງຂາຍ
ຈຸກນ ຈຸກນ jeon-ib junbi	ກຸ່ມສະບັບເຮົາ ກຸ່ມສະບັບເຮົາ
ຈຸກນ ຈຸກນ chulhadon seonbyeol	ສະບັບສາຂາ ສະບັບສາຂາ
ຈຸກນເຮັດອະນາໄມ jadonjeon-ib	ສະບັບສາຂາ ສະບັບສາຂາ
ຈຸກນ ຈຸກນ bunno cheoli	ກຸ່ມຈຸກນ ກຸ່ມຈຸກນ
ຈຸກນ hwandonchilyo	ກຸ່ມສາທາລະນະ ກຸ່ມສາທາລະນະ
ຈຸກນເຮັດອະນາໄມ iyujwon	ກຸ່ມສາທາລະນະ ກຸ່ມສາທາລະນະ
ຈຸກນເຮັດອະນາໄມ baegsinjiwon	ກຸ່ມສາທາລະນະ ກຸ່ມສາທາລະນະ
ຈຸກນເຮັດອະນາໄມ donbangsuli	ກຸ່ມສາທາລະນະ ກຸ່ມສາທາລະນະ

★ ສາຂາ 1 ວັນ 2 ຄັ້ງ, ສາຂາ ນອກສະໄຫມ 1 ວັນ 1 ຄັ້ງ, ສາຂາ ສາທາລະນະ ມາດຕະຖານ
ໃຫ້ອາຫານວັນລະ 2 ຄັ້ງ, ຂ້າເຊື້ອຄອກຍ້າຍເຂົ້າ, ກວດຮັກສາທຸກວັນ
ເຮົາເຮັດເປັນວັນຕອນສະຫງວນ ຫມູອາຍຸພຸ້ນ ພາສາ ສະບັບສາຂາ, ພາສາ ສະບັບສາຂາ

자돈입식 후 관리(약 57일령~)

ການດູແລກຫມູຫລັງຮັບເຂົ້າ (ອາຍຸປະມານ 57 ວັນ)
 间ดูแลรวมกลุ่มภายหลัง (อายุประมาณ 57 วัน)
 间ดูแลรวมกลุ่มภายหลัง (อายุประมาณ 57 วัน)

일상적인 육성돈 사양관리

ການດູແລການໃຫ້ອາຫານຫມູຮຸ່ນທົ່ວໄປ
 间ดูแล间하이아한무후투어빠이

■ 한 돈방 내에 수용하는 돼지는 체중차이가 2kg이상 나지 않도록 고르기 실시

ຕ້ອງຄັດລູກຫມູທີ່ມີນ້ຳໜັກບໍ່ເກີນ 2kg ໃຫ້ຢູ່ນຳກັນໃນຫນຶ່ງຄອກ
 晴かたろく たいなまな べつ ころころ ハイユナムカンナイニキ

■ 암 · 수, 거세 · 비거세 등을 고려하여 구분 수용

ໂດຍການແຍກຄອກໂຕເມຍ - ໂຕຜູ້, ຕອນແລ້ວ - ຍັງບໍ່ໄດ້ຕອນ ເປັນຕົ້ນ
 도이 간약격 또미아-또푸, 편래우-양버다이던 뻬돈

■ 사료를 시기별로 적절하게 급여

ໃຫ້ອາຫານຕາມເວລາໃນປະລິມານທີ່ພໍດີ
 하이아한 땀외라나이빠리만티퍼디

■ 사육단계별로 적합한 사료를 세분하여 급여(사료비 절감)

ໃຫ້ອາຫານບົດຫມຸ່ນຕາມວັຍ (ຫລຸດຄ່າອາຫານ)
 하이아한뿔문땀와이 (룻카아한)

▶ 비육기에 반드시 비육돈 사료 급여(항생제 잔류문제)

ໃຫ້ອາຫານສຳຫລັບຫມູໂຕເຕັມວັຍໃນເວລາທີ່ຕ້ອງຂຸນ (ເຫລືອປັນຫາຢາປະຕິຊີວະນະ)
 하이아한 싹뿔무땀와이 나이외라티평쿤 (르아 뻬하야 빠띠씨와나)

▶ 출하 1개월 전부터는 항생제, 설파제 등의 약품투약을 중지

ຽດການໃຫ້ຢາປະຕິຊີວະນະແລະກຸ່ມຢາຂັ້ນຟາກອນສິ່ງຂາຍ 1 ເດືອນ
 응웃 간하이야 빠띠씨와나 래꿈야싼파 꺽송카이능드연

▶ 투약시 수의사와 상의하여 반드시 휴약 기간이 지난 후

ເມື່ອຕ້ອງໃຫ້ຢາຫລັງຈາກກາຍຊ່ວງຽດໃຊ້ຢາແລ້ວ ຈະຕ້ອງປົກສາສັດຕະວະແພດ
 므아평하이야 랑짜카이쑤양응웃하이야래우 짜평씩싸 싹따와뻬

▶ 사료는 1일 2회 급여하되 매일 사료조가 비워질 수 있는 정도의 양을 매일 정시에 급여

ໃຫ້ອາຫານວັນລະ 2 ຄັ້ງແລະໃຫ້ອາຫານທຸກວັນໃນເວລາເດີມແລະປະລິມານທີ່ເດີມ
 하이아한 완라 싹강 래하이아한특완 나이외라드엄 래빠리만티드엄

단어모음		ລິໂພມຄຳສັບ	ຮຸ່ນສັບສອນ
육성돈 사양	yugscogdon sayang	ການໃຫ້ອາຫານຫມູຮຸ່ນ	间하이아한무후
돼지	dwaeji	ຫມູ	무
고르기	goleugi	ການຄັດ	间か
암	am	ໂຕເມຍ	또미아
수	su	ໂຕຜູ້	또푸
거세	geose	ການຕອນ	间ຕ
비거세	bigese	ຍັງບໍ່ຕອນ	양버던
구분	gubun	ການແຍກ	间액
사료	salyo	ອາຫານ	아한
급여	geub-yeo	ການໃຫ້	间하이
사육단계	sayugdangye	ຕາມວັຍ	땀와이
비육돈	biyugdon	ຫມູໃຫຍ່ເຕັມວັຍ	무하이뻬와이
약품	yagpum	ຢາ	야
중지	jungji	ຽດ	응웃
1일	il-il	1 ວັນ	능완
2회	ilhoe	2 ຄັ້ງ	싹강
매일	maeil	ທຸກວັນ	특완
정시	jeongsi	ເວລາທີ່ກຳໜົດ	외라티감놏

■ **사료빈에서 체류 시간(사료빈은 일정간격으로 완전히 비우고 청소)**
 เวลาพักร้างอาหาร (ເຮັດຖ້ອງອາຫານໃຫ້ວາງແລະເຮັດອະນາໄມຕາມເວລາທີ່ກຳໜົດ)
 외라팍탕아한 (ເຮັດຖ້ອງອາຫານໃຫ້ວາງແລະເຮັດອະນາໄມຕາມເວລາທີ່ກຳໜົດ)

▶ **여름에는 3~4일, 겨울철에는 일주일 정도가 되도록 적정량을 구입**
 ຊື້ອາຫານໃຫ້ພໍກັບ 3-4 ວັນໃນລະດູຮ້ອນ ແລະ 1 ອາທິດໃນລະດູໜາວ
 쓰아한 하이퍼감 쌘헛씨완 나이라두헌 래능아뒣나이라두나우

■ **음수관리 : 충분한 물 섭취를 위한 니플 높이 및 수압관리**

ການດູແລນໍ້າ : ຕ້ອງດູແລເຮືອງຄວາມສູງແລະຄວາມດັນນໍ້າຂອງກ້ອກເພື່ອໃຫ້ກິນໄດ້ຢ່າງພຽງພໍ
 罐두래남 : 평두래 흐양콧송 래콧단남 켉췌 프아하이킨다이양피양피

■ **온도 및 환기관리**

ການດູແລອຸນຫະພູມແລະລະບົບລະບາຍອາກາດ
 罐두운하품 래라봄라바이아갓

▶ **돼지의 누은 상태가 겹치지 않고 멀리 떨어져 있지 않으며 나란히 누워 있는 경우가 적정한 상태임**

ກໍລະນີທີ່ຫມູນອນເຕັງກັນແລະຢູ່ບໍ່ຫ່າງກັນສະແດງວ່າລະດັບອຸນຫະພູມເໝາະສົມ
 跨라니티 무넨땡간 래유벼항간 싸땡와 라답운하품머쓔

▶ **온도계 확인 : 최고 최저 온도 확인**

ກວດເຊັດອຸນຫະພູມ : ເຊັກອຸນຫະພູມສູງສຸດແລະຕໍ່າສຸດ
 꾸앗췌 운하품 췌운하품송췌 래땡췌

▶ **매일 환기상태 점검 :**

객관적인 환기표와 돼지 높이에서 관리자의 감각적 판단

ກວດສອບລະບົບລະບາຍອາກາດທຸກວັນ : ພິຈາລະນາຈາກກາຕາຮາງລະບົບລະບາຍອາກາດແລະ
 ະຈາກຄວາມຮູ້ສຶກຂອງຜູ້ດູແລຫມູ

꾸앗췌라봄라바이아갓툑완 피짜라나 째따항라봄라바이아갓 래 째 째ຫມູ່ ຄຸ່ມກຸ່ມກຸ່ມ

■ **기록유지 철저**

ການບັນທຶກຂໍ້ມູນ
 罐반특커문

▶ **입식일자, 폐사두수, 사료급여량, 출하예정일 및 출하예정두수 등을 기록**

ນິທິກວັນຮັບເຂົ້າ, ຈຳນວນທີ່ຕາຍ, ປະລິມານການໃຫ້ອາຫານ, ວັນກຳໜົດການຂາຍແລະກຳ
 ຫນົດຈຳນວນການຂາຍ

반특완합카우, 째누안티따이, 빠리만간하이아한, 완티갓뺏간카이 래갓뺏짜누안카이

▶ **육성 · 비육중 폐사율은 1%이내를 목표로 함**

ອັດຕາການຕາຍຂອງຫມູຮຸ້ນແລະຫມູໃຫຍ່ເຕັມວັຍຕ້ອງບໍ່ເກີນ 1%

앗따갓따 쿠무훈 래무하이땝와이 평버끄언 능 빠췌

단어모음	ຮິມໂຮມຄໍ່າຮິມ	ຮິມໂຮມຄໍ່າຮິມ
음수관리	ການດູແລນໍ້າ	罐두래남
cumsugwanli		
니플 높이	ຄວາມສູງຂອງກ້ອກນໍ້າ	罐송경격남
nipeul nop-i		
수압관리	ການດູແລຄວາມດັນນໍ້າ	罐두래콧단남
suabgwanli		
온도	ອຸນຫະພູມ	운하품
ondo		
환기관리	ການດູແລລະບົບລະບາຍອາກາດ	罐두래라봄라바이아갓
hwangigwanli		
확인	ການກວດສອບ	罐꾸아췌
hwag-in		
매일	ທຸກວັນ	罐마일
maeil		
점검	ການກວດເຊັດ	罐꾸엄
jeomgeom		
철저	ຢ່າງຕັ້ງເຖິງ	罐철저
cheoljeo		
기록	ການບັນທຶກ	罐기록
gilok		
폐사율	ອັດຕາການຕາຍ	罐페사율
pyesayul		

출하전후 관리

ການດູແລກ່ອນແລະຫຼັງການຂົນສົ່ງ
ທ່າມດ່າງ ຄ່າຄົວເຮືອນ

돈육의 안전성 확보

ຄວາມປອດໄພຂອງໝູ
ຟາເບີຟາມາຊິນ

■ 출하 전 관리

ການດູແລກ່ອນການຂົນສົ່ງ
ທ່າມດ່າງ ຄ່າຄົວເຮືອນ

▶ 반드시 휴약 기간을 준수

ຕ້ອງເຮັດໃນຊ່ວງງົດການໃຫ້ຢາ
ຟາເບີຟາມາຊິນ ຮ່ວມກັນຢາ

▶ 출하 6~12시간 전부터 절식

ງົດໃຫ້ອາຫານ 6-12 ຊົ່ວໂມງ
ຮ່ວມ ຮ່ວມກັນ ຮ່ວມກັນ ຮ່ວມກັນ

■ 출하 시 관리

ການດູແລໃນຕອນຂົນສົ່ງ
ທ່າມດ່າງ ຮ່ວມກັນ

▶ 절대로 구타 및 전기유도봉의 사용을 금함

ຫ້າມຕີແລະໃຊ້ໄຟຟ້າຊ້ອດ
ຮ່ວມ ຮ່ວມກັນ ຮ່ວມກັນ

■ 출하 이동로 설치 및 운영

ຕິດຕັ້ງອຸປະກອນການເຄື່ອນຍ້າຍແລະຂົນສົ່ງ
ຮ່ວມກັນ ຮ່ວມກັນ ຮ່ວມກັນ

▶ 경사를 완만하게 하고 통로에 호기심을 유발하는 물건 치움

ທາງຢ່າງຕ້ອງບໍ່ລາດຊັ້ນແລະຕ້ອງເອົາເຄື່ອງທີ່ຈະກະຕຸ້ນຄວາມສົນໃຈຂອງໝູອອກໃຫ້ຫມົດ
ຮ່ວມກັນ ຮ່ວມກັນ ຮ່ວມກັນ ຮ່ວມກັນ ຮ່ວມກັນ ຮ່ວມກັນ

단어모음 ຮ່ວມກັນ ຮ່ວມກັນ ຮ່ວມກັນ

출하 전	ກ່ອນການຂົນສົ່ງ
chulha jeon	ຄ່າຄົວເຮືອນ
관리	ການດູແລ
gwanli	ທ່າມດ່າງ
도축	ການຂ້າສັດ
dochug	ການຂ້າສັດ
휴약기간	ຊ່ວງງົດການໃຊ້ຢາ
hyuyaggigan	ຮ່ວມກັນ ຮ່ວມກັນ
준수	ປະຕິບັດຕາມ
junsu	ຮ່ວມກັນ
절식	ງົດອາຫານ
jeolsig	ຮ່ວມກັນ
출하 시	ໃນຕອນຂົນສົ່ງ
chulha si	ຮ່ວມກັນ
구타	ຕີ
guta	ຕີ
금함	ຫ້າມ
geumham	ຫ້າມ
이동로 설치	ຕິດຕັ້ງອຸປະກອນສຳລັບເຄື່ອນຍ້າຍ
idonglo scolchi	ຮ່ວມກັນ ຮ່ວມກັນ ຮ່ວມກັນ
호기심	ຄວາມສົນໃຈ
hogsim	ຮ່ວມກັນ
유발	ກະຕຸ້ນ
yubal	ກະຕຸ້ນ
물건 치움	ເອົາເຄື່ອງອອກ
mulgeon chium	ຮ່ວມກັນ ຮ່ວມກັນ

▶ **정면에서 바람이 부는 곳**

ບ່ອນທີ່ມີລົມພັດຈາກທາງຫນ້າ
번티미 롬팍짜강나

▶ **미끄러운 곳**

ບ່ອນທີ່ຫມືນ
번티른

▶ **사람이나 다른 동물이 있는 곳**

ບ່ອນທີ່ມີຄົນແລະສັດອື່ນ
번티미콘 래삐은

▶ **앞이 막힌 곳**

ບ່ອນທີ່ມີເຄື່ອງກົດຂວາງ
번티미크양끼광

▶ **옆이나 앞이 갑자기 낮아지는 곳(절벽, 난간부위)**

ບ່ອນທີ່ມີທາງຫນ້າຫລືທາງຂ້າງລາດຊັນຫລາຍ (ເຊັ່ນ ຫນ້າຜາ ທາງຊັນ)
번티미탕나 르 탕강 랏싼라이 썸 나파 탕싼

후보 응돈 도입후 적응
(5~6개월령)

ການປັບສະພາບຫລັງການຄັດເລືອກຫມູ່ຮຸ່ນ (5-6 ເດືອນ)
간뽀뽀뽀 량간카르악무훈 (하헛훅 드연)

도입 및 적응기간
ການຄັດເລືອກແລະໄຍລະເວລາການ
ປັບສະພາບ
간카르악 래라이야 외라간뽀뽀뽀

■ 도입 후 3~4주간 격리 사육 실시

ແຍກລ້ຽງ 3-4 ອາທິດຫລັງຈາກຄັດເລືອກ
ແຍກ ສັບເຮັດ ສາຍຕາ ລາງຈັກກາຣາ

▶ **질병 유무 관찰 및 항생제 크리닝, 백신접종 완료**
ຮັກສາພະຍາດແລະສັກຢາປະຕິຊີວະນະ ສັກວັກແຊງໃຫ້ຄົບ
ຮາກສາປາຍ ລາງຈັກກາຣາ ສາຍຕາ ສາຍຕາ ສາຍຕາ ສາຍຕາ

■ 후보응돈 내외부 구충

ສັກຢາຂ້າເຊືອກຝາກທັງພາຍໃນແລະພາຍນອກ ໃຫ້ຫມູ່ຮຸ່ນ
ສັກຢາ ສັກຢາ ສັກຢາ ສັກຢາ ສັກຢາ ສັກຢາ ສັກຢາ ສັກຢາ

▶ 매년 1~2회 이상 구충(봄, 가을 전체 실시(연2회))

ທຸກປີຕ້ອງສັກຢາຂ້າເຊືອກຝາກຫລາຍກວ່າ 1~2 ຄັ້ງ (ລະດູໃບໄມ້ປົງ, ລະດູໃບໄມ້ລ່ວງ
(ປີລະ 2 ຄັ້ງ))
ສັກຢາ ສັກຢາ ສັກຢາ ສັກຢາ ສັກຢາ ສັກຢາ ສັກຢາ ສັກຢາ

■ 돈방 바닥은 미끄럽지 않도록 돈분 제거, 톱밥을 깔아줌

ກຳຈັດຂີ້ໃນຄອກ ໂຮຍຂີ້ແກບ ເພື່ອປ້ອງກັນການຫມິນ
ຈັດ ຈັດ ຈັດ ຈັດ ຈັດ ຈັດ ຈັດ ຈັດ

■ 후보응돈 때의 관리에 따라 응돈의 성격이 결정(거칠게 다루지 말 것)

ດູແລຫມູ່ຮຸ່ນທີ່ຄັດເລືອກມາຕາມລັກສະນະນິໄສ (ເຮັດດ້ວຍຄວາມນຸ່ມນວນ)
ດູແລ ດູແລ ດູແລ ດູແລ ດູແລ ດູແລ ດູແລ ດູແລ

▶ **난폭한 응돈은 현황판 기록후 세심한 관리 ▶ 안전사고 예방**

ປັນທົກຂີ້ມູນພິພັນທີ່ດູຮ້າຍແລ້ວດູແລເປັນພິເສດ ▶ ປ້ອງກັນອຸບັດເຫດ
ປັນທົກ ປັນທົກ ປັນທົກ ປັນທົກ ປັນທົກ ປັນທົກ ປັນທົກ ປັນທົກ

단어모음 ຮິບໂຮມຄໍາສັບ ຮິບໂຮມຄໍາສັບ

후보 응돈	ຫມູ່ຮຸ່ນ
hubo ungdon	무훈
관리	ດູແລ
gwanli	두래
격리	ແຍກ
gyeogli	액
사육	ລ້ຽງ
sayug	량
구충	ປາຂ້າພະຍາດ
guchung	아카파앗
바닥	ພື້ນ
badag	판
돈분 제거	ການກຳຈັດຂີ້
donbun jegeo	간꺠꺠꺠
톱밥	ຂີ້ແກບ
tobbab	키꺠꺠
안전사고	ອຸບັດເຫດ
anjeonsago	우뺐꺠꺠
예방	ປ້ອງກັນ
yebang	뺐꺠꺠

승가연습

ການຜະສົມພັນ
ກັດປາສັມປານ

생후 6~7개월령에 승가 연습 기간

ໄລຍະເວລາຂອງການເຝິກຜະສົມພັນ ຢູ່ໃນຊ່ວງອາຍຸ 6-7 ເດືອນ
라이어와라경간쪽파솜판 유나이수양아유 혹헛젓드언

■ 생후 6~7개월령에 승가 연습

ເຝິກການຜະສົມພັນຊ່ວງອາຍຸ 6-7 ເດືອນ
ກັດປາສັມປານ ສູ່ອາຍຸ ຫຼື ຫຼັງຈາກທີ່

▶ 체격이 비슷한 발정 온 후보돈 및 1산차 모든 활용

ໃຊ້ຫມູຮຸ່ນທີ່ຄືຈະກຳລັງຕິດສັດຜະສົມພັນກັບແມ່ພັນ ຄັ້ງທຳອິດ
싸아무훈티크짜감랑땃삿 래파솜판 꺺매판 캉탐잇

▶ 자기 돈방으로 모돈을 넣어 승가 연습

ໃຫ້ແມ່ພັນເຝິກການຜະສົມພັນໃນຄອກຫມູ
하이매판쪽파솜판나이척

▶ 승가 연습은 최소 주 1회 이상 실시한다

ການເຝິກການຜະສົມພັນຢ່າງນ້ອຍທີສຸດໃຫ້ຫລາຍກວ່າອາທິດລະ 1 ຄັ້ງ
ກັດປາສັມປານ ຍ່ານີຕີສຸ່າໄຣາໄຟ ຫຼື ຫຼັງຈາກທີ່

■ 본격적인 교배는 10개월령이 넘으면서 실시

ການຜະສົມພັນຫລັງອາຍຸ 10 ເດືອນ
ກັດປາສັມປານ ລ່າງາຍຸ ຫຼັງຈາກທີ່

▶ 1년 이내에서는 주 1회만 사용

ຊ່ວງ 1 ປີ ໃຫ້ຜະສົມພັນໄດ້ 1 ຄັ້ງຕໍ່ອາທິດ
수양능빠하이파솜판다이 능 캉 떠야땃

▶ 1년 이상이 되면 주 2~3회 사용

ຖ້າຫລາຍກວ່າ 1 ປີ ໃຫ້ຜະສົມພັນໄດ້ 2-3 ຄັ້ງຕໍ່ອາທິດ
타라이파능빠 하이파솜판다이 썽헛쌌 캉 떠야땃

단어모음 ສົມໂຮມຄຳສັບ ຫຼື ຫຼັງຈາກທີ່

승가 연습

seung-ga yeonseub
ການເຝິກການຜະສົມພັນ
ກັດປາສັມປານ

주 1회 ອາທິດລະ 1 ຄັ້ງ
ju ilhoe າຳຕົວລະ 1 ຄັ້ງ

10개월령

sibgaewollyeong
ອາຍຸ 10 ເດືອນ
າຍຸ 10 ເດືອນ

ຮອນ ອົບບາດຄຸນ

ການດູແລພື້ນ
ການດູແລພື້ນ
ການດູແລພື້ນ

ສອບຮັບ ຮອນ ອົບບາດຄຸນ

ການດູແລພື້ນທົ່ວໄປ
ການດູແລພື້ນທົ່ວໄປ
ການດູແລພື້ນທົ່ວໄປ

■ ສາຍຄຸນ: ຮອນສາຍ ຫຼື ຮອນສາຍ ທີ່ ສາຍຄຸນ ຈຳນວນ ຈຳນວນ

ການໃຫ້ອາຫານ : ໃຫ້ອາຫານທຸກຝະລິມພັນຫລືທຸກໃຫ້ນົມຕາມນໍ້າຫນັກໂຕ

ການອາຫານ: ຫ້າອາຫານຕ່າງໆ ຫ້າອາຫານຕ່າງໆ ຫ້າອາຫານຕ່າງໆ

➔ 200kg ຮອນ ຮອນ 1 ວັນ 2.7kg

ນໍ້າຫນັກ 200kg ໃຫ້ອາຫານ 2.7kg ຕໍ່ວັນ

ການອາຫານ: ຫ້າອາຫານຕ່າງໆ ຫ້າອາຫານຕ່າງໆ ຫ້າອາຫານຕ່າງໆ

➔ 250kg ຮອນ ຮອນ 1 ວັນ 3kg ຈຳນວນ ຈຳນວນ

ນໍ້າຫນັກ 250kg ໃຫ້ອາຫານ 3kg ຕໍ່ວັນ

ການອາຫານ: ຫ້າອາຫານຕ່າງໆ ຫ້າອາຫານຕ່າງໆ ຫ້າອາຫານຕ່າງໆ

■ ອຸນຫະພູມ: ຮອນ ຮອນ ອຸນຫະພູມ ອຸນຫະພູມ 18°C (13°C~24°C)

ການດູແລອຸນຫະພູມ: ອຸນຫະພູມທີ່ເໝາະສົມ 18°C (13°C~24°C)

ການດູແລອຸນຫະພູມ: ອຸນຫະພູມທີ່ເໝາະສົມ 18°C (13°C~24°C)

■ ສາຍຄຸນ: ຮອນ 12 ຈຳນວນ ຈຳນວນ ຈຳນວນ

ການສາຍຄຸນ: ສາຍຄຸນສະຫວ່າງຫລາຍກວ່າ 12 ຊົ່ວໂມງຕໍ່ວັນ (ຢ່າງນ້ອຍຫລາຍກວ່າ 300 ລັກ)

ການສາຍຄຸນ: ສາຍຄຸນສະຫວ່າງຫລາຍກວ່າ 12 ຊົ່ວໂມງຕໍ່ວັນ (ຢ່າງນ້ອຍຫລາຍກວ່າ 300 ລັກ)

■ ຮອນ ຮອນ ຮອນ ຮອນ ຮອນ ຮອນ

ການໃຊ້ຮອນ: ຮອນໃນບັນທຶກຂໍ້ມູນໃນບັນທຶກປະລິມານຂອງຮອນ

ການໃຊ້ຮອນ: ຮອນໃນບັນທຶກຂໍ້ມູນໃນບັນທຶກປະລິມານຂອງຮອນ

■ ຮອນ 36~40 ຈຳນວນ ຈຳນວນ ຮອນ ຮອນ ຮອນ ຮອນ ຮອນ

ຮອນທີ່ອາຍຸ 36-40 ເດືອນ ຖ້າມີລັກສະນະການຂຶ້ນຂີ້ຜິດປະກະຕິໃຫ້ຄັດອອກ (ຄຸນນະພາບນໍ້າເຊື້ອບໍ່ດີ ຫລືອ່ອນແອ ເປັນຕົ້ນ)

ການອາຫານ: ຮອນທີ່ອາຍຸ 36-40 ເດືອນ ຖ້າມີລັກສະນະການຂຶ້ນຂີ້ຜິດປະກະຕິໃຫ້ຄັດອອກ (ຄຸນນະພາບນໍ້າເຊື້ອບໍ່ດີ ຫລືອ່ອນແອ ເປັນຕົ້ນ)

■ ຮອນ 20~30 ຮອນ 1 ຮອນ ຮອນ ຮອນ ຮອນ ຮອນ

ອັດຕາສ່ວນຮອນ 1 ໂຕ ຕໍ່ແມ່ທຸກ 20-30 ໂຕ

ອັດຕາສ່ວນຮອນ 1 ໂຕ ຕໍ່ແມ່ທຸກ 20-30 ໂຕ

ສາຍຄຸນ ຮອນ ຮອນ ຮອນ ຮອນ

ຮອນ	ພື້ນ
ungdon	ຜືນ
ການ	ການ
gwanli	ການ
ຮອນສາຍ	ອາຫານຊ່ວຍຝະລິມພັນ
jongdonsalyo	ອາຫານຊ່ວຍຝະລິມພັນ
ເຈຈູງ	ນ້ຳຫນັກ
chejung	ນ້ຳຫນັກ
ຈາກ ຈາກ	
gagam geub-yeo	
ຮອນສາຍ	
ຮອນສາຍ	
1 ວັນ	1 ວັນ
il-il	ເນວ
2.7kg	
ijeomchillogeulaem	
2.7 ກິໂລກຣາມ	
ຮອນສາຍ ຮອນສາຍ	
3kg	
samkillogeulaem	
3 ກິໂລກຣາມ	
ຮອນສາຍ ຮອນສາຍ	
ເຈຈູງ	ສາຍຄຸນສະຫວ່າງ
chaegwang	ສາຍຄຸນສະຫວ່າງ
12 ຈຳນວນ	
yeoldusigan-isang	
ຫລາຍກວ່າ 12 ຊົ່ວໂມງ	
ລາຍຮັບ ສາຍຄຸນ ສາຍຄຸນ	
ກາດ	ບັດ
kadeu	ບັດ
ສາຍຄຸນ	ບັນທຶກການໃຊ້
sayong gilok	ບັນທຶກການໃຊ້
ບໍລິມະຊາຍ ຮອນ	ບັນທຶກການໃຊ້
bullyang ungdon	ບັນທຶກການໃຊ້
ພື້ນຜິດປະກະຕິ	ບັນທຶກການໃຊ້
ຜືນ ຜືນ	ບັນທຶກການໃຊ້

주간관리

ການດູແລປະຈຳອາທິດ
ກ່າວໂມງຕິດຕໍ່

임신돈 관리를 주간 단위로 끊어서 요일별로 표
준화된 작업

ການດູແລຫມູທຸກທິຖືພາໃນແຕ່ລະວັນປະຈຳອາທິດ
ກ່າວໂມງຕິດຕໍ່ປາຍໃຕ້ໂມງຕິດຕໍ່

구 분 ປະເພດ ປາຍ	오 전 ຊ່ວງເຊົ້າ ຈູ່ອາຍຸ	오 후 ຊ່ວງປາຍ ຈູ່ອາຍຸ
월요일 ວັນຈັນ ວັນຄວາມສຸກ	발정체크 ເຊັກການເປັນສັດ ເຊັກແກ້ໄຂ	분뇨처리작업, 발정체크, <u>중부</u> ການກຳຈັດຂີ້, ເຊັກການເປັນສັດ, ຜະລິມພັນ ກັດກັດຈັດ, ເຊັກແກ້ໄຂ ຜະລິມພັນ
화요일 ວັນອັງຄານ ວັນຄວາມສຸກ	<u>중부</u> ຜະລິມພັນ ຜະລິມພັນ	<u>중부</u> ຜະລິມພັນ ຜະລິມພັນ
수요일 ວັນພຸດ ວັນຄວາມສຸກ	<u>중부</u> ຜະລິມພັນ ຜະລິມພັນ	<u>중부</u> , <u>분만예정돈</u> <u>내외부</u> <u>구충</u> ຜະລິມພັນ, ສັກຢາຂ້າເຊືອກຝາກແມ່ພັນທີ່ມີກຳຫນົດ ອອກລູກທັງພາຍໃນແລະພາຍນອກ ຜະລິມພັນ, ສັກຢາຂ້າອາກາດພາຍໃນ ຜະລິມພັນ ຜະລິມພັນ ຜະລິມພັນ ຜະລິມພັນ ຜະລິມພັນ
목요일 ວັນພະຫັດ ວັນຄວາມສຸກ	<u>중부</u> , <u>이유모돈</u> <u>전입</u> , <u>도태모돈</u> <u>판단</u> ຜະລິມພັນ, ເລືອກແມ່ພັນທີ່ຢາກມາ, ຄັດແມ່ພັນ ຜະລິມພັນ, ຮັກຢາຂ້າພາຍໃນ, ຄັດແມ່ພັນ	<u>중부</u> , <u>후모돈</u> <u>백신접종</u> ຜະລິມພັນ, ສັກຢາຂ້າແຊງຫມູສາວ ຜະລິມພັນ, ສັກຢາຂ້າແຊງຫມູສາວ
금요일 ວັນສຸກ ວັນຄວາມສຸກ	<u>모든</u> <u>백신접종</u> , <u>임신진단</u> , <u>도태모돈</u> <u>판단</u> ສັກຢາຂ້າແຊງ, ກວດການຖືພາ, ຄັດແມ່ພັນ ສັກຢາຂ້າແຊງ, ກວດການຖືພາ, ຄັດແມ່ພັນ	<u>모든</u> <u>스톨</u> <u>정리</u> ຈັດຄອກແມ່ພັນ ຈັດຄອກແມ່ພັນ
토요일 ວັນເສົາ ວັນຄວາມສຸກ	<u>사료량 조절</u> (체평점 체크), <u>분만예정돈</u> <u>전출</u> ປັບປະລິມານອາຫານ (ເຊັກຮູບຮ່າງ) ສຳຫລັບແມ່ພັນທີ່ມີກຳຫນົດອອກລູກ ສັກຢາຂ້າພາຍໃນ, ສັກຢາຂ້າພາຍໃນ ຜະລິມພັນ ຜະລິມພັນ ຜະລິມພັນ ຜະລິມພັນ ຜະລິມພັນ	<u>임신사</u> <u>수세</u> , <u>응돈</u> <u>표피소독</u> ລ້າງເຈັດອະນາໄມຄອກຜະລິມພັນ, ຂ້າເຊືອຜິວຫນັງພັນ ລ້າງເຈັດອະນາໄມຄອກຜະລິມພັນ, ສັກຢາຂ້າພາຍໃນ, ສັກຢາຂ້າພາຍໃນ ຜະລິມພັນ ຜະລິມພັນ ຜະລິມພັນ ຜະລິມພັນ ຜະລິມພັນ
일요일 ວັນອາທິດ ວັນຄວາມສຸກ	<u>기본</u> <u>사양관리</u> ການດູແລການໃຫ້ອາຫານ ການດູແລການໃຫ້ອາຫານ	<u>기본</u> <u>관리</u> , <u>발정</u> <u>체크</u> ການດູແລທົ່ວໄປ, ເຊັກການເປັນສັດ ການດູແລທົ່ວໄປ, ເຊັກແກ້ໄຂ

★ 사료 1일 2회 급여, 돈사 내외부 소독 1일 1회, 치료사항 매일 실시
ໃຫ້ອາຫານ 2 ຄັ້ງຕໍ່ວັນ, ຂ້າເຊືອຄອກຫມູ 1 ຄັ້ງຕໍ່ວັນ, ກວດຮັກສາທຸກໆ ວັນ
ສັກຢາຂ້າພາຍໃນ, ສັກຢາຂ້າພາຍໃນ ຜະລິມພັນ ຜະລິມພັນ ຜະລິມພັນ ຜະລິມພັນ ຜະລິມພັນ

단어모음

단어	한국어	한국어
임신돈	ໝູທີ່ຖືພາ	임신돈
imsindon	ມູຕິດຕໍ່	관리
관리	ການດູແລ	발정체크
gwanli	ກ່າວໂມງ	baljeongcheuku
발정체크	ເຊັກການເປັນສັດ	분뇨처리
baljeongcheuku	ເຊັກແກ້ໄຂ	bunnyocheli
분뇨처리	ການກຳຈັດຂີ້	중부
bunnyocheli	ກັດກັດຈັດ	jongbu
중부	ຜະລິມພັນ	구충
jongbu	ຜະລິມພັນ	guchung
구충	ແມ່ກາຝາກ	전입
guchung	ເມັດກາຝາກ	jeon-ib
전입	ຍ້າຍເຂົ້າ	도태모돈
jeon-ib	ຍ້າຍເຂົ້າ	dotaemodon
도태모돈	ຄັດແມ່ພັນ	백신접종
dotaemodon	ຄັດແມ່ພັນ	baegsinjeobjong
백신접종	ສັກຢາຂ້າແຊງ	임신
baegsinjeobjong	ສັກຢາຂ້າແຊງ	imsin
임신	ຖືພາ	진단
imsin	ຖືພາ	jindan
진단	ກວດການຖືພາ	스톨
jindan	ກວດການຖືພາ	seutol
스톨	ຊອກຍິນ	사료량 조절
seutol	ຊອກຍິນ	salyolyang jojeol
사료량 조절	ປັບປະລິມານອາຫານ	전출
salyolyang jojeol	ປັບປະລິມານອາຫານ	jeonchul
전출	ຍ້າຍອອກ	수세
jeonchul	ຍ້າຍອອກ	suse
수세	ການລ້າງ	표피소독
suse	ການລ້າງ	pyopisodog
표피소독	ຂ້າເຊືອຜິວຫນັງ	기본
pyopisodog	ຂ້າເຊືອຜິວຫນັງ	gibon
기본	ທົ່ວໄປ	
gibon	ທົ່ວໄປ	

일상관리

ການດູແລປະຈຳວັນ
간두래빠잠완

사료, 음수, 온도, 환기관리

ອາຫານ, ນໍ້າ, ອຸນຫະພູມ, ລະບົບລະບາຍອາກາດ
아한 남 운하품 라블라바이아갓

■ 사료관리

ການດູແລອາຫານ
간두래아한

- ▶ **오전 7시 사료통 청소 후 사료급여, 그 이후 자동급이기에 사료채우기, 돈분청소**
7 ໂມງເຊົ້າຫລັງເຮັດອະນາໄມຖັງອາຫານແລ້ວແລ້ວ ໃສ່ອາຫານໃຫ້ເຕັມຖັງ, ກຳຈັດຂີ້
짚뽕싸우랑햇아나마이탕아한래우래우 싸이아한하이뻘탕, 꺾갓키
- ▶ **오후 4시 사료통 청소 후 사료급여, 그 이후 자동급이기에 사료채우기, 돈분청소**
ບ່າຍ 4 ໂມງເຊົ້າຫລັງເຮັດອະນາໄມຖັງອາຫານແລ້ວແລ້ວ ໃສ່ອາຫານໃຫ້ເຕັມຖັງ, ກຳຈັດຂີ້
바이싸뽕싸우랑햇아나마이탕아한래우래우 싸이아한하이뻘탕, 꺾갓키

■ 임신돈 계절 백신 관리

ການດູແລວັກແຊງສຳຫລັບຫມູທິຖືພາຕາມລະດູ
간두래와쌍쌘람무티트파뺎라두

- ▶ **계절 백신(일본뇌염백신) : 5~6월경 3~4주 간격으로 2회 이근부 주사**
ວັກແຊງຕາມລະດູ (ວັກແຊງປ້ອງກັນໄຂ້ສະຫມອງອັກເສບເຈອີ) : ຊ່ວງເດືອນ 5 ~ 6
ໃຫ້ສັກເຂົ້າກຳມຊີນ 2 ຄັ້ງຕໍ່ 3 ~ 4 ອາທິດ
와쌍뺎라두 와쌍뺎간카이싸명와쌘제이 썬영드안하햇혹하이싸카우감싰쌍강떠쌘햇
싸아뺎
- ▶ **구충 : 봄, 가을 전체 실시(연2회)**
ສັກຢາຂ້າເຊືອກາຝາກ : ລະດູໃບໄມ້ລ່ວງ
싸아카쓰아까팍 라두바이마이루영

단어모음

ຮິໂນໂມຕໍລັບ ຫຸ້ມຫຸ້ມຊາມ

일상관리

ilsang-gwanli
ການດູແລໃນກຳລັງລະວັນ
간두래나이때라안

사료 ອາຫານ
salyo 아한

음수 ນໍ້າກິນ
eumsu 남긴

온도 ອຸນຫະພູມ
ondo 운하품

환기 ການລະບາຍອາກາດ
hwangi 관리라바이아갓

사료통 청소 ສາລົງຕອນ
salyotong cheongso
ເຮັດອະນາໄມຖັງອາຫານ
햇아나마이탕아한

사료채우기 ຕື່ມອາຫານໃຫ້ເຕັມ
salyochaegi 뻘아한하이뻘

돈분청소 ດອນບຸນເຈອິ
donbunchongso
ກຳຈັດຂີ້
꺾갓키

임신초기

ໄລຍະຖືພາຊ່ວງທຳອິດ
 ລາຍາຍາຕາຊ່ວງທຳອິດ

교배~30일까지 BCS : 2.5목표

ແຕ້ມ BCS ຕັ້ງແຕ່ຜະສົມພັນ ~30 ວັນ : ເປົ້າຫມາຍຢູ່ທີ່ 2.5
 땀비씨엿때때파솜판엇쌈씩완 빠우마이유티썹굿하

■ 입식 전 수세 및 급수시설을 점검

ກຽມຄວາມພ້ອມແລະກວດເຊັກກອບປະກອນການໃຫ້ນ້ຳກ່ອນຍ້າຍຫມູເຂົ້າ
 끼암쿠암팸래꾸엇썹빠견간하이남견아이무카이우

■ 1차 교배와 동시에 임신초기 관리 시작(모든 현황판 1차 교배일 기록)

ການດູແລຜະສົມພັນຄັ້ງທຳອິດແລະໄລຍະຖືພາຊ່ວງທຳອິດ (ບັນທຶກການຜະສົມຄັ້ງທຳອິດຂອງແມ່ພັນລົງໃນຕາຮາງ)

간두래파솜판강탐잇래라야트파수영탐잇 반특간파솜탐잇쿱매판롱나이하향

■ 1차 교배 후 아래표와 같이 2차, 3차(선택사항)를 실시

ຫລັງການຜະສົມພັນຄັ້ງທຳອິດ ໃຫ້ເຮັດການຜະສົມພັນຄັ້ງທີ 2 ແລະຄັ້ງທີ 3
 ຕາມຕາຮາງທາງລຸ່ມ

랑간파솜판강탐잇하이헷간파솜판강티썹래강티쌈맘따향탕름

단어모음

임신	ການຖືພາ
imsin	간트파
초기	ໄລຍະທຳອິດ
chogi	ລາຍາຍາຕາຊ່ວງທຳອິດ
수세	ການກຽມພ້ອມ
suse	ກັກກຳດຳຮັບ
급수시설	ຄອບປະກອນການໃຫ້ນ້ຳ
geubsusiseol	ຮູບປະກອນການໃຫ້ນ້ຳ
교배적기	
gyobaejicgi	
เวลาທີໂຫມະໃນການຜະສົມພັນ	
웨라티며나이하향	
경산돈	
gyeongsandon	
ເຄີຍອອກລູກ	
커이억록	
미경산돈	
migyeongsandon	
ບໍ່ເຄີຍອອກລູກ	
버커이억록	

구 분 ປະເພດ ປາເຖັ	이 유 ຢານົມ ຍາຍາ	교배적기 1안(경산돈) ຜະສົມພັນແບບທີ 1(ແມ່ພັນທີ່ເຄີຍອອກລູກແລ້ວ) 파솜판팸티능(매판티커이억록래우)	교배적기 2안(미경산돈) ຜະສົມພັນແບບທີ 2(ແມ່ພັນທີ່ບໍ່ເຄີຍອອກລູກແລ້ວ) 파솜판팸티능(매판티버커이억록래우)
금요일 ວັນສຸກ ວັນສຸກ 완숙	1일차 ວັນທີ 1 완티 능	수태지 승가허용 시작후 24시간 후 1차, 12시간 후 2차, 12시간 후 3차(선택) ຫລັງພິພັນຂຶ້ນຂີ່ຜ່ານໄປ 24 ຊົ່ວໂມງ ຄັ້ງທຳອິດ, ຫລັງຜ່ານໄປ 12 ຊົ່ວໂມງ ຄັ້ງທີ 2, ຫລັງຜ່ານໄປ 12 ຊົ່ວໂມງ ຄັ້ງທີ 3 (ທາງເລືອກ)	수태지 승가허용 시작후 12시간 후 1차, 12시간 후 2차, 12시간 후 3차(선택) ຫລັງພິພັນຂຶ້ນຂີ່ຜ່ານໄປ 12 ຊົ່ວໂມງ ຄັ້ງທຳອິດ, ຫລັງຜ່ານໄປ 12 ຊົ່ວໂມງ ຄັ້ງທີ 2, ຫລັງຜ່ານໄປ 12 ຊົ່ວໂມງ ຄັ້ງທີ 3 (ທາງເລືອກ)
토요일 ວັນເສາ ວັນສາ 완싸우	2일차 ວັນທີ 2 완티 썸	랑퍼판큰키판빠이싸우씨우아몽강탐잇, 량 판빠이썸썸썸우아몽강티썸 량판빠이썸썸썸 아몽 강티썸(탕르역)	랑퍼판큰키판빠이시썸썸우아몽강탐잇, 량 판빠이썸썸썸우아몽강티썸 량판빠이썸썸 강티썸(탕르역)
일요일 ວັນອາທິດ ວັນອາທິດ 완아릿	3일차 ວັນທີ 3 완티 썸	랑퍼판큰키판빠이썸썸썸우아몽강탐잇, 량 판빠이썸썸썸우아몽강티썸 량판빠이썸썸 아몽 강티썸(탕르역)	랑퍼판큰키판빠이시썸썸우아몽강탐잇, 량 판빠이썸썸썸우아몽강티썸 량판빠이썸 강티썸(탕르역)
월요일 ວັນຈັນ ວັນຈັນ 완관	4일차 ວັນທີ 4 완티 씨	랑퍼판큰키판빠이썸썸썸우아몽강탐잇, 량 판빠이썸썸썸우아몽강티썸 량판빠이썸 아몽 강티썸(탕르역)	랑퍼판큰키판빠이시썸썸우아몽강탐잇, 량 판빠이썸썸썸우아몽강티썸 량판빠이 강티썸(탕르역)
화요일 ວັນອັງຄານ ວັນອັງຄານ 완왕칸	5일차 ວັນທີ 5 완티 하	랑퍼판큰키판빠이썸썸썸우아몽강탐잇, 량 판빠이썸썸썸우아몽강티썸 량판빠이 아몽 강티썸(탕르역)	랑퍼판큰키판빠이시썸썸우아몽강탐잇, 량 판빠이썸썸썸우아몽강티썸 량판빠이 강티썸(탕르역)

■ 이 동 및 투쟁 등의 스트레스와 과식은 혈중의 황체호르몬(Progesterone)이 감소되어 착상에 도움이 되지 않음

ຄວາມຄຽດແລະການກິນອາຫານຫລາຍເກີນຈາກການເຄື່ອນຍ້າຍແລະກວນກັນກັບຫມູໂຕອື່ນຈະເຮັດໃຫ້ຮໍໂມນຂອງຫມູທີ່ຖືພາລິດລົງ

ຊຸກຸມກິດອາຫານກິນອາຫານໄດ້ຊັກຊ້າກ່ອນທີ່ຈະມາຮັບການກວນກັນແລະຈຸດທີ່ເຮັດໃຫ້ຮໍໂມນຊຸກຸມກິດອາຫານຕ່ຳລົງກໍ່ຈະມາຮັບການກວນກັນກັບຫມູໂຕອື່ນ

단어모음 ສິບໂຮມຄຳສັບ ສຸມຄຳສັບ

스트레스 seuteuleseu ຄຽດ ກິນອາຫານ
 과식 gwasig ກິນຫລາຍເກີນໄປ ກິນອາຫານຊັກຊ້າ

BCS1	BCS2	BCS3	BCS4	BCS5
				
매우 아윈 상태 ຈ່ອຍຫລາຍ ຢັ່ງຢາຍ	아윈 튜브 모양 ຈ່ອຍ ຢັ່ງຢາຍ	정상 상태 ປານກາງ ປານກາງ	다소 과비 ດ້ຍ ດ້ຍ	매우 비대한 상태 ດ້ຍຫລາຍໆ ດ້ຍຫລາຍໆ
엉덩이와 등뼈 돌출 ພື້ນກະດູກສັນຫລັງແລະ ກະດູກເຊິງການ ຜິດກະດູກສັນຫລັງແລະກະດູກ ເຊິງການ	측면부위 평평 ຂ້າງຂ້າງບໍ່ມີເງິນ ພື້ນກະດູກ ຜິດກະດູກສັນຫລັງແລະກະດູກ ເຊິງການ	튜브 모양 ລູກສະນະນະຄີພີ ລູກສະນະນະຄີພີ	엉덩이와 등뼈가 느껴지지 않음 ບໍ່ພື້ນກະດູກສັນຫລັງແລະກະດູກ ເຊິງການ	엉덩이와 등뼈가 지방에 의해서 심하게 덮여졌음 ກະດູກສັນຫລັງແລະກະດູກເຊິງ ການຜິດກະດູກ ສັນຫລັງແລະກະດູກເຊິງການ
촉면부위 평평 ພື້ນກະດູກສັນຫລັງແລະກະດູກ ເຊິງການ	손바닥으로 누르지 않아도 엉덩이와 등뼈가 느껴짐 ບໍ່ມີເງິນກະດູກສັນຫລັງແລະກະດູກ ເຊິງການໂດຍບໍ່ຕ້ອງກິດ	손바닥으로 강하게 눌러야 엉덩이와 등뼈가 느껴짐 ຕ້ອງກິດຫລັງເຖິງຈະພື້ນກະດູກສັນ ຫລັງແລະກະດູກເຊິງການ	전반적으로 불룩한 상태 ມີໄຂມັນຮອບກິດຫາງ	
	평판이 비명 ຜິດກະດູກສັນຫລັງແລະກະດູກ ເຊິງການໂດຍບໍ່ຕ້ອງກິດ	평판이 비명 ຜິດກະດູກສັນຫລັງແລະກະດູກ ເຊິງການໂດຍບໍ່ຕ້ອງກິດ	미카이만 협항 ມີເງິນຮອບກິດຫາງ	

■ **분만사 입식전 체표 소독 실시(토요일) 후 분만사로 이동**
(분만사 입식은 분만 일주일 이전에 실시)

ການຂ້າເຊືອນໍາຜິວຫນັງຂອງຫມູ (ວັນເສົາ) ກ່ອນການຍ້າຍຫມູໄປຄອກອອກລູກ
(ຍ້າຍເຂົ້າກ່ອນກໍາຫນົດອອກລູກ 1 ອາທິດ)

간카사아남피우낭경무 (완싸우) 꺽간아이무빠이컻역록 (아이카우꺽깜눗역록능아읓)



〈분만사 입식전 체표소독〉

ການຂ້າເຊືອນໍາຜິວຫນັງຂອງຫມູ ກ່ອນເຂົ້າຄອກອອກລູກ
간카사아남피우낭경무꺽카우컻역록



〈분만사 입식〉

ການຍ້າຍເຂົ້າຄອກອອກລູກ
깜아이카우컻역록

■ **하절기는 아침, 동절기는 점심 후 분만사로 이동(스트레스 최소화)**

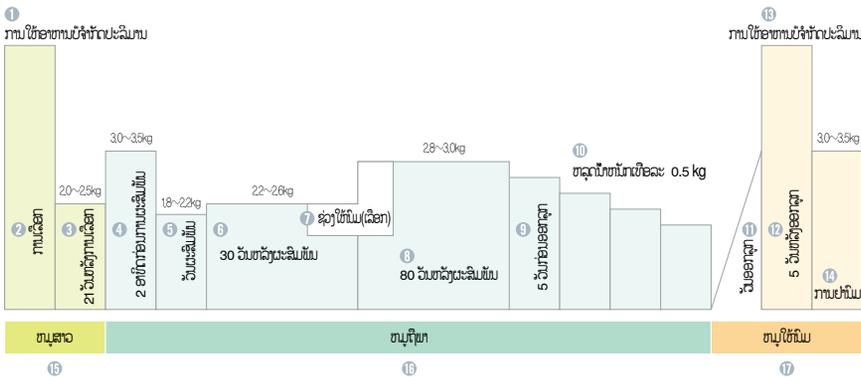
ການຍ້າຍເຂົ້າຄອກອອກລູກ ເຮັດໃນຕອນເຊົ້າສໍາຫລັບລະດູຮ້ອນ,
ຫລັງທ່ຽງສໍາຫລັບລະດູຫນາວ (ລິດພາວະຄຽດ)

간아이카우컻역록 헛나이뺏싸우쌌람라두헌 랑티양쌌람라두나우 룯파와키앗

■ **모든 사료급여 프로그램**

ໂປແກມການໃຫ້ອາຫານແມ່ພັນ

뺏깜간하이하한매판



- 1) **초산돈** : -0.1~0.2kg
ຫມູທົ່ອອກລູກຄັ້ງທໍາອິດ : -0.1~0.2kg
능 무티역록강담읓 룯쑈쑈능헛쑈쑈끼로끄람
- 2) **동절기** : +0.2~0.4kg
ລະດູຫນາວ : +0.2~0.4kg
쑈 라두나우 부역쑈쑈헛쑈쑈끼로끄람
- 3) **유선발육기간에 사료를 감량하여 급여(선택)**
ລິດປະລິມານອາຫານໃນຊ່ວງໃຫ້ນົມ (ເລືອກ)
룯빠리만아한나이쑈영하이눔 (르악)

※ 자세한 용어번역은 12페이지를 참고해 주십시오.

단어모음 ຮິບໂຮມຄໍາສັບ ຫຼິບກຸມຄຳ

체표소독	ຂ້າເຊືອຜິວຫນັງ
chepysodog	카사아피우낭
입식	ການຍ້າຍເຂົ້າ
ibsig	꺽아이카우
분만사	ຄອກອອກລູກ
bunmansa	꺽역록
이동	ຍ້າຍ
idong	아이
사료급여프로그램	ສາລຸນຍາປະກອບ
salyogeub-yeopeulogeulaem	ໂປແກມການໃຫ້ອາຫານ
ໂປແກມການໃຫ້ອາຫານ	뺏깜간하이하한

분만사 주간관리
세부사항

ການດູແລອອກອາລຸກປະຈຳອາທິດ
ກິນດູແລໝູ່ທີ່ໃຫ້ນົມ

פוּמוֹדוֹן קְוַנְלִי
ຍອມຮັບການດູແລໝູ່ທີ່ໃຫ້ນົມ
ຍອມຮັບການດູແລໝູ່ທີ່ໃຫ້ນົມ
ຍອມຮັບການດູແລໝູ່ທີ່ໃຫ້ນົມ

구분 ປະເພດ 빠켓	오 전 ຊ່ວງເຊົ້າ 꾸앙짜우	오 후 ຊ່ວງປາຍ 꾸앙바이
월요일 ວັນຈັນ 완전	철분주사, 거세 ສັກຢາເສີມທາດເຫລັກ, ການຕອນ 씩야씩따래, 간편	철분주사, 거세 ສັກຢາເສີມທາດເຫລັກ, ການຕອນ 씩야씩따래, 간편
화요일 ວັນອັງຄານ 완양간	자돈사 지원 ການດູແລອອກອາລຸກ ກິນດູແລໝູ່ທີ່ໃຫ້ນົມ	카드정리(분만예정돈), 치료 ບັນທຶກປະລິມານຂອງໝູ່ (ແມ່ໝູ່ທີ່ອອກອາລຸກ), ການຮັກສາ 반특빠왓경무 (ແມ່ໝູ່ທີ່ອອກອາລຸກ), ກິນດູແລໝູ່ທີ່ໃຫ້ນົມ
수요일 ວັນພຸດ 완끗	분만처치, 이유준비 ຈັດການອອກອາລຸກ, ກຽມຢາປິ່ນ ຈັດການອອກອາລຸກ, ກຽມຢາປິ່ນ	분만처치, 양자관리, 이유자돈체크 ຈັດການອອກອາລຸກ, ກຽມຢາປິ່ນ ຈັດການອອກອາລຸກ, ກຽມຢາປິ່ນ
목요일 ວັນພະຫັດ 완파햇	이유, 수세 ຢາປິ່ນ, ລ້າງເຈັດອະນາໄມ ຍາມ, ລ້າງເຈັດອະນາໄມ	수세, 치료 ລ້າງເຈັດອະນາໄມ, ການຮັກສາ ລ້າງເຈັດອະນາໄມ, ການຮັກສາ
금요일 ວັນສຸກ 완씩	유도분만, 백신, 철분주사, 양자관리 ກະຕຸ້ນໃຫ້ອອກອາລຸກ, ວັກແຊງ, ສັກຢາເສີມທາດເຫລັກ, ດູແລໝູ່ທີ່ໃຫ້ນົມ ກິນດູແລໝູ່ທີ່ໃຫ້ນົມ	분만처치, 양자관리 ໃສ່ປຸງຂາວ, ຈັດການອອກອາລຸກ, ດູແລໝູ່ທີ່ໃຫ້ນົມ ກິນດູແລໝູ່ທີ່ໃຫ້ນົມ
토요일 ວັນເສົາ 완짜우	분만예정돈 입식, 이각/거세작업, 양자관리 ຮັບແມ່ພັນທີ່ມີກຳໜົດອອກອາລຸກ, ຕັດເບິໜູ/ ການຕອນ, ດູແລໝູ່ທີ່ໃຫ້ນົມ ກິນດູແລໝູ່ທີ່ໃຫ້ນົມ	통합관리(주변정리정돈, 분뇨처리작업) ການດູແລທັງໝົດ (ຮັກສາຄວາມສະອາດ, ກຳຈັດຂີ້) ກິນດູແລໝູ່ທີ່ໃຫ້ນົມ (ຮັກສາຄວາມສະອາດ, ກຳຈັດຂີ້)

단어모음

- פוּמוֹדוֹן poyumodon ໝູ່ທີ່ໃຫ້ນົມ ມູຕີໄຫ້ນົມ
- קְוַנְלִי gwani ການດູແລ ກິນດູແລ
- 철분주사 cheolbunjusa ການສັກຢາເສີມທາດເຫລັກ ກິນດູແລໝູ່ທີ່ໃຫ້ນົມ
- 거세 geose ການຕອນ ກິນດູແລ
- 지원 jiwon ການດູແລ ກິນດູແລ
- 카드정리 kadeujeongli ການບັນທຶກປະລິມານຂອງໝູ່ ກິນດູແລໝູ່ທີ່ໃຫ້ນົມ
- 분만처치 bunmancheochi ການກຽມອອກອາລຸກ ກິນດູແລໝູ່ທີ່ໃຫ້ນົມ
- 양자 yangja ລູກໝູ່ ລູກໝູ່
- 자돈체크 jadonchekeu ກວດເຊັກໝູ່ ກິນດູແລໝູ່ທີ່ໃຫ້ນົມ
- 이유 iyu ຢາປິ່ນ ຢາປິ່ນ
- 수세 suse ລ້າງເຈັດອະນາໄມ ລ້າງເຈັດອະນາໄມ
- 유도분만 yudobunman ການກະຕຸ້ນໃຫ້ອອກອາລຸກ ກິນດູແລໝູ່ທີ່ໃຫ້ນົມ
- 입식 ibsig ຍ້າຍເຂົ້າ ຍ້າຍເຂົ້າ
- 이각 igag ຕັດເບິໜູ ຕັດເບິໜູ
- 주변정리 jubyjeongli ຈັດການບໍລິເວນຮອບໆ ຈັດການບໍລິເວນຮອບໆ
- 분뇨처리 bunnycheoli ການກຳຈັດຂີ້ ກິນດູແລໝູ່ທີ່ໃຫ້ນົມ

일상관리

ການດູແລປະຈຳວັນ
간두래빠짚완

사료, 음수, 온도, 환기관리

ອາຫານ, ນ້ຳ, ອຸນຫະພູມ, ລະບົບລະບາຍອາກາດ
아한, 남, 운하품, 라복라바이아갓

■ 사료급여시 관리

ການດູແລການໃຫ້ອາຫານ
간두래 간하이어한

- ▶ 사료급여시 매번 신선한 사료를 먹을 수 있게 남긴 사료는 피내고
새로운 사료 급여(남긴사료 피내면서 니플을 눌러 점검)

ຮັກສາຄວາມສະອາດຂອງຖັງໃຫ້ອາຫານແລະໃສ່ອາຫານໃໝ່ລົງໄປ (ອາຫານທີ່ເຫລືອໃຫ້ເອົາໄປທົມແລ້ວກວດສອບກ້ອກນ້ຳ)

학싸팍싸앗콩탕하이어한 래싸이어한마이롱빼이 (아한티르아 하이어아우빼이팀 래우 꾸앗쩍꼭남)

- ▶ 분만 후 4일 령까지 유방관찰(MMA(무유증) 관찰)

ສັງເກດ 4 ວັນຫລັງອອກລູກ (ກວດສອບ MMA(ບໍ່ມີນ້ຳນົມ))

쌍갓씨안 랑억룩 (꾸앗쩍 엠엠에 버미남눔)

- ▶ 유즙분비, 딱딱한 유방, 유방주위의 푸른 반점 및 유두 상처 관찰

ນ້ຳນົມ, ເຕົານົມທີ່ແຂ້ງ, ມີຈຸດສີນ້ຳເງິນແລະບາດທີ່ເຕົານົມ

남눔, 따우눔티갱, 미끗씨남응언 래뻗티따우눔

- ▶ 수유 거부 모든 및 질의 탁한 다갈색 분비물 관찰

ສັງເກດແມ່ພັນທີ່ບໍ່ສາມາດໃຫ້ນົມໄດ້ ແລະການມີຂອງແຫລວສີນ້ຳຕານໄຫລອອກມາຈາກຊ່ອງຄອດ

쌍갓때판 티버싸맛하이너다이 래간미콩래우씨남판 라이억마짜쌍갓

단어모음

ສົມໂຮມຄຳສັບ ສົມທຳສັບ

사료 ອາຫານ
salyo າහານ

음수 ນ້ຳ
eumsu ນຳ

환기 ລະບົບລະບາຍອາກາດ
hwangi ຣາບອາໄຫລ

새로운 사료 급여
sacloun salyo geub-yeo
ໃຫ້ອາຫານທີ່ ໃໝ່
하이어아한티마이

유방관찰
yubang-gwanchal
ສັງເກດເຕົານົມ
쌍갓따우눔

분비물관찰
bunbimulgwanchal
ສັງເກດຊ່ອງຄອດ
쌍갓쌍갓

분만대기

ກຽມອອກລູກ
ຊັມຍຣຸດ

입식 1주전 관리
ການດູແລ ກ່ອນເຂົ້າມາ 1 ອາທິດ
ກັນດູແລກຸ່ນກາມາ ນະ ອາຕິດ

■ **1분간 니플을 눌러 물을 받은 후 페트병 등을 이용해 그 양을 재어봄**
ຫລັງຈາກກິດຫົວນົມໄວ້ປະມານ 1 ນາທີ ໃຫ້ນຳຂວດມາຮອງນ້ຳນົມເພື່ອເບິ່ງວ່າໄດ້ປະລິມານ
ທໍ່ໃດ

ຮາງຊັກ ກຸ່ມອອກລູກວາຍີ່ພາມານ ນະ ນາຕິ ຫາຍີ່ນາມກຸ່ມອອກລູກວາຍີ່ພາມານ ຫາຍີ່ນາມກຸ່ມອອກລູກວາຍີ່ພາມານ ຫາຍີ່ນາມກຸ່ມອອກລູກວາຍີ່ພາມານ

▶ **급수기(니플)는 최소 분당 2l 가 나와야 정상**

ປະກະຕິຕ້ອງໄຫລອອກມາຢ່າງນ້ອຍ 2 ລິດ

ພາກຸ່ມອອກລູກວາຍີ່ພາມານ ຫາຍີ່ນາມກຸ່ມອອກລູກວາຍີ່ພາມານ

▶ **급수는 사료섭취량 및 젖생산량에 직접적인 영향을 미치므로 항상 점검**

ຕ້ອງເຊັດການກິນອາຫານແລະນົມ ແລະປະລິມານອາຫານ

ຜິດພາດກຸ່ມອອກລູກວາຍີ່ພາມານ ຫາຍີ່ນາມກຸ່ມອອກລູກວາຍີ່ພາມານ

■ **분만 약 1주일 전에 분만사에 입식(분만일자 순으로 정렬)**

ຍ້າຍແມ່ພັນມາຫ້ອງອອກລູກກ່ອນ 1 ອາທິດ (ລຽນລຳດັບວັນອອກລູກ)

ຍາຍໄປພາກຸ່ມອອກລູກວາຍີ່ພາມານ ຫາຍີ່ນາມກຸ່ມອອກລູກວາຍີ່ພາມານ

분만 준비

ກຽມອອກລູກ

ຊັມຍຣຸດ

▶ **충분한 깔짚 및 신문지 준비, 급수기, 보온등 작동 여부 확인**

ກຽມເຈ້ຍຫນັງສືພິມແລະຟາງໄວ້ປູໃຫ້ພໍ ກວດເຊັກອຸປະກອນໃຫ້ນ້ຳນົມແລະໂຄມໄຟ

ຊັມຍຣຸດ ຫາຍີ່ນາມກຸ່ມອອກລູກວາຍີ່ພາມານ ຫາຍີ່ນາມກຸ່ມອອກລູກວາຍີ່ພາມານ ຫາຍີ່ນາມກຸ່ມອອກລູກວາຍີ່ພາມານ

▶ **갓돈 몸을 닦아줄 수건, 니퍼 날 무딘지 확인 및 소독, 태줄을 묶기 위한 실 및 강옥도 준비**

ກຽມຜ້າແຫ້ງ, ເຊັກຄວາມຄົມຂອງມິດ ແລະກຽມນ້ຳຢາຂ້າເຊືອ, ດ້າຍສຳຫລັບຫຍິບສາຍໄສ້ບີ
ແລະຢາໄອໂອຕິນ

ຊັມຍຣຸດ, ຫາຍີ່ນາມກຸ່ມອອກລູກວາຍີ່ພາມານ ຫາຍີ່ນາມກຸ່ມອອກລູກວາຍີ່ພາມານ ຫາຍີ່ນາມກຸ່ມອອກລູກວາຍີ່ພາມານ

▶ **분만을 위한 옥시토신, 해열제, 대사촉진제 등 약품을 준비**

ກຽມອອກຊີໂຕຊິນ, ຢາລືດໄຂ້, ຢາຊ່ອຍຍ່ອຍ ໃນການອອກລູກ

ຊັມຍຣຸດຊີໂຕຊິນ, ຫາຍີ່ນາມກຸ່ມອອກລູກວາຍີ່ພາມານ ຫາຍີ່ນາມກຸ່ມອອກລູກວາຍີ່ພາມານ ຫາຍີ່ນາມກຸ່ມອອກລູກວາຍີ່ພາມານ

단어모음

분만대기	ກຽມອອກລູກ
bunmandaegi	ຊັມຍຣຸດ
1분간	1 ນາທີ
ilbungan	ນະ ນາຕິ
니플	ຫົວນົມ
nipeul	ຫາຍີ່ນາມ
양	ປະລິມານ
yang	ຫາຍີ່ນາມ
재어봄	ວັດ
jaecobom	ອາດ
급수	ນ້ຳນົມ
geubsu	ນາມ
점검	ກວດສອບ
jeomgeom	ກຸ່ມອອກລູກ
1주일	1 ອາທິດ
ilju-il	ນະ ອາຕິດ
분만사	ຄອບຄົວອອກລູກ
bunmansa	ຊັມຍຣຸດ
입식	ຍ້າຍເຂົ້າ
ibsig	ຍາຍໄປ
분만준비	ກຽມອອກລູກ
bunmanjunbi	ຊັມຍຣຸດ
깔짚	ຟາງຮອງພື້ນ
kkaljip	ຟາງຮອງພື້ນ
신문지	ເຈ້ຍຫນັງສືພິມ
sinmunji	ຜິດພາດ
급수	ນ້ຳນົມ
geubsu	ນາມ
보온	ອຸປະກອນ
boon	ຮອງພື້ນ
확인	ກວດສອບ
hwag-in	ກຸ່ມອອກລູກ
수건	ຜ້າຂົນຫນຸ່ງ
sugeon	ຜ້າຂົນຫນຸ່ງ
니퍼	ຄິມປາກຕັດ
nipeo	ຄິມປາກຕັດ
실	ເສັ້ນດ້າຍ
sil	ເສັ້ນດ້າຍ
강옥도	ຢາໄອໂອຕິນ
gang-ogdo	ຢາໄອໂອຕິນ
옥시토신	ອອກຊີໂຕຊິນ
ogsitosin	ອອກຊີໂຕຊິນ
해열제	ຢາລືດໄຂ້
haeyeolje	ຢາລືດໄຂ້
대사촉진제	ຢາກະຕຸ້ນ
daesachogjinje	ຢາກະຕຸ້ນ
약품	ຢາ
yagpum	ຢາ

분만관리

ການດູແລ່ກ່ອນອອກລູກ
ກ່ອນອອກລູກ

분만징후 및 분만시 관리 사항

ແນວໂນ້ມການອອກລູກແລະການດູແລ່ຕອນອອກລູກ
ເນື້ອໜັງຄຸກຄຸກກ່ອນອອກລູກ

■ 세심한 관찰을 통한 분만징후 포착

ໃຫ້ສັງເກດພຶດຕິກຳຢ່າງລະອຽດ

하이쌍끗끗뚜띠깜양라이엇

▶ 모든이 불안해하고 주변의 물건 등을 주둥이로 물거나 밀어냄

ແມ່ພັນຈະຫົນຫວາຍແລະກັດເຄືອງຂອງຮອບໂຕ

ແມ່ພັນຈະຫົນຫວາຍແລະກັດເຄືອງຂອງຮອບໂຕ

▶ 배뇨, 배분 횟수가 늘어남

ຈະຂີ້ແລະຢ່ຽວຫລາຍຂຶ້ນ

짜키레이야우라이큰

▶ 외음부가 붉어짐, 음부 이완, 음부에서 갈색의 끈끈한 액체 분비

ອະໄວຍະວະເພດພາຍນອກຈະມີສີແດງ, ອະໄວຍະວະເພດຈະຄລາຍ, ຈະມີນ້ຳຕື້າຫນຽວງໄຫລອອກມາ

아와이야와팻파이넥짜미씨댕, 아와이야와팻짜카이, 짜미남깜니우니우라이역마

▶ 유두를 짜서 젖이 나오기 시작(분만 약 12시간 전)

ຈະມີນ້ຳນົມໄຫລອອກມາ (ປະມານ 12 ຊົ່ວໂມງ ກ່ອນອອກລູກ)

짜미남깜니우니우라이역마 (빠만 씹썸썸아몽 꺽억록)

▶ 양수가 터짐(분만 약 1~2시간 전)

ຖົງນ້ຳຕື້າຈະໂພງໃຫຍ່ (ປະມານ 1-2 ຊົ່ວໂມງ ກ່ອນອອກລູກ)

통남깜짜퐁마이 (빠만 능헷썸썸아몽 꺽억록)

■ 정상분만

ການອອກລູກປົກກະຕິ

간억록빠까띠

▶ 분만 개시 후 5~20분 간격으로 한 마리씩 분만

ແມ່ພັນ 1 ໂຕ ໃຊ້ເວລາໃນການອອກລູກ 5-20 ນາທີຫລັງເລີ່ມອອກລູກ

ແມ່ພັນ 1 ໂຕ ໃຊ້ເວລາໃນການອອກລູກ 5-20 ນາທີຫລັງເລີ່ມອອກລູກ

단어모음

징후 포착

jinghu pochag

ສັງເກດສັນຍານການອອກລູກ
ຟັງເກດສັນຍານການອອກລູກ

배뇨

baenyo

ການຢ່ຽວ
ກ່ອນອອກລູກ

배분

baebun

ການຂັບຖ່າຍ
ກ່ອນອອກລູກ

외음부

oecumbu

ອະໄວຍະວະເພດພາຍນອກ
ອະໄວຍະວະເພດພາຍນອກ

붉어짐

bulg-eojim

ສີຈະແດງຂຶ້ນ
ສີຈະແດງຂຶ້ນ

액체 분비

aegche bunbi

ນ້ຳຕື້າຫລັງ
ນ້ຳຕື້າຫລັງ

젖이 나오기

jeoj-i naogi

ນ້ຳນົມໄຫລ
ນ້ຳນົມໄຫລ

양수

yangsu

ຖົງນ້ຳຕື້າ
ຖົງນ້ຳຕື້າ

분만 개시

bunman gaesi

ເລີ່ມອອກລູກ
ເລີ່ມອອກລູກ

▶ **자돈을 모두 분만하기 위해서는 평균 2~3시간이 소요**

ແມ່ພັນອອກລູກທັງຫມົດໃຊ້ເວລາ 2-3 ຊົ່ວໂມງ

ແກ່ພັມຍຣຸກຕ່າງມັກໄວ້ຮາຮັງພັມສຸ້າມ່ອນ

▶ **태반은 분만이 완전히 끝난 후 30분~2시간 후에 완전히 배출됨**

ຮົກສ່ວນທີ່ຕິດກັບຜະໜັງມິດລູກຈະອອກມາທັງຫມົດຫລັງໃຊ້ເວລາເກີດລູກ 30 ນາທີ - 2 ຊົ່ວໂມງ

ຫຼື ສຸ້າມ່ອນຕິດພັມສຸ້າມ່ອນຮາຮັງມັກໄວ້ຮາຮັງພັມສຸ້າມ່ອນນາຕິດພັມສຸ້າມ່ອນ

■ 일반적인 분만 과정

ຂັ້ນຕອນການອອກລູກປົກກະຕິ
ການຕິດພັມສຸ້າມ່ອນ



<외음부 부풀고 적갈색>
ອະໄວຍະວະເພດຈະຂະຍາຍໃຫຍ່ຂຶ້ນ
ແລະເປັນສີນ້ຳຕານແດງ
າວາຍາວາພັມສຸ້າມ່ອນຮາຮັງມັກໄວ້ຮາຮັງພັມສຸ້າມ່ອນ



<유방 팽창>
ເຕີມມວມໃຫຍ່
ຕ່າງນອນບຸນຍາຍາຍ



<유즙 분비 확인>
ນ້ຳນົມຈະໄຫລອອກມາ
ນອນຈັກາຍາຍາຍ



<유 흡>
ນ້ຳນົມ
ນອນ



<분만개시>
ເລີ່ມອອກລູກ
ເລີ່ມຍຣຸກ



<자돈 분만>
ເກີດລູກຫມູ
ເລີ່ມຍຣຸກ



<자돈 모두 분만>
ລູກຫມູແຮກເກີດ
ເລີ່ມຍຣຸກ



<태반 배출>
ຮົກທີ່ຕິດຢູ່ກັບຜະໜັງມິດລູກອອກມາ
ຫຼື ສຸ້າມ່ອນຕິດພັມສຸ້າມ່ອນຮາຮັງມັກໄວ້ຮາຮັງພັມສຸ້າມ່ອນ

단어모음 ສິນໂຮມຕໍ່ລັບ ຫົບຫຸບຫຸບ

태반	baechul	ອອກມາ
태반	baechul	ຍຣຸກ
외음부	oeeumbu	ອະໄວຍະວະເພດ
외음부	oeeumbu	າວາຍາວາພັມສຸ້າມ່ອນ
적갈색	jeoggalsaeg	ສີນ້ຳຕານແດງ
적갈색	jeoggalsaeg	ສຸ້າມ່ອນຕິດ
유방 팽창	yubang paengchang	ເຕີມມວມໃຫຍ່
유방 팽창	yubang paengchang	ຕ່າງນອນບຸນຍາຍາຍ
유즙 분비	yujeubbunbi	ນ້ຳນົມໄຫລ
유즙 분비	yujeubbunbi	ນອນລາຍ
분만개시	bunmangaesi	ເລີ່ມອອກລູກ
분만개시	bunmangaesi	ເລີ່ມຍຣຸກ
자돈	jadon	ລູກຫມູ
자돈	jadon	ເລີ່ມຍຣຸກ
분만	bunman	ອອກລູກ
분만	bunman	ຍຣຸກ
태반배출	taebanbaechul	ຮົກທີ່ຕິດຢູ່ກັບຜະໜັງມິດລູກອອກມາ
태반배출	taebanbaechul	ຫຼື ສຸ້າມ່ອນຕິດພັມສຸ້າມ່ອນຮາຮັງມັກໄວ້ຮາຮັງພັມສຸ້າມ່ອນ
사료통	salgotong	ຖັງໃສ່ອາຫານ
사료통	salgotong	ຕ່າງສາຍາຍາຍ
물	mul-eul	ນ້ຳ
물	mul-eul	ນ້ຳ
채워 줌	chaewo jum	ໃສ່ໃຫ້ເຕັມ
채워 줌	chaewo jum	ສຸ້າມ່ອນຕິດພັມສຸ້າມ່ອນ

■ **필요한 경우(특히 분만직후)에는 사료통에 인위적으로 물을 채워 줌**

ກໍລະນີຈໍາເປັນ (ສະເພາະຫລັງອອກລູກ) ໃສ່ນ້ຳໃຫ້ເຕັມໃນຖັງໃສ່ອາຫານ
ເລີ່ມຍຣຸກ (ສຸ້າມ່ອນຕິດພັມສຸ້າມ່ອນ) ສຸ້າມ່ອນຕິດພັມສຸ້າມ່ອນຮາຮັງມັກໄວ້ຮາຮັງພັມສຸ້າມ່ອນ

■ **분만 전후에 젓꼭지 끝부분의 이물질을 제거**

ລ້າງຫົວນົມໃຫ້ສະອາດທັງກ່ອນແລະຫລັງອອກລູກ
ລ່າງຫຸ້ນໄຫວ້ໄຫວ້ສາຍຕາຕ່າງແຕ່ລະຄັ້ງ



〈**유방 마사지**〉
ນວດເຕົ້ານົມ
ນູ່ວັດຕ່າງນູ່

■ **손으로 문질러 유즙을 조금씩 짜줌**

ຄ່ອຍໆ ຮີດນົມດ້ວຍມື
ເກີດເກີດຮີດນົມດ້ວຍມື

■ **먼저 난 새끼는 양수 제거 등 적절한 분만자돈 조치 후 충분히 포유시켜 보온 상자에서 체력이 회복될 수 있도록 조치**

ລ້າງເຮັດອະນາໄມລູກຫມູທີ່ເກີດໃຫມ່ກ່ອນໃຫ້ນົມຢ່າງພຽງພໍ ແລ້ວເອົາເຂົ້າຕູ້ອົບເພື່ອພັກພື້ນ
ລ່າງເຫຼັ້ມໄຫວ້ໄຫວ້ສາຍຕາຕ່າງແຕ່ລະຄັ້ງ ເລື່ອນໄຫວ້ໄຫວ້ສາຍຕາຕ່າງແຕ່ລະຄັ້ງ ເລື່ອນໄຫວ້ໄຫວ້ສາຍຕາຕ່າງແຕ່ລະຄັ້ງ

■ **체중이 작은 자돈을 앞쪽 유두에서 포유할 수 있게 조치**

ລູກຫມູໂຕນ້ອຍໃຫ້ດູດນົມຈາກຫົວນົມທາງຫນ້າ
ລູກຫມູໂຕນ້ອຍໃຫ້ດູດນົມຈາກຫົວນົມທາງຫນ້າ

▶ **분만 후 며칠동안이라도 포유시 우량 자돈을 잠시 보온상자에 가두어 허약 자돈이 앞쪽 유두를 차지할 수 있도록 조치**

ຫລັງອອກ ລູກຫມູທີ່ມີລັກສະນະແຂ້ງແຮງໃຫ້ແຍກໄວ້ ແລ້ວຈັບລູກຫມູທີ່ບໍ່ແຂ້ງແຮງມາດູດນົມຈາກເຕົ້າທາງຫນ້າ
ລ່າງ ລູກຫມູທີ່ມີລັກສະນະແຂ້ງແຮງໃຫ້ແຍກໄວ້ ແລ້ວຈັບລູກຫມູທີ່ບໍ່ແຂ້ງແຮງມາດູດນົມຈາກເຕົ້າທາງຫນ້າ



〈**분할 포유**〉
ແຍກໃຫ້ນົມ
ເຮັດເຮັດ



〈**허약자돈 포유 유도(1번유두)**〉
ຕ້ອງຄອຍຊ່ອຍລູກຫມູທີ່ບໍ່ແຂ້ງແຮງໃຫ້ໄດ້ກິນນົມ
ຜັງເຮັດເຮັດລູກຫມູທີ່ບໍ່ແຂ້ງແຮງໃຫ້ໄດ້ກິນນົມ

단어모음 ສິບໄລ່ຄຳສັບ ສິບໄລ່ຄຳສັບ

젓꼭지 jeojkkogji	ຫົວນົມ ຫຸ້ນໄຫວ້
이물질 imuljil	ສິ່ງສົກກະບົກ ສິ່ງສົກກະບົກ
제거 jgeo	ລ້າງອອກ ລ່າງ
유방 마사지 yubang masaji	ນວດເຕົ້ານົມ ນູ່ວັດຕ່າງນູ່
유즙 yujeub	ນົມ ນົມ
짜줌 jjajum	ຮີດ ຮີດ
충분히 chungbunhi	ພຽງພໍ ພຽງພໍ
포유 poyu	ລ້ຽງດ້ວຍນົມ ລ້ຽງດ້ວຍນົມ
보온 상자 boon sangja	ຕູ້ອົບ ຕູ້ອົບ
작은 자돈 jag-eun jadona	ລູກຫມູໂຕນ້ອຍ ລູກຫມູໂຕນ້ອຍ
앞쪽 apjjog	ທາງຫນ້າ ທາງຫນ້າ
우량 자돈 ulyang jadona	ລູກຫມູທີ່ແຂ້ງແຮງ ລູກຫມູທີ່ແຂ້ງແຮງ
분할 포유 bunhal poyu	ແຍກໃຫ້ນົມ ເຮັດເຮັດ
허약자돈 heoyagjadon	ລູກຫມູທີ່ບໍ່ແຂ້ງແຮງ ລູກຫມູທີ່ບໍ່ແຂ້ງແຮງ

■ **자돈은 분만 후 3일 이내에 자신이 포유하는 유두가 결정됨**

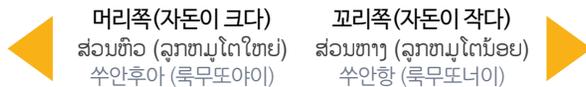
ຫລັງຈາກລູກຫມູອອກໄດ້ 3 ວັນ ຈະເລືອກຫົວນົມກິນເອງ

ຮ່າງຊັກຊ້າດາຍສັມພັນຊັກຊ້າເຮັດຫຼັງອາໄສດັ້ງເດີມ

■ **통상적으로 모든 앞쪽의 유두가 비유량이 많고 한번 정해진 유두는 이유시까지 고정됨**

ປະກະຕິຫົວນົມທາງຫນ້າຈະມີນໍ້ານົມຫລາຍກວ່າ ຖ້າລູກຫມູກິນຈາກຫົວນົມໃດກໍ່ຈະກິນຈົນຫຍໍ່ນົມທຸກໂຕ

ຫຼັງຈາກທີ່ອາໄສດັ້ງເດີມນາມາດປາກົດ ຊັກຊ້າດາຍສັມພັນຊັກຊ້າເຮັດຫຼັງອາໄສດັ້ງເດີມຈະມີຄວາມເປັນຄືດັ່ງນັ້ນ



머리쪽(자돈이 크다)
ສ່ວນຫົວ (ລູກຫມູໂຕໃຫຍ່)
ຊັກຊ້າດາຍ (ຊັກຊ້າດາຍ)

꼬리쪽(자돈이 작다)
ສ່ວນຫາງ (ລູກຫມູໂຕນ້ອຍ)
ຊັກຊ້າຫຼັງ (ຊັກຊ້າດາຍ)

〈자돈의 유두 결정〉
ເລືອກຫົວນົມກິນຂອງລູກຫມູ
ຊັກຊ້າດາຍສັມພັນຊັກຊ້າເຮັດຫຼັງອາໄສດັ້ງເດີມ

■ **난산대비**

ການດູແລໃນພາວະອອກລູກຍາກ

ຊັກຊ້າດາຍສັມພັນຊັກຊ້າເຮັດຫຼັງອາໄສດັ້ງເດີມ

▶ **생식기에 핏물, 체온상승, 사료섭취 거부 및 예정일 2일 이상 경과한 모돈은 일단 의심축으로 간주하고 유심히 관찰**

ໃນກໍລະນີທີ່ອະໄວຍະວະສືບພັນມີເລືອດອອກ, ເປັນໄຂ້ສູງ, ເປື້ອອາຫານ, ແລະເລີຍກໍາຫນົດອອກລູກເກີນກວ່າ 2 ວັນ ຕ້ອງສັງເກດຢ່າງລະອຽດ

ນາຍແກ້ວຕາຕົວອາໄສດັ້ງເດີມຊັກຊ້າດາຍສັມພັນຊັກຊ້າເຮັດຫຼັງອາໄສດັ້ງເດີມ ຫຼື ບຸກຄົນອື່ນ ບໍ່ຄວນເຂົ້າເຮົາເຮືອນ ຫຼື ລ່າງກະເຮົາ ຫຼື ພັດຊັກຊ້າດາຍສັມພັນຊັກຊ້າເຮັດຫຼັງອາໄສດັ້ງເດີມ

단어모음		ສິບໂຮມຕໍ່ສັບ	ສັບໂຮມຕໍ່ສັບ
유두	yudu	ຫົວນົມ	ຫຼັງອາໄສ
결정	gyeoljeong	ການເລືອກ	ຊັກຊ້າດາຍ
관찰	gwanchal	ສັງເກດ	ພັດຊັກຊ້າດາຍສັມພັນຊັກຊ້າເຮັດຫຼັງອາໄສດັ້ງເດີມ

난산 관리

ການດູແລການອອກລູກຍາກ
ກິດຈະກຳຄວບຄຸມ

난산판단 및 난산처치

ການວິນິດໄສແລະການຈັດການໃນພາວະອອກລູກຍາກ
ການວິນິດໄສແລະການຈັດການໃນພາວະອອກລູກຍາກ

■ 난산판단

ການດູແລການອອກລູກຍາກ
ກິດຈະກຳຄວບຄຸມ

➔ **진통을 하면서 분만 간격이 30분 이상 경과된 경우(통상 5~20분)**
ກໍລະນີເຈັບທ້ອງອອກລູກຈະໃຊ້ເວລາບໍ່ເກີນ 30 ນາທີ (ປົກກະຕິ 5-20 ນາທີ)
ຈັດການ: ຈັດການອອກລູກຍາກ (ຈັດການອອກລູກຍາກ)

➔ **태아가 남아있는 상태에서 진통이 없고 무기력할 경우**
ກໍລະນີເຈັບທ້ອງອອກລູກ ຈະບໍ່ມີແຮງເບັ້ງອອກລູກ
ຈັດການ: ຈັດການອອກລູກຍາກ ຈັດການອອກລູກຍາກ

➔ **진통 시작 후 1~2시간이 지나도 분만이 안 되는 경우**
ກໍລະນີເຈັບທ້ອງອອກລູກ ແລ້ວບໍ່ອອກລູກຫລັງຈາກຜ່ານໄປແລ້ວ 1-2 ຊົ່ວໂມງ
ຈັດການ: ຈັດການອອກລູກຍາກ ຈັດການອອກລູກຍາກ

➔ **양수가 터지고 3시간이 지나도 자돈이 나오지 않는 경우**
ກໍລະນີຖົງນໍ້າຄໍາແຕກ ຜ່ານໄປ 3 ຊົ່ວໂມງແລ້ວ ແຕ່ລູກຫມູຍັງບໍ່ອອກມາ
ຈັດການ: ຈັດການອອກລູກຍາກ ຈັດການອອກລູກຍາກ

➔ **분만간격이 1시간 이상인 경우**
ກໍລະນີໃຊ້ເວລາອອກລູກຫລາຍກວ່າ 1 ຊົ່ວໂມງ
ຈັດການ: ຈັດການອອກລູກຍາກ ຈັດການອອກລູກຍາກ

★ 난산 발생 가능성이 높은 경우

ປັດຈຸບັນທີ່ເຮັດໃຫ້ອອກລູກຍາກ
ຈັດການ: ຈັດການອອກລູກຍາກ

■ 노산모든(6산 이상) 및 초산돈

ແມ່ຫມູອາຍຸຫລາຍ (ອອກລູກຫມູເກີນ 6 ຄັ້ງ)
ແລະຫມູທີ່ອອກລູກຄັ້ງທໍາອິດ
ແມ່ມາຍາຍາຍາຍ (ອອກລູກຫມູຄັ້ງທໍາອິດ)

■ 자돈의 생시체중이 무거운 경우

ລູກຫມູມີນ້ຳໜັກຫລາຍ
ລູກຫມູມີນ້ຳໜັກຫລາຍ

■ 모든의 진통이 적은 경우

ແມ່ຫມູບໍ່ເຈັບທ້ອງອອກລູກ
ແມ່ມາຍາຍາຍາຍ (ອອກລູກຫມູຄັ້ງທໍາອິດ)

■ 모든이 과비된 경우

ແມ່ພັນຕ້ອຍຫລາຍ
ແມ່ພັນຕ້ອຍຫລາຍ

■ 난산 경험이 있는 경우

ເຄີຍອອກລູກຍາກ
ເຄີຍອອກລູກຍາກ

단어모음

난산	ອອກລູກຍາກ
nansan	ອອກລູກຍາກ
관리	ການດູແລ
gwanli	ການດູແລ
판단	ການວິນິດໄສ
pandan	ການວິນິດໄສ

■ 난산 원인

ສາເຫດຂອງການອອກລູກຍາກ
สาเหตุการออกลูกยาก

▶ 모든의 골반과 산도에 이상이 있는 경우

ກະດູກເຊິ່ງການແລະຊ່ອງຄອດມີປັ້ນຫາ
กระดูกเชิงกรานและช่องคลอดมีปัญห

▶ 분만 직전 모든이 과식한 경우

ແມ່ຫມູ່ກິນອາຫານຫລາຍເກີນໄປກ່ອນອອກລູກ
แม่ทานอาหารมากเกินไปก่อนคลอด

▶ 자궁내 자돈의 이상체위로 산도가 막혔을 경우

ຊ່ອງຄອດບໍ່ເປີດເພາະລູກຫມູ່ບໍ່ກັບໂຕ
ช่องคลอดไม่เปิดเพราะลูกทิ่มกับโ

■ 난산 처치

ການຈັດການເມື່ອອອກລູກຍາກ
การจัดการเมื่อออกลูกยาก

▶ 난산이라고 판단되는 즉시, 모돈을 일으켜 원래 누워 있던 반대방향으로 눕혀줌(자궁 내 자돈의 이상체위 대비)

ຖ້າວິນິດໄສແລ້ວວ່າອອກລູກຍາກໃຫ້ຫມູ່ນອນໃນທິດຕົງກັນຂ້າມທິເຄີຍນອນ (ປ້ອງກັນຄວາມຜິດປະກະຕິຂອງລູກຫມູ່ໃນມິດລູກ)

타위넷싸이래우와역룩약하이무년나이뒗똥간감타커이년 (똥간감땃빠까띠콩룩무나이 못룩)

▶ 무릎 또는 발로 모돈의 힘을 주는 주기에 맞추어 복부 압박

ກົດທ້ອງແມ່ຫມູ່ເມື່ອຂາຫລືຫົວເຂົ້າລູກຫມູ່ອອກມາ
กดท้องแม่ทิ่มหัวหรือขาลูกออกมา

■ 난산 응급처치(선택사항)

ການດູແລສຸກເສີນໃນຕອນອອກລູກຍາກ (ທາງເລືອກ)
การดูแลสุกเส้นในตอนออกลูกยาก (ทางเลือก)

▶ 손을 깨끗이 씻고 비닐장갑을 착용 후 오일, 비누 등 윤활유를 바르고 베타딘 및 요드제 등으로 소독

ລ້າງມືໃຫ້ສະອາດແລະໃສ່ຖົງມືຍາງໃຊ້ນ້ຳມັນຫລໍ່ລືນນວດຕົງອະໄວຍະວະເພດ ແລ້ວຂ້າເຊືອດ້ວຍນ້ຳຢາຂ້າເຊືອແລະເບຕາດິນ

ล้างมือให้สะอาดและใส่ถุงมือยางใช้น้ำมันทาลูบนวดตรงช่องคลอดและเย็บแผล แล้วฆ่าเชื้อด้วยน้ำยาฆ่าเชื้อและเบตาดีน

단어모음 ຮິມໂຮມຄໍ້ຮຸມ ຫຸມຫຸມຄຸມ

난산 원인
nansan won-in
ສາເຫດການອອກລູກຍາກ
สาเหตุการออกลูกยาก

난산 처치
nansan cheochi
ການຈັດການເມື່ອອອກລູກຍາກ
การจัดการเมื่อออกลูกยาก

반대방향
bandaebanghyang
ທິດຕົງກັນຂ້າມ
ทิศทางกันข้าม

눕혀줌
nubhyeojum
ຈັດໃຫ້ນອນລົງ
ทำให้นอนลง

복부
bogbu
ທ້ອງ
ท้อง

압박
abbag
ກົດ
กด

- ▶ **모든 산도에 상처가 나지 않도록 자궁경관의 수축 리듬에 맞추어 손을 서서히 삽입(20cm 정도)**

ໃຊ້ມືສອດເຂົ້າໄປໃນຊ່ອງຄອດລະວັງບໍ່ໃຫ້ເປັນບາດ (ປະມານ 20 cm)
 さいめつかうぱいナイせいけつらわむハイへんぱつ (ぱんぱうせむぴめつ)

- ▶ **골반에 걸려 있는 1마리 또는 여러 마리의 자돈을 부드럽게 모든 진통에 맞춰 꺼냄**

ເອົາລູກຫມູອອກຈາກຊ່ອງເຊິ່ງການ
 아우룩무억작썰짱간

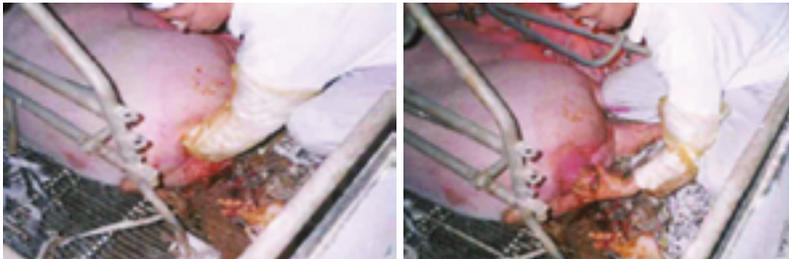
- ▶ **다시 손을 넣어 산도 및 골반에 자돈이 걸려 있지 않음을 확인**

ກວດສອບເບິ່ງວ່າມີລູກເຫລືອຢູ່ໃນຊ່ອງເຊິ່ງການອີກຫລືບໍ່
 꾸앗쌍벼와미룩르어유나이썰짱간익르벼

- ▶ **자돈이 걸려 있지 않으면 분만촉진제(옥시토신, 몬잘 등)를 주사 (자돈이 산도에 걸려 있을 경우 모든 폐사 가능성 있음)**

ຖ້າເອົາລູກຫມູອອກຫມົດແລ້ວໃຫ້ສັກຢາເຮັງອອກ (ອອກຊິໂຕຊິນ, ມອນໂຊ) (ໃນກໍລະນີລູກຫມູຍັງເຫລືອຢູ່ໃນຊ່ອງເຊິ່ງການອາດເຮັດໃຫ້ຕາຍໄດ້)

타아우룩무억못래우하이씩야행억 (억씨또썸, 먼쏘) (나이꺼라니룩무양르어유나이썰짱간앗헛하이따이다이)



<난산 응급조치>

ການດູແລສຸກເສີນ ໃນຕອນອອກລູກຍາກ
 간두래썸썸 나이떤억룩약

단어모음 ສົມໄສມຄຳສັບ ສົມຄຳສັບ

자궁경관 jagung-gyeong-gwan
 ຊ່ອງຄອດ ສັງເກັດ
 せいけつ seikeitsu

손 son ມື mi

삽입 sab-ib ສອດເຂົ້າ sot-heo

골반 golban ເຊິ່ງການ seung-gan

자돈 jadon ລູກຫມູ rok-mu

꺼냄 kkeonaem ເອົາອອກມາ eo-o

■ 기타 조치사항

ຂໍ້ຄວນລະວັງ
 ກຸ້ນລາວ

▶ **모든이 눅지 않을 경우 :**

가까이 가지 말고 조용하고 어두운 환경을 만들어 줌

ໃນກໍລະນີແມ່ຫມູບັນອນລົງ : ຫ້າມເຂົ້າໃກ້ແມ່ຫມູ ແລ້ວປ່ຽນສະພາບແວດລ້ອມໃຫ້ມີດລົງ
 ນາຍີ່ຮາກນາຍີ່ຮາກມາບຸນຮາກ ຫມາກຸ້ນລາວ ເລື້ອຍປ່ຽນແປງສະພາບແວດລ້ອມ

▶ **식사 발생시 : 자돈이 모든 가까이 못 가게 격리하고 모돈에게 진정제 (스트레스닐)나 옥시토신을 주사**

ໃນກໍລະນີແມ່ຫມູກິນລູກຫມູ : ຕ້ອງເອົາລູກຫມູແຍກອອກຈາກແມ່ຫມູແລະສັກຢາລະງັບປະສາດ (ຄາຍຄຽດ) ໃຫ້ແມ່ຫມູ
 ນາຍີ່ຮາກນາຍີ່ຮາກມາບຸນຮາກ ຫມາກຸ້ນລາວ ເລື້ອຍປ່ຽນແປງສະພາບແວດລ້ອມ

▶ **분만예정일 보다 3일 정도 지남 :**

교배일자를 재점검. 모돈의 복부, 유두 상태 등을 점검 후 분만 유도제 주사 (자돈이 모두 죽어 사산 또는 미이라 상태일 가능성 있음)

ກໍລະນີເລີຍກຳຫນົດອອກລູກປະມານ 3 ວັນ : ຕ້ອງກວດເຊັກຜະລິມພັນໃຫມ່
 ກວດທ້ອງແມ່ພັນ ຫລັງຈາກກວດຫົວນົມຂອງແມ່ຫມູແລ້ວກໍສັກຢາເຮັງເກີດລູກ (ບາງກໍລະນີ
 ລູກຫມູຕາຍໃນທ້ອງແລ້ວຍັງເຫລືອກະດູກຫລືຊີນຢູ່)

ຮາກນາຍີ່ຮາກມາບຸນຮາກ ຫມາກຸ້ນລາວ ເລື້ອຍປ່ຽນແປງສະພາບແວດລ້ອມ
 ມາບຸນຮາກ ຫມາກຸ້ນລາວ ເລື້ອຍປ່ຽນແປງສະພາບແວດລ້ອມ

<p>분만 후 관리 ການດູແລຫລັງອອກລູກ ການດູແລຫລັງອອກລູກ</p>	<p>태반이 완전히 배출된 후 관리 ການຈັດການຮິກທີຕິດກັບຜະຫນັງມົດລູກ ການຈັດການຮິກທີຕິດກັບຜະຫນັງມົດລູກ</p>
---	--

■ **분만과정 중 오염된 질내부 세척 (질세척)**

ເມື່ອອອກລູກແລ້ວແລ້ວ ໃຫ້ລ້າງຊ່ອງຄອດດ້ວຍ (ລ້າງພາຍໃນຊ່ອງຄອດ)
 ມາບຸນຮາກ ຫມາກຸ້ນລາວ ເລື້ອຍປ່ຽນແປງສະພາບແວດລ້ອມ

▶ **베타딘 용액이나 생리식염수에 페니실린(또는 스트렙토마이신)을 혼합하여 질 내부를 세척**

ລ້າງພາຍໃນຊ່ອງຄອດດ້ວຍເບຕາດິນຫລືຢາເພນີຊິນລິນ (ຫລືຢາຊີທີເລັບໂມມາຍຊິນ)
 ຜະລິມກັບນໍ້າເກືອ
 ມາບຸນຮາກ ຫມາກຸ້ນລາວ ເລື້ອຍປ່ຽນແປງສະພາບແວດລ້ອມ

▶ **난산처리를 한 모돈 또는 4시간이상 장시간 분만한 모돈은 항생제 주사**

ແມ່ພັນທົ່ວອອກລູກຍາກຫລືອອກລູກດົນກວ່າ 4 ຊົ່ວໂມງ ໃຫ້ສັກຢາປະຕິຊີວະນະ
 ມາບຸນຮາກ ຫມາກຸ້ນລາວ ເລື້ອຍປ່ຽນແປງສະພາບແວດລ້ອມ

단어모음 ຮິບໂຮມຄໍາສັບ ຫມາກຸ້ນລາວ

분만	ອອກລູກ
bunman	ຍຸດຸດ
후	ຫລັງຈາກ
hu	ຮາກ
관리	ການດູແລ
gwanli	ການດູແລ
태반	
taeban	
ຮິກທີຕິດກັບຜະຫນັງມົດລູກ	
ຮິກທີຕິດກັບຜະຫນັງມົດລູກ	
배출	ອອກມາ
baechul	ຍຸດຸດ
질세척	ລ້າງພາຍໃນຊ່ອງຄອດ
jiulsecheog	ລ້າງພາຍໃນຊ່ອງຄອດ
항생제 주사	
hangsaengje jusa	
ສັກຢາປະຕິຊີວະນະ	
ສັກຢາປະຕິຊີວະນະ	

■ **난산 응급처치한 모돈이나, 농장내 모든의 자궁농 증상이 전반적으로 심할 경우, 여름철이나 농증상이 심한 모돈의 경우** 극히 제한적으로 자궁세척 실시 (선택사항)

ໃນກໍລະນີແມ່ພັນອອກລູກຍາກ ແມ່ພັນມີຫນອງໃນຊ່ອງຄອດ ໃນຊ່ວງລະດູຮ້ອນໃຫ້ຈັດການລ້າງຊ່ອງຄອດໃຫ້ແມ່ພັນທີ່ມີອາການເຫລົ່ານັ້ນ (ທາງເລືອກ)

나이꺼라니매판역록약 매판미녕나이썰컷 나이쑤양라두헌하이짚깐랑썰컷하이매판티미아깁라우난 (땅르약)

➔ **분만후 2일째에 생리식염수 500ml당 페니실린 1병 비율로 혼합하여 정액 주입기를 이용하여 자궁내 1,000ml 정도 주입**

ວັນທີ 2 ຫລັງອອກລູກ ຜະລິມນໍ້າເກືອ 500 ml ກັບແຟນນິຊິລິນ 1 ຈອກ

ແລ້ວໃຊ້ອຸປະກອນຊີດນໍ້າເຊື້ອປະມານ 1000 ml ເຂົ້າໄປໃນຊ່ອງຄອດ

완티썰랑역록 파남끄어 하허이 씨씨깁펜니씨린 능쩍래우싸이울빠꾼썰남쓰아빠만 능판씨씨카우빠이나이썰컷

★**자궁세척은 부작용의 우려가 있어 극히 제한적으로 사용되는 방법임**

ແຕ່ການລ້າງພາຍໃນຊ່ອງຄອດອາດມີຜົນເສຍ ຈຶງເປັນວິທີທີ່ໃຊ້ຢ່າງຈຳກັດ

때깁깐랑파이나이썰컷앗미폰씨아 캡뻘위티티싸이양짚깁



(자궁세척)
ລ້າງພາຍໃນຊ່ອງຄອດ
ຣາງປາຍໃນຊ່ອງຄອດ

■ **사료급여관리**

ການດູແລໃຫ້ອາຫານ

간두래하이아한

➔ **분만당일은 절식**

ງິດອາຫານວັນອອກລູກ

웃아한완역록

➔ **필요한 경우(특히 분만 직후)에는 사료통에 인위적으로 물을 채워줌**

ໃນກໍລະນີທີ່ຈຳເປັນ (ຫລັງອອກລູກ) ຕື່ມນໍ້າໃສ່ໃນຖັງອາຫານໃຫ້ເຕັມ

나이꺼라니티짚뻘 (랑역록) 턘남싸이나이탕아한하이뻘

단어모음 ຮິບໂຮມຄຳສັບ ສູນສູນສູນ

자궁농 jagungnong ຫນອງໃນຊ່ອງຄອດ ນຶ່ງນາຍີ່ຊື່ງຊື່ງ

여름철 yeoleumcheol ລະດູຮ້ອນ ລາດູເຮັນ

증상 jeungsang ອາການ ຍາກ

사료급여 salyogeub-yeo ການໃຫ້ອາຫານ ກັນເກີດອາຫານ

절식 jeolsig ງິດອາຫານ ວຸ່ນອາຫານ

사료통 salyotong ຖັງອາຫານ ຕັງອາຫານ

물을 채워줌 mul-eul chaewojum ຕື່ມນໍ້າໃຫ້ເຕັມ

ໃສ່ນໍ້າໃຫ້ເຕັມ ສາຍນໍ້າໃຫ້ເຕັມ

포유증 모돈관리

ການດູແລແມ່ພັນໃນຊ່ວງໃຫ້ນົມ
 ກ່ຽວກັບການປັບປຸງສາຍພັນ

포유증 사료 및 사양관리 이유시 모든

체평점(BCS) 2.5 목표

ການໃຫ້ອາຫານແລະດູແລແມ່ພັນທີ່ໃຫ້ນົມ

ສະພາບຮ່າງກາຍແມ່ພັນເປົາຫມາຍ (BCS) ຢູ່ທີ່ 2.5

간하이아한레두래매판티하이능 싸팍항까지매판빠우마

이비씨엣 유티썬쫓하- 므야놈 빠우 마이 켁 매무 크 (비

시에스) 썬 쫓 하

- **분만당일은 절식 또는 소량 급여**하고 분만 다음날부터 1kg 급여하여 5일 동안 1일에 1kg씩 **증량** 급여

ງົດໃຫ້ອາຫານວັນອອກລູກຫລືໃຫ້ນ້ອຍຫນຶ່ງ ຫລັງອອກລູກວັນຕໍ່ມາໃຫ້ອາຫານ 1kg ແລະໃນຊ່ວງ 5 ວັນ ຄ່ອຍໆ ຕື່ມອາຫານເສີມ 1kg ຕໍ່ວັນ

웃하이아한완역록르하이네이능 랑역록완떠마하이아한능끼로끄람래나이수앙하와키 이케이뜸아한썸능끼로끄람떠완

- **분만후 5~7일까지 서서히 증량** 급여하여 **최대 사료섭취량(~/일)에 도달**시키고 그 이후 이유시까지 **무제한** 급여

ຫລັງອອກລູກ 5-7 ວັນ ເພີ່ມປະລິມານອາຫານເສີມຫລາຍທີ່ສຸດ ບໍ່ຈຳກັດປະລິມານອາຫານ ຈົນເຖິງຊ່ວງທີ່ລູກຫມູຢາຢາມຈຶ່ງກັບມາຈັດຕາຮາງອາຫານ (-/ວັນ) ໃຫມ່

랑역록하헛쫓완 펴빠리만아한썸라이트쫓 비째깁빠리만아한쫓통수앙티룩무야놈쫓 꺼마째따항아한떠완마이

▶ 분만 후 사료급여 방법

ວິທີໃຫ້ອາຫານຫລັງອອກລູກ

위티하이아한랑역록

구 분 பະເພດ பாபే	분만 당일 ວັນອອກລູກ 완역록	1일 1 ວັນ 능완	2일 2 ວັນ 썬완	3일 3 ວັນ 삼완	4일 4 ວັນ 씨완	5일 5 ວັນ 하완	6일 6 ວັນ 혹완	7일 7 ວັນ 쫓완	...	이유 ຢາຢາມ ຍາໂນມ
사료 급여량 ປະລິມານການ ໃຫ້ອາຫານ 빠리만간하 이아한	절식 또는 1kg ງົດໃຫ້ອາຫານ ຫລືໃຫ້ 1kg 웃하이아한르하 이능끼로끄람	1.6 능쫓혹	2.6 썬쫓혹	3.6 삼쫓혹	4.6 씨쫓혹	5.6 하쫓혹	6.6 혹쫓혹	무제한 급여 ໃຫ້ອາຫານ ບໍ່ຈຳກັດ 하이아한 비째깁	무제한 급여 ໃຫ້ອາຫານ ບໍ່ຈຳກັດ 하이아한 비째깁	무제한 급여 ໃຫ້ອາຫານ ບໍ່ຈຳກັດ 하이아한 비째깁

단어모음

절식 jeolsig	ງົດອາຫານ ອຸ່າຮ່າ
소량 solyang	ປະລິມານນ້ອຍ ປາລີມ່ານນ້ອຍ
급여 geub-yeo	ການໃຫ້ອາຫານ ການໃຫ້ອາຫານ
증량 jeunglyang	ປະລິມານປານກາງ ປາລີມ່ານປານກາງ
무제한 mujehan	ບໍ່ຈຳກັດ ບີຈຳກັດ

나누어 nanueo	ແບ່ງ ແບ່ງ
급여 geub-yeo	ການໃຫ້ອາຫານ ການໃຫ້ອາຫານ

➔ **ສູງສຳລັບ ຜູ້ອາໄສພື້ນທີ່ ຍ່ອຍໆ ນຳເຂົ້າ ອາຫານ**
(ສູງສຳລັບ ຜູ້ອາໄສພື້ນທີ່ ຍ່ອຍໆ ນຳເຂົ້າ ອາຫານ)

ໃຫ້ອາຫານໂດຍແບ່ງເປັນຫລາຍໆ ຄັ້ງ (ຕອນກາງຄືນໃຫ້ອາຫານເພີ່ມອີກ 1 ຄັ້ງ)
ການໃຫ້ອາຫານໂດຍແບ່ງເປັນຫລາຍໆ ຄັ້ງ (ຕອນກາງຄືນໃຫ້ອາຫານເພີ່ມອີກ 1 ຄັ້ງ)

• ຍ່ອຍໆ ນຳເຂົ້າ ອາຫານ ສາມາດ ຈຳນວນ ອາຫານ ທີ່ ຈຳນວນ ຈຳນວນ ຈຳນວນ
ສູງສຳລັບ ຜູ້ອາໄສພື້ນທີ່ ຍ່ອຍໆ ນຳເຂົ້າ ອາຫານ

ການໃຫ້ອາຫານໂດຍແບ່ງເປັນຫລາຍໆ ຄັ້ງ ເລີ່ມເຮັດຫລັງອອກລູກ 5 ວັນ
ເພາະຈະເຮັດໃຫ້ລູກຫມູ່ແຕກຕື່ນ
ການໃຫ້ອາຫານໂດຍແບ່ງເປັນຫລາຍໆ ຄັ້ງ ເລີ່ມເຮັດຫລັງອອກລູກ 5 ວັນ

• ຍ່ອຍໆ ນຳເຂົ້າ ອາຫານ ຈຳນວນ ຈຳນວນ ຈຳນວນ ຈຳນວນ

ໃນລະດູຮ້ອນໃຫ້ອາຫານຕອນເຊົ້າຫລືຕອນແລງ
ການໃຫ້ອາຫານໃນລະດູຮ້ອນໃຫ້ອາຫານຕອນເຊົ້າຫລືຕອນແລງ

➔ ສາລະສານສູງສຳລັບ ຜູ້ອາໄສພື້ນທີ່ ຍ່ອຍໆ ນຳເຂົ້າ ອາຫານ

ກໍລະນີອາຫານເຫລືອໃຫ້ລິດປະລິມານອາຫານລົງແລ້ວຄ່ອຍໆ ເພີ່ມຂຶ້ນໃໝ່
ການໃຫ້ອາຫານກໍລະນີອາຫານເຫລືອໃຫ້ລິດປະລິມານອາຫານລົງແລ້ວຄ່ອຍໆ

➔ ມື້ ຈຳນວນ ຈຳນວນ ຈຳນວນ ຈຳນວນ ຈຳນວນ ຈຳນວນ

ຖ້າໃຫ້ອາຫານຜະລິມນ້ຳໃຫ້ປະລິມານອາຫານ 10-15% (ອາຫານເນົາເປືອຍງ່າຍ)
ການໃຫ້ອາຫານຖ້າໃຫ້ອາຫານຜະລິມນ້ຳໃຫ້ປະລິມານອາຫານ 10-15%

➔ **פוּימוֹדוֹן דּוֹטֵאן**

ການພິຈາລະນາຄັດແມ່ພັນອອກ
 间皮砒らなかた매판억

원 인 ສາເຫດ ສາເຫ	설 명 ຄຳອະທິບາຍ காதிபாய
산자수 감소 ຈຳນວນລູກຫມູລືດລົງ 잠누안록무롯롱	2산 연속 7두 이하, 또는 허약자돈이 많은 경우 ອອກລູກນ້ອຍກວ່າ 7 ໂຕ ຈາກການເກີດລູກ 2 ຄັ້ງຕໍ່ເນື່ອງ, ຫລືອອກລູກຫມູບໍ່ແຂ້ງແຮງຈຳນວນຫລາຍ 억록녀이파켓또 짝간켓록션강떠느양, 르억록무버갱행잠누안라이
이상분만 ອອກລູກຜິດປະກະຕິ 억록핏빠까띠	2산 이상 난산 ອອກລູກຍາກເກີນ 2 ຄັ້ງ 억록약겐쟁강
자돈 물어죽임 ກັດລູກຫມູຕາຍ 깃록무따이	2산째 이후에도 자돈의 물어죽임이 심한 개체 ກັດລູກຫມູຕາຍຫລັງການອອກລູກທັງ 2 ຄັ້ງ 깃록무따이랑간억록탕쟁강
이유자돈수 ຈຳນວນລູກຫມູຢານົມ 잠누안록무야눔	2회 이상 연속하여 6두이하 ຈຳນວນລູກຫມູນ້ອຍກວ່າ 6 ໂຕ ຈາກການອອກລູກເກີນ 2 ຄັ້ງ 잠누안록무녀이파혹또 짝간억록겐쟁강
질병 및 수명 ພະຍາດແລະອາຍຸ 파앗래아유	전염병 및 만성질병으로 치료가 곤란한 개체, 자궁내막염, 임신후기의 유산, 8산이 지난 개체, 보행과 기립 어려움 등 ເປັນພະຍາດຕິດຕໍ່ຫລືພະຍາດເຮືອຮັງ ມິດລູກອັກເສບ, ແມ່ພັນຫລຸລູກຫລັງໄລຍະຖືພາຊ່ວງຫລັງ, ແມ່ຫມູອອກລູກຫລາຍກວ່າ 8 ຄັ້ງ, ຍ່າງແລະຍືນລຳບາກ ເປັນຕົ້ນ 팬파앗땃떠르파앗호항못록학쎌 매판루록란라이야트파우양랑, 매무억록라이파켓강, 양래은람박 팬폰

단어모음 ຮິບໂຮມຄໍາສັບ ຫຸ້ມຫຸ້ມ

도태 dotae ຄັດອອກ
 컷역 cutyeok

이유모돈(종부대기돈) 주간 관리

ການດູແລແມ່ພັນຢາຢົມ
(ຫມູ່ຖ້ຳຜະສົມ) ປະຈຳອາທິດ
ທັນດູແລແມ່ພັນ (ອຸຕິພິສຸມ)
ພ້ຳພ້ຳພ້ຳ

이유모돈(종부대기돈)의 주간 관리 및 사료관리
ການດູແລແລະໃຫ້ອາຫານແມ່ພັນຢາຢົມ
(ຫມູ່ຖ້ຳຜະສົມ) ປະຈຳອາທິດ
ທັນດູແລ ເລາໄຫມພານຕີຍາລຸ (ອຸຕິພິສຸມ) ພ້ຳພ້ຳພ້ຳ

구 분 ປະເພດ ພ້ຳພ້ຳ	오 전 ຊ່ວງເຊົ້າ ອຸຕິພິສຸມ	오 후 ຊ່ວງປາຍ ອຸຕິພິສຸມ
월요일 ວັນຈັນ ວັນສຸກ	발정체크 ເຊັກການເປັນສັດ ເຊັກເຊັກ	분뇨처리작업, 발정체크, 종부 ກຳຈັດຂີ້, ເຊັກການເປັນສັດ, ຜະສົມພັນ ຈັດຈັດ, ເຊັກເຊັກ, ພ້ຳພ້ຳພ້ຳ
화요일 ວັນອັງຄານ ວັນສຸກ	종부 ຜະສົມພັນ ພ້ຳພ້ຳພ້ຳ	종부 ຜະສົມພັນ ພ້ຳພ້ຳພ້ຳ
수요일 ວັນພຸດ ວັນສຸກ	종부 ຜະສົມພັນ ພ້ຳພ້ຳພ້ຳ	종부 ຜະສົມພັນ ພ້ຳພ້ຳພ້ຳ
목요일 ວັນພະຫັດ ວັນສຸກ	종부, 이유모돈 전입 ຜະສົມພັນ, ຍ້າຍແມ່ພັນຢາຢົມເຂົ້າ ພ້ຳພ້ຳພ້ຳ, ຍ້າຍພ້ຳພ້ຳພ້ຳ	
금요일 ວັນສຸກ ວັນສຸກ	모든 백신접종, 임신진단 ສັກວັກແຊງແມ່ພັນ, ກວດການຖືພາ ສັກສັກພ້ຳພ້ຳພ້ຳ, ກວດກວດ	모든스톨정리, 도태모돈 판단 ການຈັດການໃນຄອກແມ່ພັນ, ຄັດທົມ ຈັດຈັດນ້ຳນ້ຳນ້ຳ, ຈັດ
토요일 ວັນເສົາ ວັນສຸກ	사료량 조절, 분만예정돈 전출 ປັບປະລິມານອາຫານ : ຍ້າຍແມ່ພັນທີ່ມີກຳຫນົດການລູກອອກ ພ້ຳພ້ຳພ້ຳພ້ຳພ້ຳ : ຍ້າຍພ້ຳພ້ຳພ້ຳພ້ຳພ້ຳ	임신사 수세, 웅돈포피소독 ເຮັດອະນາໄມທ້ອງຜະສົມພັນ, ຂ້າເຊື້ອທີ່ຜິວຫນັງພ້ຳພັນ ເຮັດນ້ຳນ້ຳນ້ຳພ້ຳພ້ຳພ້ຳ, ກວດກວດພ້ຳພ້ຳພ້ຳ

단어모음

단어	ໂຮມຄຳສັບ	ຮ່ວມຄຳສັບ
이유	ຢາຢົມ	
iyu	າຍ	
발정체크	ເຊັກການເປັນສັດ	
baljeongchekeu	ເຊັກເຊັກ	
분뇨처리	ການກຳຈັດຂີ້	
bunnyocheoli	ຈັດຈັດ	
종부	ຜະສົມພັນ	
jongbu	ພ້ຳພ້ຳພ້ຳ	
전입	ຍ້າຍເຂົ້າ	
jeon-ib	າຍາຍາ	
임신진단	ກວດການຖືພາ	
imsinjindan	ກວດກວດ	
스톨정리	ການຈັດການໃນຄອກ	
seutoljeongli	ຈັດຈັດນ້ຳນ້ຳ	
도태모돈	ຄັດແມ່ພັນທົມ	
dotaemodon	ຈັດພ້ຳພ້ຳ	
사료	ອາຫານ	
salyo	າຍ	
조절	ປັບ	
jojeol	ພ້ຳ	
전출	ຍ້າຍອອກ	
jeonchul	າຍາຍາ	
수세	ລ້າງນ້ຳ	
suse	ລ້າງ	
포피소독	ຂ້າເຊື້ອທີ່ຜິວຫນັງ	
popisodog	ຈັດຈັດພ້ຳພ້ຳພ້ຳ	

■ **이유는 목요일 아침 일찍 또는 저녁에 실시**

ຢາມິມໃນຕອນເຊົ້າຫລືຕອນແລງວັນພະຫັດ
야눔나이편싸우 르 편랭완파햇

■ **이유당일은 절식 또는 소량 급여**

ງົດໃຫ້ອາຫານໃນວັນທີຢາມິມຫລືໃຫ້ໃນປະລິມານນ້ອຍ
응웃 하이아한나이완티야눔 르 하이나이빠리만너이

■ **이유후 종부시까지 포유돈 사료를 무제한 급여**

ໃຫ້ອາຫານສໍາຫລັບຫມູໃຫ້ນົມແບບບໍ່ຈຳກັດປະລິມານຕັ້ງແຕ່ຢາມິມຮອດຜະສົມພັນ
하이아한쌘람무하이눔뻬버째까빠리만 땅때야눔 헛파솜판

■ **이유모돈 도태판단**

ການພິຈາລະນາຄັດແມ່ພັນທີຢາມິມທີມ
간피짜라나갓매판티야눔팀

원 인 ສາເຫດ 싸헛	설 명 ຄຳອະທິບາຍ 감아티마이
<p>이유후 무발정 ບໍ່ເປັນສັດຫລັງຢາມິມ 버뻬섯 랑야눔</p>	<p>이유 후 14일이 지나도 발정을 보이지 않음 ຜ່ານໄປ 14 ວັນ ຫລັງຢາມິມແລ້ວແຕ່ຍັງບໍ່ເປັນສັດ 판빠이 씩씨완 랑야눔래우 때양버뻬섯</p> <p>발정유도제를 2회이상 투여하여도 반응이 없음 ສັກຢາເຮັງການເປັນສັດຫລາຍກວ່າ 2 ຄັ້ງ ແຕ່ຍັງບໍ່ເປັນສັດ 씩야행간뻬섯라이파썈ງກະຍາຍຍະຍະຍະ</p>
<p>공태 무발정 ບໍ່ເປັນສັດແລະບໍ່ມີລູກ 버뻬섯 래 버미룩</p>	<p>이유 후 3개월 이상 경과하여 공태로 판명된 개체, 3회 이상 재교배가 들어가도 수태가 되지 않는 경우 ຜ່ານໄປ 3 ເດືອນແລ້ວຫລັງຢາມິມ ແມ່ພັນກໍຍັງບໍ່ຖືພາ ໃນກໍລະນີທີ່ຜະສົມພັນຫລາຍກວ່າ 3 ຄັ້ງ ແຕ່ກໍຍັງບໍ່ຖືພາ 판빠이 씩드연래우 랑야눔 매판커양버트파 나이껴라니티파솜판 라이파 씩 강 때껴양버트파</p>

단어모음 ສິບໂຮມຄໍ້າລັບ ຫຸ້ມຫຸ້ມຄຸ້ມ

절식 ງົດໃຫ້ອາຫານ
jeolsig 응웃아한

소량 급여 solyang geub-yeo
ການໃຫ້ປະລິມານນ້ອຍ
간하이빠리만너이

무제한 급여 mujehan geub-yeo
ໃຫ້ອາຫານປະລິມານບໍ່ຈຳກັດ
하이아한빠리만버째갓

도태판단 ການຄັດທົດ
dotaepandan 간갓팀

무발정 ບໍ່ເປັນສັດ
mubaljeong 버뻬섯

발정유도제 baljeong-yudoje
ຢາເຮັງການເປັນສັດ
야행간뻬섯

수태 ຖືພາ
sutae 트파

되지 않는 ບໍ່
doeji anhneun 버

이유모돈(중부대기돈) 발정 관찰

ສັງເກດການເປັນສັດຂອງແມ່ພັນທີ່ຢາກນົມ
(ຫມູ່ຜະສົມພັນ)
ສັງເກດການເປັນສັດ ຄຳມະຕິຕາຍາຍ (ຜູ້ຜູ້ສູນ)

발정관찰 및 교배적기 판단

ສັງເກດການເປັນສັດແລະພິຈາລະນາຊ່ວງເວລາຜະ
ສົມພັນທີ່ເໝາະສົມ
ສັງເກດການເປັນສັດ ຄຳມະຕິຕາຍາຍ (ຜູ້ຜູ້ສູນ)

■ 중부 대기중인 모돈에게 수태지를 접촉시켜 발정률을 촉진

ກຽມແມ່ພັນໃຫ້ພັກພໍພັນແລະຊ່ວຍເຮັດໃຫ້ເປັນສັດ
ກຽມແມ່ພັນໃຫ້ພັກພໍພັນ ແລະ ຊ່ວຍເຮັດໃຫ້ເປັນສັດ

■ 발정파악을 위해 이유 후 3일째부터(일요일)는 하루에 두 차례

(오전 6~7시, 오후 5~6시) 이상 주의 깊게 관찰하여 발정개시 시점을 찾음

ຫລັງຢາກນົມຕັ້ງແຕ່ວັນທີ 3 (ວັນອາທິດ) ຕ້ອງສັງເກດອາການຢາກນົມໃກ້ຊິດ ວັນລະ 2 ຄັ້ງ
(ຕອນ 6-7 ໂມງເຊົ້າ, ຕອນ 5-6 ໂມງແລງ) ເພື່ອເຊິ່ງການເປັນສັດ
ຢາກນົມພໍພັນ ວັນທີ 3 (ວັນອາທິດ) ຕ້ອງສັງເກດອາການຢາກນົມໃກ້ຊິດ ວັນລະ 2 ຄັ້ງ
(ຕອນ 6-7 ໂມງເຊົ້າ, ຕອນ 5-6 ໂມງແລງ) ເພື່ອເຊິ່ງການເປັນສັດ

★ 발정 관찰을 1일 1회 관찰시 75%, 1일 2회 관찰시 85%, 일 3회 이상 관찰시 95% 이상 발정 발견 가능

ອາການເປັນສັດທີ່ພ້ອມຜະສົມພັນ ວັນທີ 1 ຄັ້ງທຳອິດ ຫລາຍກວ່າ 75%, ຄັ້ງທີ 2
ຫລາຍກວ່າ 85%, ຄັ້ງທີ 3 ຂອງວັນຕ້ອງຫລາຍກວ່າ 95%

ອາການເປັນສັດທີ່ພ້ອມຜະສົມພັນ ວັນທີ 1 ຄັ້ງທຳອິດ ຫລາຍກວ່າ 75%, ຄັ້ງທີ 2
ຫລາຍກວ່າ 85%, ຄັ້ງທີ 3 ຂອງວັນຕ້ອງຫລາຍກວ່າ 95%

★ 미경산돈의 발정 관찰시 관리자가 관찰할 경우 50%, 수놈을 접촉시킬 경우 90% 이상 발견 가능

ແມ່ພັນສາວທີ່ມີອາການເປັນສັດ 50%, ຜະສົມພັນກັບພັນທີ່ມີອາການເປັນສັດຫລາຍກວ່າ
90% ໄດ້

ແມ່ພັນສາວທີ່ມີອາການເປັນສັດ 50%, ຜະສົມພັນກັບພັນທີ່ມີອາການເປັນສັດຫລາຍກວ່າ
90% ໄດ້

단어모음 ຮິມໂຮມຄຳສັບ ຫຼື ຫຼື ຫຼື ຫຼື

발정 관찰	ພິພັນ
baljeong gwanchal	ຜູ້ສູນ
ສັງເກດການເປັນສັດ	ສັງເກດການເປັນສັດ
ສັງເກດການເປັນສັດ	ສັງເກດການເປັນສັດ
수태지	ພິພັນ
sutwaeji	ຜູ້ສູນ
접촉	ສັບພັນ
jeobchog	ສັບພັນ
발정	ເປັນສັດ
baljeong	ເປັນສັດ
촉진	ຊ່ວຍເຮັດ
chogjin	ຊ່ວຍເຮັດ
주의 깊게	ສັບພັນ
juui gipge	ສັບພັນ
태아를 주의 깊게	ສັບພັນ
태아를 주의 깊게	ສັບພັນ

■ **발정징후에 관찰을 통한 수정적기 판단**

ການພິຈາລະນາຊ່ວງເວລາຜະສົມພັນທີ່ເໝາະສົມໂດຍເຊິ່ກຈາກອາການເປັນສັດ
 ກັນປີຈາກນາສູ່ຍາວ ກາຍພາຍໃນ ດ້ານດ້ານຕາມຖານ ດ້ານດ້ານຕາມຖານ

이유일자 ວັນທີຢາມ ວັນທີຍາມ	0일차 ວັນທີ 0 ວັນທີສູນ	1일차 ວັນທີ 1 ວັນທີສູນ	2일차 ວັນທີ 2 ວັນທີສູນ	3일차 ວັນທີ 3 ວັນທີສູນ	4일차 ວັນທີ 4 ວັນທີສູນ	5일차 ວັນທີ 5 ວັນທີສູນ	6일차 ວັນທີ 6 ວັນທີສູນ	7일차 ວັນທີ 7 ວັນທີສູນ
요일 ວັນ ວັນ	목요일 ວັນພະຫັດ ວັນພາກ	금요일 ວັນສຸກ ວັນສຸກ	토요일 ວັນເສົາ ວັນສາວ	일요일 ວັນອາທິດ ວັນອາທິດ	월요일 ວັນຈັນ ວັນຈັນ	화요일 ວັນອັງຄານ ວັນອັງຄານ	수요일 ວັນພຸດ ວັນພຸດ	목요일 ວັນພະຫັດ ວັນພາກ
오전 오후 ເຊົ້າ ປາຍ ສ່ວນ ບາຍ	AM PM	AM PM	AM PM	AM PM	AM PM	AM PM	AM PM	AM PM
음부발적 ອະໄວຍະວະເພດ ໂຕເມຍຍວມໂພງ 아와야와팻또마 부염 ປູງ				●	●	●		
타모돈 승가 ຂົນຂີ່ແມ່ພັນໂຕອິນ 큰키매판또은					●	●		
사료섭취량 ກິນອາຫານນ້ອຍລົງ 끼아한너이룽				●	●			
응돈허용 ໃຫ້ພັນຂົນຂີ່ 하이퍼판큰키					●	●	●	
사람허용 ຍອມໃຫ້ຄົນຂີ່ຫລັງ 염하이큰키랑						●	●	
교배 ການຜະສົມພັນ ກັນປີຈາກນາ	1차 ຄັ້ງທີ 1 강티 능						○	
	2차 ຄັ້ງທີ 2 강티 썸						○	
	3차 ຄັ້ງທີ 3 강티 썸						○	

단어모음 ສິບໂຮມຄໍ້າ ສິບໂຮມຄໍ້າ

수정 sujeong	ຊ່ວງເວລາເປັນສັດ ສູ່ຍາວ ກາຍພາຍໃນ
적기 jeoggi	ເໝາະສົມ ເມັດ
판단 pandan	ພິຈາລະນາ ປີຈາກນາ
음부발적 eumbubaljeog	ອະໄວຍະວະເພດໂຕເມຍຍວມໂພງ 아와야와팻또마 부염
타모돈 tamodon	ແມ່ພັນຂົນຂີ່ 매판은
승가 seung-ga	ການຂົນຂີ່ 간큰키
섭취량 seobchwiljang	ປະລິມານອາຫານທີ່ກິນ 끼리만아한티긴
응돈 ungdon	ພັນ 퍼판
허용 heoyong	ຍອມ 염
사람 salam	ຄົນ 콘

<p>이유일자 ວັນທີຢາມີມ ວັນທີຢາມີມ 원티야눔</p>  <p>연한상태 ສະພາບນີມ ສະພາບນີມ 싸팝념</p>	<p>1~2일후 ຫລັງ 1-2 ວັນ ຫລັງ 1-2 ວັນ 량능헛썅완</p>  <p>경화 ແຂ້ງ ແຂ້ງ 캥</p>	<p>3일후 ຫລັງ 3 ວັນ ຫລັງ 3 ວັນ 량쌘완</p>  <p>후반에 연화 ນີມຊ່ວງຫລັງ ນີມຊ່ວງຫລັງ 님수양량</p>	<p>4일후 ຫລັງ 4 ວັນ ຫລັງ 4 ວັນ 량씨완</p>  <p>유방이 굳기 시작 ເຕົານີມເລີມແຂ້ງ ເຕົານີມເລີມແຂ້ງ 따우눔렝캥</p>	<p>5일후 ຫລັງ 5 ວັນ ຫລັງ 5 ວັນ 량하완</p>  <p>완전히 마름 ແຫ່ວລິບ ແຫ່ວລິບ 찌이라이</p>	<p>6일후 ຫລັງ 6 ວັນ ຫລັງ 6 ວັນ 량혹완</p>  <p>마른유방 ເຕົານີມນ້ອຍລົງ ເຕົານີມນ້ອຍລົງ 따우눔너이롱</p>
--	--	---	---	---	---



작은 돼지의 음부
ອະໄວຍະວະ
ເພດຂອງຫມູ
아와야와펫컹무

큰 돼지의 음부
ອະໄວຍະວະເພດ
ຂອງຫມູໂຕໃຫຍ່
아와야와펫
컹 무 두어 야이

1 ວິໄນສູນກຳນົດສັດ ສູນກຳນົດສັດ (ວິໄນສູນກຳນົດສັດ) ສຳລັບ ສູນກຳນົດສັດ 24 ສົ່ງເຮີດ ສູນກຳນົດສັດ

ອະໄວຍະວະເພດພາຍນອກບວມແດງແລະໂພງ (ການແຂ້ງໂຕຂອງອະໄວຍະວະເພດ) : 24 ຊົ່ວໂມງກ່ອນຜະລິມພັນກັບພິພັນ
 ອາວາຍາວພັດພາຍນອກ ບຸນອຸດ ລາຍາລຸມ (ກັນຊາວຊາວອາວາຍາວພັດ) : ສາຍສີ ສາຍສີ ສາຍສີ ສາຍສີ ສາຍສີ ສາຍສີ

2 ວິໄນສູນກຳນົດສັດ ສູນກຳນົດສັດ ສູນກຳນົດສັດ

ມີນ້ຳເມືອກໄຫລອອກມາແຕ່ອະໄວຍະວະເພດ
 ມີນ້ຳເມືອກໄຫລອອກມາແຕ່ອະໄວຍະວະເພດ



ວິໄນສູນກຳນົດສັດ ສູນກຳນົດສັດ

ອະໄວຍະວະເພດພາຍນອກບວມໂພງແລະມີນ້ຳເມືອກອອກມາ
 ອາວາຍາວພັດພາຍນອກ ບຸນອຸດ ລາຍາລຸມ ມີນ້ຳເມືອກ

3 ພົບສາຍສີ ສາຍສີ ສາຍສີ ສາຍສີ ສາຍສີ ສາຍສີ

ສາຍສີ ສາຍສີ ສາຍສີ ສາຍສີ ສາຍສີ ສາຍສີ
 ສາຍສີ ສາຍສີ ສາຍສີ ສາຍສີ ສາຍສີ ສາຍສີ

4 ສຳລັບ ສາຍສີ ສາຍສີ ສາຍສີ ສາຍສີ ສາຍສີ ສາຍສີ

ຖ້າເປັນສັດຈະກິນອາຫານໄດ້ນ້ອຍ ເປັນໄຂ້
 ສາຍສີ ສາຍສີ ສາຍສີ ສາຍສີ ສາຍສີ ສາຍສີ

5 ສາຍສີ ສາຍສີ ສາຍສີ ສາຍສີ ສາຍສີ ສາຍສີ

ເລີມຂຶ້ນຂຶ້ນໂຕອື່ນ : 12 ຊົ່ວໂມງກ່ອນການຜະລິມພັນຂອງພິພັນ
 ສາຍສີ ສາຍສີ ສາຍສີ ສາຍສີ ສາຍສີ ສາຍສີ

단어모음

발정	ເປັນສັດ
baljeong	ເປັນສັດ
순서	ສຳລັບ
sunseo	ສຳລັບ
외음부	ອະໄວຍະວະເພດພາຍນອກ
oecumbu	ອະໄວຍະວະເພດພາຍນອກ
총혈	ໂພງ
chunghyeol	ໂພງ
점액	ນ້ຳເມືອກ
jeom-aeg	ນ້ຳເມືອກ
누출	ໄຫລອອກມາ
nuchul	ໄຫລອອກມາ
다른	ອື່ນ
daleun	ອື່ນ
울음소리	ສາຍສີ
ul-eumsoli	ສາຍສີ
섭취량이 줄어듦	ປະລິມານອາຫານທີ່ກິນນ້ອຍລົງ
seobchwilyang-i jul-eodeulgo	ປະລິມານອາຫານທີ່ກິນນ້ອຍລົງ
불안	ກະສັບກະສ່າຍ
bul-an	ກະສັບກະສ່າຍ
체온	ອຸນຫະພູມ
che-on	ອຸນຫະພູມ
타모돈 증가	ເລີມຂຶ້ນຂຶ້ນໂຕອື່ນ
tamodon seung-ga	ເລີມຂຶ້ນຂຶ້ນໂຕອື່ນ
큰키매판또은	ເລີມຂຶ້ນຂຶ້ນໂຕອື່ນ



〈군사시 타모돈에게 승가〉
ການຂົນຂີ່ແມ່ພັນອື່ນ
간큰키매판은

단어모음 ໂຮມຄຳສັບ ຫຸ້ມຫຸ້ມຄຳສັບ

수태지 승가
sutwaeji seung-ga
ຫມູ່ໂຕຜູ້ຂົນຂີ່
무또꾸큰키
사람승가 허용
salamseung-ga heoyong
ຍອມໃຫ້ຄົນຂົນຂີ່
염하이큰큰키

6 수태지 승가허용 시작 : 28시간 후 종부적기(경산돈)

ເລີ່ມການຜະສົມພັນຂອງແມ່ພັນ : ຊ່ວງທີ່ເຫມາະສົມກັບການຜະສົມພັນຫລັງ 28 ຊົ່ວໂມງ
(ແມ່ພັນທີ່ເຄີຍອອກລູກມາກ່ອນ)

렘간파솜판경매판 수양티머솜갑간파솜판 랑 싸우빼엣 수아몽 (매판티커이역룩마견)



〈수태지 승가 허용〉
ການຜະສົມພັນກັບພໍ່ພັນ
간파솜판갑퍼판

7 사람승가 허용 시작 : 수태지 승가허용 후 12시간 후

ເລີ່ມຍອມໃຫ້ຄົນຂົນຂີ່ : ຫລັງການຜະສົມພັນກັບພໍ່ພັນ ຫລັງ 12 ຊົ່ວໂມງ
ຮຸ່ມຢາມໄຮມໄຮມໄຮມ ລາງກາງກາງກາງກາງກາງ ສັບສັບ ສູ້າມຸ່ງ

- ▶ **사람이 승가해도 부동자세를 취하고 귀를 쪽긋이 세움**
ຫມູ່ຍິນນິ່ງບໍ່ເຄື່ອນໄຫວແລະຫຸ້ຕັ້ງເມື່ອຄົນຂົນຂີ່
몽잉은녕버크안와이 래후땅 므야큰큰키



〈사람승가 허용〉
ຍອມໃຫ້ຄົນຂຶ້ນຂີ່
ຢ່າຍ່າຍກົນກົນ

8 사람이 등, 허리부분을 눌러줄 때 피하지 않음

ຫມູບໍ່ຫລີບລ່ຽງຕອນທີ່ຄົນກົດຫລັງ, ແອວ
ມູບຸກຸ່ມ ພິດຕິກຸ່ມ ພິດຕິກຸ່ມ ພິດຕິກຸ່ມ



〈허리 누름〉
ກົດແອວ
ພິດຕິກຸ່ມ

9 위를 근거로 수태지 허용 시작 시점을 유추해 중부적기 판단

ພິຈາລະນາເວລາທີ່ເໝາະໃນການຜະສົມພັນກັບພັນຈາກລັກສະນະອາການທີ່ເວົ້າເຖິງໄວ້ທາງເທິງ
ພິດຕິກຸ່ມ ພິດຕິກຸ່ມ ພິດຕິກຸ່ມ ພິດຕິກຸ່ມ ພິດຕິກຸ່ມ ພິດຕິກຸ່ມ ພິດຕິກຸ່ມ ພິດຕິກຸ່ມ ພິດຕິກຸ່ມ ພິດຕິກຸ່ມ

10 발정돈은 락카 등을 이용하여 등에 표시

ເຮັດເຄື່ອງຫມາຍດ້ວຍສະເປນບິນຫລັງຫມູທີ່ເປັນສັດ
ເຮັດເຄື່ອງຫມາຍດ້ວຍສະເປນບິນຫລັງຫມູທີ່ເປັນສັດ

11 다음날 필요한 정액량을 파악하여 주문

ວັນຮຸ່ງຂຶ້ນກວດວັດປະລິມານນໍ້າເຊືອພໍພັນ
ວັນຮຸ່ງຂຶ້ນກວດວັດປະລິມານນໍ້າເຊືອພໍພັນ

단어모음 ສິບໂຮມຄໍ້າລຸ້ນ ຫົບຫົບຄຸ້ມ

등	ຫລັງ
dcung	ຣາງ
허리	ແອວ
heoli	ແອວ
중부 적기 판단	
jongbu jeoggi pandan	
ພິຈາລະນາເວລາທີ່ເໝາະໃນການຜະສົມພັນ	
ພິດຕິກຸ່ມ	
락카	ສະເປນ
lagka	ສະເປນ
표시	ສະແດງເຄື່ອງຫມາຍ
pyosi	ສະແດງເຄື່ອງຫມາຍ
정액량	ປະລິມານນໍ້າເຊືອ
jeong-aeglyang	ປະລິມານນໍ້າເຊືອ
파악	ເຂົ້າໃຈ
paag	ເຂົ້າໃຈ
주문	ກຳລັງ
jumun	ກຳລັງ

이유모돈(중부대기돈) 중부관리

ການດູແລການຜະສົມພັນແມ່ພັນຢາມິມ (ຫມູ່ຖ້ຳຜະສົມພັນ)
 ກັນດູແລການຜະສົມພັນ (ມູ່ຖ້ຳຜະສົມພັນ)

중부방법
 ವಿທີຜະສົມພັນ
 위티파솜판

■ 人工 수정

ການຜະສົມທຽມ
 ກັນດູແລການຜະສົມພັນ

정액의 요건

ຄຸນລັກສະນະຂອງນໍ້າເຊືອ
 ounlakssanankamsa

▶ **정액은 반드시 17~18℃를 유지하는 전용보관고(온장고)에 보관 및 수송**

ການລໍາລຽງແລະເກັບນໍ້າອະສຸຈິໄວ້ໃນຕູ້ອົບຕ້ອງຮັກສາອຸນຫະພູມໃຫ້ຢູ່ທີ່ 17~18℃
 ກັນດູແລການຜະສົມພັນຜູ້ຮັກສາອຸນຫະພູມໃຫ້ຢູ່ທີ່ 17~18℃

▶ **돼지정액은 보관온도에 따라 보존시간과 번식성적에 크게 영향 미침 (희석한 액상정액의 보존기간은 3~5일 이내)**

ຄຸນນະພາບຂອງນໍ້າເຊືອນັ້ນຂຶ້ນກັບໄລຍະເວລາໃນການເກັບແລະລັກສະນະຂອງການຜະສົມ
 (ໄລຍະເວລາເກັບນໍ້າອະສຸຈິພາຍໃນ 3-5 ວັນ)

ຄຸນນະພາບຂອງນໍ້າເຊືອນັ້ນຂຶ້ນກັບໄລຍະເວລາໃນການເກັບແລະລັກສະນະຂອງການຜະສົມ
 (ໄລຍະເວລາເກັບນໍ້າອະສຸຈິພາຍໃນ 3-5 ວັນ)

▶ **정액이 저온충격을 받거나 직사광선에 노출되지 않도록 주의**

ລະວັງບໍ່ໃຫ້ອຸນຫະພູມລົງຢ່າງໄວແລະຕ້ອງບໍ່ຖືກແສງແດດໂດຍຕິງ
 ລາວາ ບໍ່ໄດ້ຮັບຮອບຮ້ອນ ອາວາຍ ລາວາ ບໍ່ໄດ້ຮັບຮອບຮ້ອນ

▶ **정액보관고에 보관할 경우에도 정전이나 고장에 대비하여 온장고 내부에
 최저 최고 온도계를 넣어두고 수시로 온도를 점검**

ເຖິງແມ່ນວ່າຈະເກັບນໍ້າເຊືອໄວ້ໃນຕູ້ເກັບກໍຕ້ອງລະວັງເລືອງຂອງໄຟຟ້າດັບຫລືຕູ້ເສຍດ້ວຍ ຈຶງ
 ຕ້ອງຖ້າວັດອຸນຫະພູມໃຫ້ຄົງທີ່ຢູ່ສະເໝີ

ຖ້າຕ້ອງການຜະສົມພັນຜູ້ຮັກສາອຸນຫະພູມໃຫ້ຄົງທີ່ຢູ່ສະເໝີ
 ຖ້າຕ້ອງການຜະສົມພັນຜູ້ຮັກສາອຸນຫະພູມໃຫ້ຄົງທີ່ຢູ່ສະເໝີ

▶ **보관고에서 꺼내어 돈사로 이동할 때에도 급격한 온도변화를 막기 위한
 스티로폼 박스등의 보온조치가 필요**

ເມື່ອນໍ້າອະສຸຈິໄປຄອກຫມູ່ຕ້ອງໃສ່ໃນກ່ອງເກັບອຸນຫະພູມເພື່ອປ້ອງກັນການປ່ຽນຂອງອຸນ
 ຫະພູມ

ມາດຕະການປ້ອງກັນການປ່ຽນຂອງອຸນຫະພູມ
 ມາດຕະການປ້ອງກັນການປ່ຽນຂອງອຸນຫະພູມ

단어모음

이유모돈	ແມ່ທຽມຢາມິມ
iyumodon	ແມ່ທຽມຢາມິມ
중부	ຜະສົມພັນ
jongbu	ຜະສົມພັນ
보관	ເກັບຮັກສາ
bogwan	ເກັບຮັກສາ
수송	ການຂົນສົ່ງ
susong	ການຂົນສົ່ງ
돼지정액	ນໍ້າເຊືອທຽມ
dwaejijeong-aeg	ນໍ້າເຊືອທຽມ
직사광선	ໄດ້ຮັບແສງໂດຍຕິງ
jigsagwangseon	ໄດ້ຮັບແສງໂດຍຕິງ
주의	ລະວັງ
juui	ລະວັງ
정전	ໄຟຟ້າດັບ
jeongjeon	ໄຟຟ້າດັບ
고장	ເສຍ
gojang	ເສຍ
대비	ກຽມພ້ອມ
daebi	ກຽມພ້ອມ
온도	ອຸນຫະພູມ
ondo	ອຸນຫະພູມ
점검	ກວດເຊັກ
jeomgeom	ກວດເຊັກ

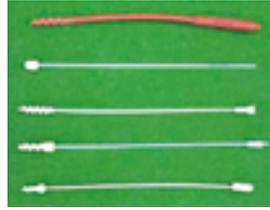
➔ **보관고에 장기간 보관한 정액은 1일 2회정도 가볍게 흔들어 섞어줌**
 ນໍ້າອະສຸຈີໄວ້ໃນຕູ້ອົບໃຊ້ຜະສົມພັນວັນລະປະມານ 2 ຄັ້ງ
 ນໍ້າອະສຸຈີໄວ້ໃນຕູ້ອົບໃຊ້ຜະສົມພັນວັນລະປະມານ 2 ຄັ້ງ



〈**고정용 정액보관고**〉
 ຕູ້ເກັບນໍ້າອະສຸຈີ
 투겝남아쑈지



〈**정액운반 및 보관용 박스**〉
 ກອງເກັບນໍ້າອະສຸຈີ
 경겝남아쑈지



〈**정액 주입기 종류**〉
 ອຸປະກອນສິດນໍ້າອະສຸຈີ
 읍빠견씻남아쑈지

단어모음 ຮິບໂຮມຄໍາສັບ ສຳຫຼວດຄຳສັບ

- 흔들어 섞어줌
heundeul-coeokk-cojum
ຂະຍົາຜະສົມ
카이우파쑈
- 정액보관고
jeong-aegbogwango
ຕູ້ເກັບນໍ້າເຊືອພິພັນ
투겝남쓰아퍼판
- 보관용 박스
bogwan-yong bagseu
ກອງເກັບຮັກສາ
경겝학사
- 정액 주입기
jeong-aeg ju-ibgi
ອຸປະກອນສິດນໍ້າເຊືອ
읍빠견씻남쓰아

정액 주입자의 요건 | ຄຸນສົມບັດຂອງຜູ້ສິດນໍ້າເຊືອ
 ounsam-bud-xong-ju-sit-nae-jeo | ຄຸນສົມບັດຂອງຜູ້ສິດນໍ້າເຊືອ
 큰나솜박경푸씻남쓰아

- ➔ **주입 기술은 간단하고 용이하도록 숙달**
 ຕ້ອງຮຽນຮູ້ເຕັກນິກໃນການສິດນໍ້າອະສຸຈີ
 ทุ่ม후흔닉나이간씻남아쑈지
- ➔ **주입 시기(중부적기)를 적절히 판단**
 ຕ້ອງຮູ້ເວລາທີ່ເໝາະສົມ (ໃນການຜະສົມພັນ)
 평후외라티머쑈 (나이간파쑈판)
- ➔ **정액 취급 방법 숙지**
 ຕ້ອງຮູ້ວິທີໃນການສິດນໍ້າອະສຸຈີ
 평후위티나간씻남아쑈지
- ➔ **모든을 성적으로 흥분시키고 사람을 무서워하지 않게 함**
 ຕ້ອງບໍ່ເຮັດໃຫ້ແມ່ພັນຕື່ນເຕັ້ນແລະຍ້ານ
 평버햇하이매판뜸넨래한
- ➔ **인공수정의 성패는 담당자들의 기술에 따라 좌우**
 ການຜະສົມທຽມຈະສໍາເລັດຫລືບໍ່ ຂຶ້ນຢູ່ກັບເຕັກນິກຂອງຜູ້ເຮັດການຜະສົມທຽມ
 감파쑈탐짜쑈렛 르버 큰유흔닉경푸햇간파쑈탐
- ➔ **깨끗한 수건이나 휴지 준비**
 ກຽມເຈ້ຍທິດຊຸຫລືຜ້າເຊັດໂຕທີ່ສະອາດໆ
 감찌야티쑈 르 파쑈트티짜앗짜앗

1 ຮູບປະກອນສິດນໍ້າອະສຸຈິ ມີຄວາມຍາວປະມານ 15 cm ແລະໃຫ້ໄດ້ມຸມ 15° ວາງອຸປະກອນປັນແນວນອນແລະສິດເຂົ້າໄປໃນມົດລູກ 25cm (ຈາກອະໄວຍະວະພາຍນອກຈົນຮອດຄໍມົດລູກປະມານ 20-25 cm ແຕ່ຖ້າຫມູ່ໂຕໃຫຍ່ກໍ່ຕ້ອງເລິກກວ່ານັ້ນ

ໃຫ້ແມ່ຫມູ່ຜ່ອນຄາຍກ່ອນຜະສົມພັນ
하이매무편카이 편파솜판

2 ວິທີສົດນໍ້າອະສຸຈິ ມີຄວາມຍາວປະມານ 15 cm ແລະໃຫ້ໄດ້ມຸມ 15° ວາງອຸປະກອນປັນແນວນອນແລະສິດເຂົ້າໄປໃນມົດລູກ 25cm (ຈາກອະໄວຍະວະພາຍນອກຈົນຮອດຄໍມົດລູກປະມານ 20-25 cm ແຕ່ຖ້າຫມູ່ໂຕໃຫຍ່ກໍ່ຕ້ອງເລິກກວ່ານັ້ນ

ເຊັດອະໄວຍະວະເພດພາຍນອກດ້ວຍຜ້າສະອາດ
셋아와야와펫파이너두어이파싸아

3 ວິທີສົດນໍ້າອະສຸຈິ ມີຄວາມຍາວປະມານ 15 cm ແລະໃຫ້ໄດ້ມຸມ 15° ວາງອຸປະກອນປັນແນວນອນແລະສິດເຂົ້າໄປໃນມົດລູກ 25cm (ຈາກອະໄວຍະວະພາຍນອກຈົນຮອດຄໍມົດລູກປະມານ 20-25 cm ແຕ່ຖ້າຫມູ່ໂຕໃຫຍ່ກໍ່ຕ້ອງເລິກກວ່ານັ້ນ

ກໍລະນີຜະສົມພັນຍາກຕ້ອງໃຊ້ນໍ້າຢາຫລໍ່ລິນ (ບໍ່ຕ້ອງໃຊ້ນໍ້າຢາຫລໍ່ລິນຊ່ອຍຕອນໃຊ້ອຸປະກອນສິດນໍ້າອະສຸຈິແບບໃຊ້ຄັງດຽວທີມ)
꺼라니파솜판약 평사이남야러른 (버평사이남야러른씨어 편사이음빠편셋남아수씨 뺨사이강다우팀)

4 ວິທີສົດນໍ້າອະສຸຈິ ມີຄວາມຍາວປະມານ 15 cm ແລະໃຫ້ໄດ້ມຸມ 15° ວາງອຸປະກອນປັນແນວນອນແລະສິດເຂົ້າໄປໃນມົດລູກ 25cm (ຈາກອະໄວຍະວະພາຍນອກຈົນຮອດຄໍມົດລູກປະມານ 20-25 cm ແຕ່ຖ້າຫມູ່ໂຕໃຫຍ່ກໍ່ຕ້ອງເລິກກວ່ານັ້ນ

ໃຊ້ອຸປະກອນສິດນໍ້າອະສຸຈິໄປໃນຊ່ອງຄອດ ໂດຍໃຊ້ນິວຊິມີຊ້າຍຊ່ອຍເປີດຊ່ອງຄອດ (ຕ້ອງລະວັງບໍ່ໃຫ້ປາຍຂອງອຸປະກອນເຂົ້າໄປໃນຫໍປັດສະວະ)
사이음빠편셋남아수씨빠이나이썰컷 도이싸누우씨므싸이씨이쁘엇썰컷 (평라왕버항 빠경음빠편카우빠이나이타빠싸와)

5 ວິທີສົດນໍ້າອະສຸຈິ ມີຄວາມຍາວປະມານ 15 cm ແລະໃຫ້ໄດ້ມຸມ 15° ວາງອຸປະກອນປັນແນວນອນແລະສິດເຂົ້າໄປໃນມົດລູກ 25cm (ຈາກອະໄວຍະວະພາຍນອກຈົນຮອດຄໍມົດລູກປະມານ 20-25 cm ແຕ່ຖ້າຫມູ່ໂຕໃຫຍ່ກໍ່ຕ້ອງເລິກກວ່ານັ້ນ

ຮູບປະກອນສິດນໍ້າອະສຸຈິ ມີຄວາມຍາວປະມານ 15 cm ແລະໃຫ້ໄດ້ມຸມ 15° ວາງອຸປະກອນປັນແນວນອນແລະສິດເຂົ້າໄປໃນມົດລູກ 25cm (ຈາກອະໄວຍະວະພາຍນອກຈົນຮອດຄໍມົດລູກປະມານ 20-25 cm ແຕ່ຖ້າຫມູ່ໂຕໃຫຍ່ກໍ່ຕ້ອງເລິກກວ່ານັ້ນ
싸므라짱음빠편셋카우빠이나이썰컷 빠만 썸하 썸티맷 래하다이름 씨썸웅싸 왕음빠 편내우년 래셋카우빠이나이못룩 싸하썸티맷 (짜아와야와파이너짱헛커못룩 빠만 싸헛싸하썸티맷 때무또하이꺼평륙파난



<4번 설명 그림>
ຮູບອະທິບາຍຂໍ້ 4
후아티바이커 4



<5번 설명 그림>
ຮູບອະທິບາຍຂໍ້ 5
후아티바이커 5

단어모음

정액	ນໍ້າເຊືອ
jeong-aeg	남쓰아
방법	ວິທີການ
bangbeob	위티간
안정시킴	ໃຫ້ຜ່ອນຄາຍ
anjeongsikim	하이편카이
수건으로	ດ້ວຍຜ້າເຊັດ
sugeon-eulo	두이파셋
뉘아줌	ເຊັດໃຫ້
dakk-ajum	셋하이
희석액	ສາມເຈືອຈາງ
huiseog-aeg	싼싸아싸아
유허제	ສາມລໍ່ລິນ
yunhwajje	싼러른
바름	ແຕ້ມ
baleum	땀
염지	ນິວໄຊິມີ
comji	뉴우뿌므
인지	ນິວຊິ
inji	뉴우씨
주입기	ອຸປະກອນສິດນໍ້າເຊືອ
ju-ibgi	음빠편셋남쓰아
삽입	ສອດ
sab-ib	셋
15도	15 ອົງສາ
sib-odo	썸하-웅싸
각도	ມຸມ
gagdo	똌
위쪽	ທາງເທິງ
wijjog	단등
수평	ແນວນອນ
supyeong	내우년

6 더 이상 삽입이 안 될 때 주입기를 시계 반대방향으로 부드럽게 3~4차례 정도 돌리면서 밀어 넣으면 자궁 경관에 물리게 됨(만일 주입기가 자궁경관에 잘 물리지 않으면 시계방향으로 주입기를 부드럽게 돌리면서 빼낸 후 다시 삽입)

ກໍລະນີສອດອຸບປະກອນບໍ່ໄດ້ໃຫ້ເຮັດຕາມຂັ້ນຕອນທີ 3-4 ໂດຍຄ່ອຍໆ ຫມຸນອຸບປະກອນໃນທິດທວນເຂັ້ມໂມງຈົນເຂົ້າໄປເຖິງຄໍມິດລູກ (ຖ້າຍັງສອດເຂົ້າໄປບໍ່ເຖິງຄໍມິດລູກໃຫ້ດຶງອຸບປະກອນສິດນ້ຳອະສຸຈິອອກມາແລ້ວສອດເຂົ້າໄປໃໝ່ໂດຍຫມຸນຕາມເຂັ້ມໂມງ)

꺼라니씻웬빠꺼번다이 하이햇담칸면티쌘힘씨 도이커이커이 문웬빠꺼나이티투안켼몽 쏸카우빠이퉁커못룩 (타양씻카우빠이버특커못룩하이등웬빠꺼낫남아쑤찌억마 래우씻카우빠이마이 도이문담켼몽)

7 그 후 주입기를 조심스럽게 적당한 위치에 놓음(주입기 끝의 굽기가 너무 작으면 암태지의 생식기관에 꽂 끼지 못할 수도 있는데 이 경우는 정액의 역류를 일으킬 수 있음)

ຫລັງຈາກນັ້ນວາງອຸບປະກອນສິດໃນຕຳແໜ່ງທີ່ເໝາະສົມ (ຖ້າປາຍອຸບປະກອນສິດນ້ອຍເກີນໄປອາດເຮັດໃຫ້ອຸບປະກອນສິດຫລຸດອອກຈາກອະໄວຍະວະສືບພັນ)

랑작난 왕웬빠꺼낫나이맘넝티머숨 (타빠이웬빠꺼낫너이끄엔빠이 앓햇하이웬빠꺼낫 른억작아와야와쑤판)

8 정액병 또는 정액 포장팩(Gene Pack 또는 알미늄 Pack)을 주입기에 연결함
ຂວດນ້ຳອະສຸຈິຫລືກ່ອງແພ້ກນ້ຳເຊືອຈະຕ້ອງເຊືອມຕິດກັບອຸບປະກອນ
 커앗남아쑤찌 르 쁓팩남쓰아 짜땡쓰암땡갓웬빠꺼

9 이때 주입기를 조금 뒤로 후퇴시켜 10분정도 서서히 정액을 주입시킴
ໃນກໍລະນີສອດອຸບປະກອນສິດນ້ຳອະສຸຈິເຂົ້າໄປໃໝ່ຕ້ອງເວີນໄລຍະປະມານ 10 ນາທີ
 ນາີເຖັລາດນິສັດພາກັນສັດນາມາສຸຈິກາວຸພາຍາມາີ ດິງເວນລາຍາຍາພາມັນສັດນາຕີ

▶ 돼지꼬리를 계속 잡으면서 주입기가 자궁경관속에 잘 물릴 수 있도록 하여 외음순 밖으로 정액이 역류하는 것을 방지함

ຕ້ອງຈັບຫາງຫມູຍົກຂຶ້ນເພື່ອຈະສອດອຸບປະກອນສິດນ້ຳອະສຸຈິເຂົ້າໄປງ່າຍຂຶ້ນແລະປ້ອງກັນນ້ຳອະສຸຈິໄຫລອອກມາ

ດິງຈັບຫາງຫມູຍົກຂຶ້ນ ເພື່ອຈະສອດອຸບປະກອນສິດນ້ຳອະສຸຈິເຂົ້າໄປງ່າຍຂຶ້ນ ແລະ ປ້ອງກັນນ້ຳອະສຸຈິໄຫລອອກມາ

▶ 외음순을 손으로 서서히 문질러 주면 암태지의 자궁 수축을 촉진하여 정자의 운반을 촉진하는데 도움됨

ການຕູອະໄວຍະວະເພດດ້ວຍມືຢາງຊ້າໆ ຈະຊ່ອຍໃຫ້ມິດລູກຫົດໂຕ
 ກັນຕູາວາວາວາພັດດູຍິດຢາງສາສາ ຈາສາຍິດາມັດລູກຫົດ



＜6번 설명 그림＞
ຮູບອະທິບາຍຂໍ້ 6
 ອຸປາຕີບານີ ກໍ6



＜9번 설명 그림＞
ຮູບອະທິບາຍຂໍ້ 9
 ອຸປາຕີບານີ ກໍ9

단어모음	ຮິບໂຮມຄໍາສັບ ຫຼື ຫຼຸບຄຳສັບ
정액병	jeong-aegbyeong
ຂວດນ້ຳເຊືອ	ຂວດນ້ຳເຊືອ
쿠앗남쓰아	ກຸາັດນາມສຸາ
포장팩	pojangpaeg
ກ່ອງດັບ	ກ່ອງດັບ
경첩	ເຈັງເຈັງ
주입기	ju-ibgi
ອຸບປະກອນສິດນ້ຳເຊືອ	ອຸບປະກອນສິດນ້ຳເຊືອ
웬빠꺼낫남쓰아	ເວນປາກາດນາມສຸາ
연결	yeongyeol
ເຊືອມກັນ	ເຊືອມກັນ
쓰암갓	ສຸາມດັດ
서서히	seoseohi
ຢາງຊ້າໆ	ຢາງຊ້າໆ
양싸싸	ຢາງສາສາ
정액	jeong-aeg
ນ້ຳເຊືອ	ນ້ຳເຊືອ
남쓰아	ນາມສຸາ
주입	ju-ib
ສິດ	ສິດ
씻	ສັດ

10 정액주입 중 역류가 심하면 주입을 잠시 멈추고 주입기를 전후 좌우로 부드럽게 움직인 후 주입

ຕອນທີສິດຖ້ານ້ຳເຊືອໄຫລເຂົ້າໄປແຮງໃຫ້ຫຍຸດສິດກ່ອນ ແລ້ວຈັບອຸປະກອນຂະຍັບຊ້າຍຂວາຢ່າງນຸ່ມນວນແລ້ວຄ່ອຍໆ ສິດຕໍ່

면티셋 타남쓰아라이카우빠이행하이웃셋겐 래우잡옵빠겐카압사이 콰 양눔누언 래우 커이커이셋떠

11 정액주입을 끝낸 후에 주입병이 비워졌을 때는 자궁경관에 공기가 들어가지 않도록 주입기에 약간의 정액을 남겨 둠

(공기가 들어가면 생식기 밖으로 정액을 밀어내어 정액의 역류가 많아짐)

ຫລັງຈາກສິດນ້ຳເຊືອແລ້ວແລ້ວໃຫ້ເຫລືອນ້ຳອະສຸຈິໃນຂວດໄວ້ນ້ອຍຫນຶ່ງ ເພື່ອປ້ອງກັນອາກາດເຂົ້າໄປໃນມິດລູກ (ຖ້າອາກາດເຂົ້າໄປນ້ຳອະສຸຈິຈະໄຫລອອກມາທາງນອກຫລາຍ)

랑작셋남쓰아래우래우 하이르남아쑈찌나이크엇와이너이능 프아뺏간아갓카우빠이나 이못룩 (타아갓카우빠이남아쑈찌짜라이억마 탕녁라이)

12 주입기에 약간의 정액이 있을 때 주입병을 제거하고

ນ້ຳອະສຸຈິທີເຫລືອຢູ່ໃນອຸປະກອນນ້ອຍຫນຶ່ງໃຫ້ເອົາໄປທົມ

남아쑈찌티르아유나이옵빠겐너이능하이아우빠이팀

13 주입기 끝 구멍을 손가락으로 막고 30~60초 동안 모돈의 등을 눌러 줌

ຫລັງສິດນ້ຳເຊືອໃຫ້ປິດປາຍອຸປະກອນດ້ວຍນິ້ວແລ້ວກົດຫລັງແມ່ພັນ 30-60 ວິນາທີ

랑셋남쓰아 하이뺏빠이옵빠겐두이누우 래우포랫매판 쌤셋헛혹셋위나티

14 등을 계속 눌러 주면서 주입기를 시계방향으로 서서히 돌려 뺐

ໃນຕອນກົດຫລັງແມ່ພັນໃຫ້ຫມຸນອຸປະກອນສິດຕາມເຂັມໂມງອອກມາ

나이뺏포랫매판 하이문옵빠겐셋맘캠몽억마

15 인공수정 전후에 암컷을 암전히 다름

ຕ້ອງດູແລເອົາໃຈໃສ່ແມ່ພັນກ່ອນແລະຫລັງການຜະສົມທຽມ

평두래 아우짜이싸이매판겐 래랑간파솜탐

16 수정일, 시간, 품종(정액명) 등을 기록하고 다음 주입시간 기록

ປັນທົກວັນທີຜະສົມພັນ, ເວລາ, ສາຍພັນ (ເຊືອນ້ຳອະສຸຈິ) ແລະເວລາທີ່ສິດຄັ້ງຕໍ່ໄປ

반특 완티파솜판, 외라, 싸이판 (쓰아남아쑈찌) 래 외라티셋 캉떠빠이

17 일회용 주입기는 재사용하지 않도록 함

ບໍ່ນຳອຸປະກອນສິດນ້ຳເຊືອແບບໃຊ້ຄັ້ງດຽວມາໃຊ້ຊ້ຳ

버남옵빠겐셋남쓰아멤싸이강다우 마싸이쌈

단어모음 ຮິບໂຮມຄໍາສັບ ຫຸ້ມຫຸ້ມຄຸ້ມ

주입	ນ້ຳເຊືອ
ju-ib	남쓰아
제거	ເອົາທົມ
jegeo	아우팀
시계방향으로 돌리다	
sigyebanghyang-eulo dollida	
ຫມຸນຕາມເຂັມໂມງ	
문밖캠몽	
빼다	ຖ້າອອກ
ppaeda	등억
주입시간	ເວລາທີ່ສິດ
ju-ibsigan	외라티셋
기록	ປັນທົກ
gilog	반특

기타 관리사항

ການດູແລດ້ານອື່ນໆ
간두래단은은

1. 주사시 유의사항

ຂໍ້ຄວນລະວັງໃນການສັກຢາ
커쿠안라왕 나이간씩야

2. 라오스어 단위 표기법

ການສະແດງຈຳນວນໃນພາສາລາວ
간싸당잠누안나이파싸라오스

근육주사

ການສັກຢາເຂົ້າກ້າມຊີນ
ກັດຊັກກາວຊັດ

■ **근육주사는 귀 바로 아래와 귀 뒷부분 및 어깨 앞쪽의 목 부분에 주사**
ການສັກຢາເຂົ້າກ້າມຊີນໃຫ້ສັກຢາບ່ອນໃຕ້ແລະຫລັງຫູແລະບ່ອນຄໍທາງຫນ້າຂອງບ່າ
ກັດຊັກກາວຊັດໄດ້ສາຍບ່າຍາວ ແລະ ຫຼັງຫູ ແລະ ບ່ອນຄໍທາງຫນ້າຂອງບ່າ

■ **허벅다리과 엉덩이 또는 허리 부위에는 주사는 비권장**
(출혈 또는 멍 자국으로 상품가치가 떨어짐)

ບ່ອນສັກຢາຕີງກິກຂາ ກິນຫລີແອວ (ເລືອດຫລີຮອຍຊື້າຈະເຮັດໃຫ້ລາຄາຕີງ)
ເບີກຸອາວຸໂສນາຍາວ ກັດຊັກກາວຊັດ ກັດຊັກກາວຊັດ ກັດຊັກກາວຊັດ ກັດຊັກກາວຊັດ ກັດຊັກກາວຊັດ

■ **적절한 크기의 주사바늘을 사용**

ໃຊ້ ເຂັ້ມສັກຢາທີ່ເໝາະສົມ
ສາຍກັດຊັກກາວຊັດ

단어모음 ຮິບໂຮມຄໍາສັບ ສັບຮິບຮຽນ

근육	ກ້າມຊີນ
geun-yug	ກັດຊັດ
귀	ຫູ
gwi	ຫູ
아래	ໃຕ້
alae	ຕ້າຍ
뒷부분	ສ່ວນຫລັງ
dwisubun	ສູນອາວຸໂສນ
어깨 앞쪽	ທາງຫນ້າຂອງບ່າ
eokkae apjog	ຕ່າງກັດຊັດ
적절한	ເໝາະສົມ
jeogjeolhan	ເໝາະສົມ
주사 바늘	ເຂັ້ມສັກຢາ
jusa baneul	ເຂັ້ມສັກຢາ

사육단계 ລຳດັບ ລຳດັບ	크기(게이지) ຂະໜາດ ກັດ	길이(인치) ຄວາມຍາວ (ນິວ) ກຸມາວ(ນິວ)
절먹이돼지 ຫມູ່ໃຫ້ນົມ ມູ່ໄດ້ນົມ	18 ຫຼື 20 18 ຫລື 20 ຊັດຊັດ ກັດ ຊັດ	5/8 ຫຼື 1/2 5/8 ຫລື 1/2 ສູນອາວຸໂສນ ກັດ ຊັດ ສູນອາວຸໂສນ
절면돼지 ຫມູ່ຢາມົມ ມູ່ຍາມົມ	16 ຫຼື 18 16 ຫລື 18 ຊັດ ກັດ ຊັດຊັດ	3/4 ຫຼື 5/8 3/4 ຫລື 5/8 ສູນອາວຸໂສນ ກັດ ຊັດ ສູນອາວຸໂສນ
비육돈 ຫມູ່ໃຫຍ່ເຕັມວັຍ ມູ່ໄດ້ເຕັມວັຍ	16 ຊັດ	1 ນົມ
번식돈 ຫມູ່ຜະສົມພັນ ມູ່ຜະສົມພັນ	14, 15 ຫຼື 16 14, 15 ຫລື 16 ຊັດ, ຊັດ ກັດ ຊັດ	1 ຫຼື 1.5 1 ຫລື 1.5 ນົມ ກັດ ຊັດ

피하주사

ການສັກຢາເຂົ້າໃຕ້ຜິວໜັງ
간짜야카우따이피우낭

■ 깨끗하고 건조한 곳에서 주사

ສັກຢາໃນບ່ອນທີ່ແຫ້ງສະອາດ
씩야나이번티행싸앗

■ 자돈의 경우 피부가 충분히 늘어지는 옆구리 부위에 주사

ກໍລະນີລູກຫມູໃຫ້ສັກຢາບ່ອນສີຂ້າງທີ່ຄ່ອນຂ້າງມີຊິນຫລາຍ
끼라니룩무하씩야변씩강티컨강미썸라이

■ 근육에 주입되지 않도록 적절한 크기의 주사바늘과 각도가 요구됨

ຕ້ອງນໍາໃຊ້ຂະໜາດເຂັມແລະອົງສາທີ່ພໍດີເພື່ອບໍ່ໃຫ້ສັກເຂົ້າກ້າມຊິນ
평남싸카낫캠 래웅싸티퍼디 프버하이씩카우감썸

■ 육성돈 이상의 큰 돼지는 적절한 크기의 주사바늘을 사용

ກໍລະນີຫມູທີ່ໂຕໃຫຍ່ກວ່າຫມູຮຸ່ນດຽວກັນໃຫ້ນໍາໃຊ້ເຂັມສັກຢາຕາມຂະໜາດ
끼라니무티또하이파무훈디우이간 하이남싸이캠씩야 팍카낫

단어모음

피하	ໃຕ້ຜິວໜັງ
piha	따이피우낭
옆구리 부위	ສ່ວນຂ້າງສ່ຳໂຕ
yeopguli buwi	썬안강담토
적절한	ຫມາະສົມ
jeogjeolhan	머썸
주사바늘	ເຂັມສັກຢາ
jusabaneul	캠씩야

사육단계 ລຳດັບ ຮັບຮັບ	크기(게이지) ຂະໜາດ ການ	길이(인치) ຄວາມຍາວ (ນິ້ວ) ການາວ(ນິ້ວ)
젖면돼지 ຫມູຢາງິມມ ມູຍາໝູ່	16 또는 18 16 ຫລື 18 ຟັກ ຮ ຟັກເຢັດ	1/2 ເນ ສູ່ອາຊັງ
비육돈 ຫມູໃຫຍ່ເຕັມວັຍ ມູໄຮມວັຍ	16 ຟັກ	3/4 ຟັກ ສູ່ອາຊັງ
번식돈 ຫມູຜະສົມພັນ ມູຟາສຸມພັນ	14 또는 16 14 ຫລື 16 ຟັກ ຮ ຟັກ	1 ເນ



〈약품 및 백신 저장〉
ການເກັບຮັກສາຢາແລະວັກແຊງ
간접학사아래약생

MEMO

1. ສຸດຈາ ໂຕເລກ ດອກ

1	ຫນຶ່ງ	능	41	ສິບເອັດ	씨십엣	81	ແປດສິບເອັດ	빼엣십엣
2	ສອງ	성	42	ສິບສອງ	씨십성	82	ແປດສິບສອງ	빼엣십성
3	ສາມ	삼	43	ສິບສາມ	씨십삼	83	ແປດສິບສາມ	빼엣십삼
4	ສີ່	씨	44	ສິບສີ່	씨십씨	84	ແປດສິບສີ່	빼엣십씨
5	ຫ້າ	하	45	ສິບຫ້າ	씨십하	85	ແປດສິບຫ້າ	빼엣십하
6	ຫົກ	หก	46	ສິບຫົກ	씨십หก	86	ແປດສິບຫົກ	빼엣십หก
7	ເຈັດ	เจ็ด	47	ສິບເຈັດ	씨십เจ็ด	87	ແປດສິບເຈັດ	빼엣십เจ็ด
8	ແປດ	แปด	48	ສິບແປດ	씨십แปด	88	ແປດສິບແປດ	빼엣십แปด
9	ເກົ້າ	เก้า	49	ສິບເກົ້າ	씨십เก้า	89	ແປດສິບເກົ້າ	빼엣십เก้า
10	ສິບ	십	50	ຫ້າສິບ	하십	90	ເກົ້າສິບ	가우십
11	ສິບເອັດ	십엣	51	ຫ້າສິບເອັດ	하십엣	91	ເກົ້າສິບເອັດ	가우십엣
12	ສິບສອງ	십성	52	ຫ້າສິບສອງ	하십성	92	ເກົ້າສິບສອງ	가우십성
13	ສິບສາມ	십삼	53	ຫ້າສິບສາມ	하십삼	93	ເກົ້າສິບສາມ	가우십삼
14	ສິບສີ່	십씨	54	ຫ້າສິບສີ່	하십씨	94	ເກົ້າສິບສີ່	가우십씨
15	ສິບຫ້າ	십하	55	ຫ້າສິບຫ້າ	하십하	95	ເກົ້າສິບຫ້າ	가우십하
16	ສິບຫົກ	십หก	56	ຫ້າສິບຫົກ	하십หก	96	ເກົ້າສິບຫົກ	가우십หก
17	ສິບເຈັດ	십เจ็ด	57	ຫ້າສິບເຈັດ	하십เจ็ด	97	ເກົ້າສິບເຈັດ	가우십เจ็ด
18	ສິບແປດ	십แปด	58	ຫ້າສິບແປດ	하십แปด	98	ເກົ້າສິບແປດ	가우십แปด
19	ສິບເກົ້າ	십เก้า	59	ຫ້າສິບເກົ້າ	하십เก้า	99	ເກົ້າສິບເກົ້າ	가우십เก้า
20	ຊາວ	싸우	60	ຫົກສິບ	หก십	100	ຫນຶ່ງຮ້ອຍ	능하이
21	ຊາວເອັດ	싸우엣	61	ຫົກສິບເອັດ	หก십엣			
22	ຊາວສອງ	싸우성	62	ຫົກສິບສອງ	หก십성			
23	ຊາວສາມ	싸우삼	63	ຫົກສິບສາມ	หก십삼			
24	ຊາວສີ່	싸우씨	64	ຫົກສິບສີ່	หก십씨			
25	ຊາວຫ້າ	싸우하	65	ຫົກສິບຫ້າ	หก십하			
26	ຊາວຫົກ	싸우หก	66	ຫົກສິບຫົກ	หก십หก			
27	ຊາວເຈັດ	싸우เจ็ด	67	ຫົກສິບເຈັດ	หก십เจ็ด			
28	ຊາວແປດ	싸우แปด	68	ຫົກສິບແປດ	หก십แปด			
29	ຊາວເກົ້າ	싸우เก้า	69	ຫົກສິບເກົ້າ	หก십เก้า			
30	ສາມສິບ	삼십	70	ເຈັດສິບ	เจ็ด십			
31	ສາມສິບເອັດ	삼십엣	71	ເຈັດສິບເອັດ	เจ็ด십엣			
32	ສາມສິບສອງ	삼십성	72	ເຈັດສິບສອງ	เจ็ด십성			
33	ສາມສິບສາມ	삼십삼	73	ເຈັດສິບສາມ	เจ็ด십삼			
34	ສາມສິບສີ່	삼십씨	74	ເຈັດສິບສີ່	เจ็ด십씨			
35	ສາມສິບຫ້າ	삼십하	75	ເຈັດສິບຫ້າ	เจ็ด십하			
36	ສາມສິບຫົກ	삼십หก	76	ເຈັດສິບຫົກ	เจ็ด십หก			
37	ສາມສິບເຈັດ	삼십เจ็ด	77	ເຈັດສິບເຈັດ	เจ็ด십เจ็ด			
38	ສາມສິບແປດ	삼십แปด	78	ເຈັດສິບແປດ	เจ็ด십แปด			
39	ສາມສິບເກົ້າ	삼십เก้า	79	ເຈັດສິບເກົ້າ	เจ็ด십เก้า			
40	ສິບ	십	80	ແປດສິບ	แปด십			

2. ວັນຈຳນວນວັນ ຈັມນູອັນວັນ

1	ຫນຶ່ງວັນ	능완
2	ສອງວັນ	성완
3	ສາມວັນ	삼완
4	ສີ່ວັນ	씨완
5	ຫ້າວັນ	하완
6	ຫົກວັນ	หก완
7	ເຈັດວັນ	เจ็ด완
8	ແປດວັນ	แปด완
9	ເກົ້າວັນ	가우완
10	ສິບວັນ	십완

3. ຫຼັກຈຳນວນຄັງ ຈັບນູນຄັງ

1 ຫຼັກ	ຫນຶ່ງຄັງ	ຄັງ
2 ຫຼັກ	ສອງຄັງ	ສັງຄັງ
3 ຫຼັກ	ສາມຄັງ	ສັມຄັງ
4 ຫຼັກ	ສີ່ຄັງ	ສັຄັງ
5 ຫຼັກ	ຫ້າຄັງ	ຫັຄັງ
6 ຫຼັກ	ຫົກຄັງ	ຫັຄັງ
7 ຫຼັກ	ເຈັດຄັງ	ເຈັດຄັງ
8 ຫຼັກ	ແປດຄັງ	ແປດຄັງ
9 ຫຼັກ	ເກົ້າຄັງ	ເກົ້າຄັງ
10 ຫຼັກ	ສິບຄັງ	ສັບຄັງ

4. ກະຈຳນວນນັບ ຈັບນູນນັບ

1 ກະ	ຫນຶ່ງອັນ	ອັນ
2 ກະ	ສອງອັນ	ສັງອັນ
3 ກະ	ສາມອັນ	ສັມອັນ
4 ກະ	ສີ່ອັນ	ສັອັນ
5 ກະ	ຫ້າອັນ	ຫັອັນ
6 ກະ	ຫົກອັນ	ຫັອັນ
7 ກະ	ເຈັດອັນ	ເຈັດອັນ
8 ກະ	ແປດອັນ	ແປດອັນ
9 ກະ	ເກົ້າອັນ	ເກົ້າອັນ
10 ກະ	ສິບອັນ	ສັບອັນ

5. ດ່ວງ ຫນ່ວຍວັດແທກ ຈັບນູນວັດແທກ

ບຸພິ	ປະລິມານ	ບຸພິ
ml	ມິລິລິຕາ	ມິລິລິຕາ
l	ລິຕາ	ລິຕາ
ຄິລີ	ຄວາມຍາວ	ຄິລີ
cm	ເຊັມຕີເມັດ	ເຊັມຕີເມັດ
m	ແມັດ	ແມັດ
m ²	ຕາຮາງແມັດ	ຕາຮາງແມັດ
ມູງ	ນິ້ວ	ນິ້ວ
g	ກຣາມ	ກຣາມ
kg	ກິໂລກຣາມ	ກິໂລກຣາມ
t	ຕົນ	ຕົນ

6. ສິດ ເວລາ ວິດາ

ອາທິດ	ຊ່ວງເຊີ	ອາທິດ
ອາທິດ	ຊ່ວງປາຍ	ອາທິດ
ສິດ	ໂມງ	ສິດ
ບ່ອນ	ນາທີ	ບ່ອນ

ex) ອາທິດ 7 ສິດ 30 ບ່ອນ ເຊັ່ນ ຊ່ວງເຊີ 7 ໂມງ 30 ນາທີ ສິດ ອາທິດອາທິດສິດສິດສິດ

7. ວິດາ ວັນ ວັນ

ວັນອອງສາວັນ	ວັນຈັນ	ວັນອອງສາວັນ
ວັນຈັນ	ວັນອັງຄານ	ວັນຈັນ
ວັນອັງຄານ	ວັນພຸດ	ວັນອັງຄານ
ວັນພຸດ	ວັນພະຫັດ	ວັນພຸດ
ວັນພະຫັດ	ວັນສຸກ	ວັນພະຫັດ
ວັນສຸກ	ວັນສີ່ວັນ	ວັນສຸກ
ວັນສີ່ວັນ	ວັນອາທິດ	ວັນສີ່ວັນ
ວັນອາທິດ	ວັນອາທິດ	ວັນອາທິດ

8. ວິດາ ອາທິດ ອາທິດ

1 ວິດາ (1 ວິດາ)	ຫນຶ່ງອາທິດ	ອາທິດ
2 ວິດາ (2 ວິດາ)	ສອງອາທິດ	ສັງອາທິດ
3 ວິດາ (3 ວິດາ)	ສາມອາທິດ	ສັມອາທິດ
4 ວິດາ	ສີ່ອາທິດ	ສັອາທິດ
5 ວິດາ	ຫ້າອາທິດ	ຫັອາທິດ
6 ວິດາ	ຫົກອາທິດ	ຫັອາທິດ
7 ວິດາ	ເຈັດອາທິດ	ເຈັດອາທິດ
8 ວິດາ	ແປດອາທິດ	ແປດອາທິດ
9 ວິດາ	ເກົ້າອາທິດ	ເກົ້າອາທິດ
10 ວິດາ	ສິບອາທິດ	ສັບອາທິດ

9. ວິດາ ເດືອນ ເດືອນ

1 ວິດາ	ອາທິດທຳອິດ	ອາທິດ
2 ວິດາ (2 ວິດາ)	ອາທິດທີສອງ	ອາທິດ
3 ວິດາ (3 ວິດາ)	ອາທິດທີສາມ	ອາທິດ
4 ວິດາ	ອາທິດທີສີ່	ອາທິດ
5 ວິດາ	ອາທິດທີຫ້າ	ອາທິດ
6 ວິດາ	ອາທິດທີຫົກ	ອາທິດ
7 ວິດາ	ອາທິດທີເຈັດ	ອາທິດ
8 ວິດາ	ອາທິດທີແປດ	ອາທິດ
9 ວິດາ	ອາທິດທີເກົ້າ	ອາທິດ
10 ວິດາ	ອາທິດທີສິບ	ອາທິດ

9. ວິດາ ເດືອນ ເດືອນ

1 ວິດາ	ຫນຶ່ງເດືອນ	ເດືອນ
2 ວິດາ	ສອງເດືອນ	ສັງເດືອນ
3 ວິດາ	ສາມເດືອນ	ສັມເດືອນ
4 ວິດາ	ສີ່ເດືອນ	ສັອາເດືອນ
5 ວິດາ	ຫ້າເດືອນ	ຫັອາເດືອນ
6 ວິດາ	ຫົກເດືອນ	ຫັອາເດືອນ
7 ວິດາ	ເຈັດເດືອນ	ເຈັດເດືອນ
8 ວິດາ	ແປດເດືອນ	ແປດເດືອນ
9 ວິດາ	ເກົ້າເດືອນ	ເກົ້າເດືອນ
10 ວິດາ	ສິບເດືອນ	ສັບເດືອນ



ບຸ ລຸ ຕ

ພາກຜະຫນວກ

ພັກພານຸຍາກ

1. 표준근로계약서

ສັນຍາຈ້າງແຮງງານມາດຕະຖານ

싼야짙행응안맛따탄

2. 외국인근로자방역관리지침

ແນວທາງການປ້ອງກັນໃນການບໍລິຫານຈັດການແຮງງານຕ່າງດ້າວ

내우탕간뽕간나이간버리한짚간행응안땅다우

■ ຜູ້ແກ້ໄຂບັນຫາທາງກົດໝາຍ ຈຳນວນ 2 ຄົນ (ຜູ້ແກ້ໄຂບັນຫາທາງກົດໝາຍ ຈຳນວນ 2 ຄົນ)

PRINT NO :

표준근로계약서(농업·축산업 분야)

ສັນຍາມາດຕະຖານ ກ່ຽວກັບການຈ້າງແຮງງານ(ຂະແໜງກະສິກໍາ ແລະ ລ້ຽງສັດ)

(ລາຍລະອຽດ)

ເອົາໃຈໃສ່ສັນຍາຈ້າງແຮງງານນີ້ ແມ່ນສັນຍາທີ່ສະແດງຄວາມເປັນຈິງ ແລະ ມີຄວາມສະເໝີພາບ ທີ່ສຳຄັນ ໃນການຈ້າງແຮງງານ ທີ່ເຮັດວຽກ ໃນເຂດທີ່ກຳນົດ.

ສາມາດ ຜູ້ໃຊ້/ແຮງງານ	ຊື່ບໍລິສັດ	ເບີໂທລະສັບ
	ສະຖານທີ່	
ສາມາດ ຜູ້ອອກແຮງງານ	ຊື່ ແລະ ນາມສະກຸນ	ສາທິດບັນທຶກ (ບັນທຶກສາທິດ) (ເລກບັນທຶກບັນທຶກສາທິດ ແລະ ເລກບັນທຶກສາທິດ)
	ຊື່ ແລະ ນາມສະກຸນ	ເດືອນເດືອນ ວັນເດືອນປີເດີດ
ຊື່ ແລະ ນາມສະກຸນ		ປະເທດ ນະຄອນ
ຊື່ ແລະ ນາມສະກຸນ		ປະເທດ ນະຄອນ
1. ກົດໝາຍ	- ສົມບັດ ຫຼື ຈັບຄວາມ: () ຄົວ, () ຄົວ, () ຄົວ - ສາທິດບັນທຶກສາທິດ: () ຄົວ, () ຄົວ, () ຄົວ - ສາທິດບັນທຶກສາທິດ: () ຄົວ, () ຄົວ, () ຄົວ * ສາທິດບັນທຶກສາທິດ: () ຄົວ, () ຄົວ, () ຄົວ * ສາທິດບັນທຶກສາທິດ: () ຄົວ, () ຄົວ, () ຄົວ	
2. ສາທິດບັນທຶກສາທິດ	* ສາທິດບັນທຶກສາທິດ: () ຄົວ, () ຄົວ, () ຄົວ	
3. ສາທິດບັນທຶກສາທິດ	* ສາທິດບັນທຶກສາທິດ: () ຄົວ, () ຄົວ, () ຄົວ	
4. ສາທິດບັນທຶກສາທິດ	* ສາທິດບັນທຶກສາທິດ: () ຄົວ, () ຄົວ, () ຄົວ	
5. ສາທິດບັນທຶກສາທິດ	* ສາທິດບັນທຶກສາທິດ: () ຄົວ, () ຄົວ, () ຄົວ	
6. ສາທິດບັນທຶກສາທິດ	* ສາທິດບັນທຶກສາທິດ: () ຄົວ, () ຄົວ, () ຄົວ	

Korean (한국어)

외국인 근로자가 지켜야 할 사항

● 자국에서 축산물을 휴대하여 반입하지 않는다.

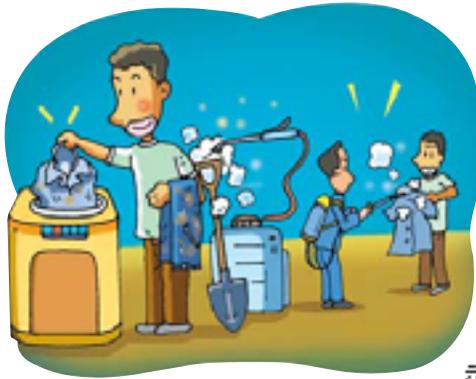


- 쇠고기, 돼지고기, 닭고기
계란, 오리알, 햄, 소시지,
육포, 치즈 등

● 농장 근무시 준수사항



- 농장입구에서 차량 및 사람 소독을 철저히 한다.
- 축사 출입전에 반드시 작업복과 장화를 갈아 신고 들어간다.
- 축사일부에서 손과 신발을 소독하고, 축사 밖의 장비를 사용하고 들어갈 경우 함께 소독한다.



- 축사에서 나올때 입구에서 손과 신발, 시용 장비를 소독한다.
- 축시입구 소독조는 2일에 한번씩 갈아준다.
- 농장 주변을 깨끗이 청소하고 작업복은 2~3일에 한번 이상 세탁하여 착용한다.

- 시료를 적게 먹거나 평소와 달리 이상한 행동을 할 때에는 신속하게 농장주에게 알린다.
- 소독약세 시용은 약품의 희석비율 내로 시용토록 한다.

● 일과 후 준수사항



- 다 농장 방문은 금지하고 급한 응무는 가급적 전화를 한다.
- 가족·친구 등을 만날 때에는 농장 밖에서 만나도록 한다.
- 외출할 때는 외출전용 의복과 신발을 착용하고 외출한다.
- 귀가 즉시 손과 신발을 소독하고 깨끗이 목욕한다.

ພາສາລາວ (ລາອສະຍາ)

ສິ່ງທີ່ຜູ້ອອກແຮງງານຊາວຕ່າງປະເທດ ຈະຕ້ອງໄດ້ປະຕິບັດ.

- ບໍ່ໃຫ້ຖືເອົາເຄື່ອງຂອງລະບຸກຈາກປະເທດຕົນເອງເຂົ້າມາ.



- ຊີນົງວ, ຊີນໝູ, ຊີນໄກ່, ໄຂ່ໄກ່, ໄຂ່ເປັດ, ແຮ້ມ, ໄສ້ອິວ, ຊີນແຫ້ງ(ຊີນທີ່ຕາກແດດແຫ້ງ), ເນີຍ ແລະ ອື່ນໆ

- ຂີ້ທີ່ຄວນເຄົາລົບ ໃນເວລາເຮັດວຽກ ຢູ່ໃນສວນ



- ຕ້ອງໄດ້ສິດຢາຂ້າເຊືອໃສ່ລົດ ແລະ ຄົນ ກ່ອນເຂົ້າໄປໃນສວນ.
- ກ່ອນຈະເຂົ້າໄປໃນຄອກສັດ ຕ້ອງໄດ້ນຸ່ງຊຸດເຄື່ອງປ້ອງກັນ ແລະ ຖົງຕີນ ສະເໝີ.
 - ກ່ອນຈະເຂົ້າໄປໃນຄອກສັດ, ຕ້ອງໄດ້ສິດຢາຂ້າເຊືອໃສ່ ແລະ ເກັບກ່ອນ, ໃນກໍລະນີ ຖືອຸປະກອນ

ເຄື່ອງມື ເຂົ້າໄປນຳນັ້ນ ຕ້ອງໄດ້ສິດຢາຂ້າເຊືອ ໃສ່ອຸປະກອນນັ້ນນຳ ກ່ອນຈະນຳເຂົ້າໄປ.



- ໃນເວລາອອກມາຈາກຄອກ, ຕ້ອງໄດ້ສິດຢາຂ້າທົ່ວໆຢູ່ປະຕູອອກນັ້ນ ໃສ່ມື, ເກີບ ແລະ ອຸປະກອນ ນັ້ນ.
- ຕ້ອງໄດ້ປຽນຖັງນ້ຳຢາຂ້າເຊືອ ທົ່ວໆໄວ້ໃນປະຕູເຂົ້າ-ອອກ ຄອກສັດນັ້ນ ທຸກໆ 2 ມື້.
- ຕ້ອງໄດ້ອະນາໄມຂອບເຂດພາຍໃນສວນນັ້ນ ໃຫ້ສະອາດ, ພ້ອມທັງ ຕ້ອງໄດ້ຊັກເຄື່ອງນຸ່ງເຮັດວຽກ ນັ້ນ ຢ່າງໜ້ອຍ 2 ຫາ 3 ມື້ ຕໍ່ຄັ້ງໜຶ່ງ.

- ເວລາເຫັນສັດກິນອາຫານໜ້ອຍລົງ ຫຼື ມີອາການຜິດປົກກະຕິ ຕ້ອງໄດ້ລາຍງານ ໃຫ້ເຈົ້າຂອງສວນ ຢ່າງຮີບດ່ວນ.
- ການນຳໃຊ້ຢາຂ້າເຊືອ ຕ້ອງໄດ້ນຳໃຊ້ຕາມອັດຕາສ່ວນ ທີ່ໄດ້ກຳນົດໄວ້ເທົ່ານັ້ນ.

● ຂໍ້ຄວນປະຕິບັດ ຫຼັງຈາກ ເລີກວຽກ



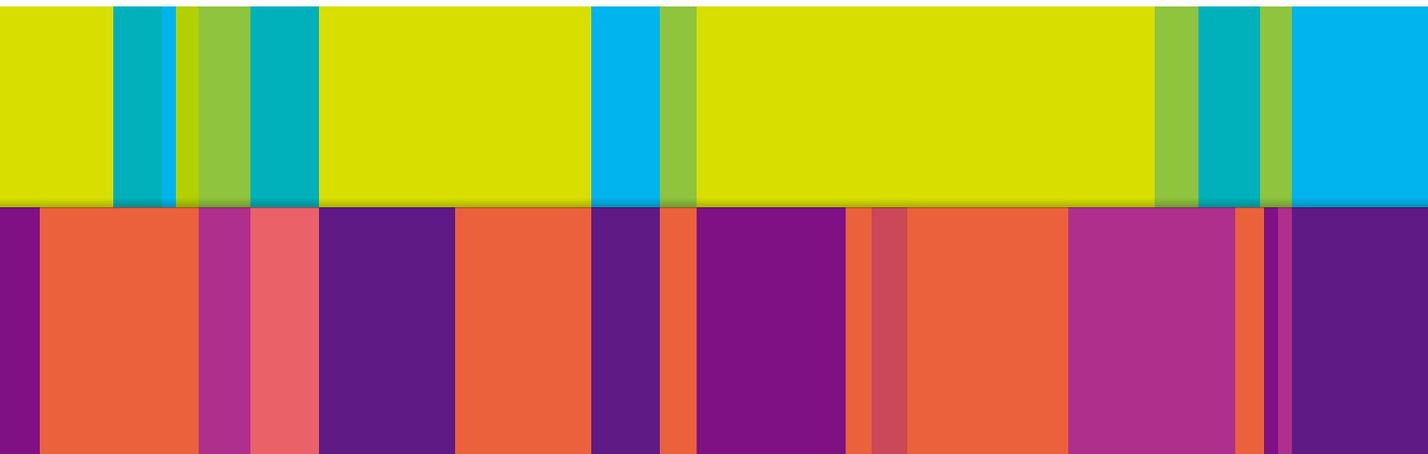
- ຫ້າມໄປຢ້ຽມຢາມສວນ ຫຼື ຟາມອື່ນ, ຖ້າມີວຽກດ່ວນຫຍັງ ໃຫ້ໂທລະສັບປົກກະຕິ.
- ການພົບປະສະມາຊິກຄອບຄົວ ແລະ ໝູ່ຄູ່ ແມ່ນອະນຸຍາດພົບ ໄດ້ແຕ່ຢູ່ທາງນອກສວນເທົ່ານັ້ນ.
- ເວລາອອກໄປທາງນອກ,

ຕ້ອງໄດ້ນຸ່ງເຄື່ອງແບບທຳມະດາ ແລະ ເກີບໃສ່ທົ່ວໄປ.

- ເວລາກັບໄປເຮືອນແລ້ວ, ຕ້ອງສິດຢາຂ້າເຊືອໃສ່ຕີນ ແລະ ມື ພ້ອມທັງອາບນ້ຳ ໃຫ້ສະອາດ.

MEMO

MEMO



양돈장관리매뉴얼 라오스어판

인 쇄 2016년 11월

발 행 2016년 11월

발 행 인 김태환

발 행 처 농협중앙회 축산경영부

주 소 04516 서울특별시 중구 새문안로 16

전 화 02-2080-6577 팩 스 02-2080-6560

홈페이지 <http://www.nonghyup.com>

인 쇄 처 농민신문사 ☎ 02-3703-6074)

비매품 농협중앙회의 허락없이 인용하거나 전체 및 부분적 무단복제를 금함

